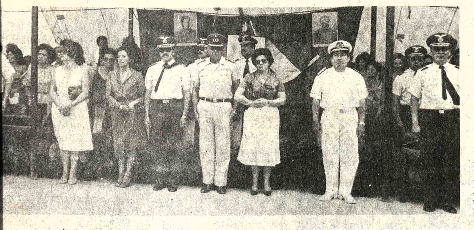
PRESENCIA

MATUTINO FUNDADO EL 28 DE MARZO DE 1952
AÑO XXIX - Nº 8.030 - LA PAZ, BOLIVIA, DOMINGO 9 DE NOVIEMBRE DE 1980- 60 PAGINAS- $b 7.00.-

use chompas punto blanco

Se agrava situación iraní en la guerra contra Irak

Una base naval cerca de Abadán y 41 embarcaciones patrulleras fueron capturadas por Irak.- Iraníes afirman haber causado numerosas bajas al enemigo.- Aviones iraníes bombardearon una refinería iraquí.



Aniversario del Grupo de Operaciones Aéreas Especiales

El Presidente Luis García y los miembros la Junta de Comandantes, con sus esposas, sitaron Roboré para participar en la conmoración del octavo aniversario del Grupo Operaciones Aéreas Especiales. Estuvieron mbién presentes los ministros de Educación, suntos Campesinos y de Industria y Comercio en la oportunidad, el Ministro de Aeraútica y Comandante General de la FAB, ral. Waldo Bernal Pereira, señaló que los cursos deben ser utilizados para solucionar s problemas que aquejan al país.

Recomendó a los miembros de esa unidad rea, así como a los de la Quinta División de jército, combatir una de las lacras que se ha nstituido en verdadera amenaza para la salud de la humanidad, añadiendo que en Bolivia no se puede estar de acuerdo en que otros países permitan la existencia de grandes mafias que impulsen el tráfico de drogas.

Por su parte, el Tcnl. Franz Moscoso Ruiz, Comandante del GOAE, al hacer una historia de esa unidad aérea, señaló que ésta se ha constituido en guardián de la soberanía nacional, afirmando que, además cumple con su deber de dar apoyo al pueblo en sus momentos de emergencia y prestando el auxilio necesario en situaciones de desastre, como las inundaciones. Afirmó que la patria tiene en el GOAE una "trinchera de la nacionalidad". (Foto e información proporcionadas gentilmente por la FAB).

BEIRUT, 8 (AP).- Irak afirmó que capturó hoy 41 embarcaciones patrulleras de Irán y una base naval próxima a la sitiada ciudad iraní de Abadán, pero Irán indicó que sus fuerzas mataron a centenares de iraqueses en el cuadragésimo octavo día de la Guerra del Golfo Pérsico.

Por primera vez en más de dos semanas, Irán informó que sus aviones de reacción Phantom de fabricación norteamericana, bombardearon la refinería situada en las afueras de la ciudad septentrional iraquesa de Kirkuk.

La agencia iraquesa de noticias informó que las 41 embarcaciones patrulleras fueron capturadas en una base próxima a Gafar, en el río Karun, que corre al sur de la ciudad portuaria de Khorramshahr, capturada por las fuerzas iraquesas con excepción del sector oriental.

Gafar está próxima a la confluencia del río Karun con el río Bahmanshir, y al puente sobre el río Karun que los iraqueses intentan tomar para tener acceso a la carretera que conduce a la refinería de Abadán, a 15 kilómetros al sur. Un comunicado de prensa iraqués informó que sus barcos hundieron hoy dos cañoneras iraníes en un lugar del Golfo Pérsico, que no especifica.

También hoy, el Presidente iraní Abolhassan Bani-Sadr sostuvo que una guerra prolongada perjudicaría más a los iraqueses que a los iraníes porque amenazaría la estabilidad del Presidente de Irak, Saddam Hussein, y su partido socialista árabe Baath, informó radio Teherán.

En Damasco, Siria, que limita al Oeste con Irak, el Presidente Hufez Hassad, censuró a Hussein y dijo que los iraqueses eran responsables por la "injustificable" guerra que debilitaba la oposición árabe a Israel.

El objetivo inicial de Irak era capturar la vía de agua de casi 200 kilómetros de Shatt-Al-Arab, la única salida de los iraqueses al mar, y señalaron que cesarían la lucha si Irak reconocía su soberanía. En caso contrario, dijeron, continuarían avanzando en Irán. Ambas partes admitieron que la ciudad de Abadán estaba sitiada por unidades de artillería, tanques e infantería de Irak. El jefe revolucionario iraní, el Ayatollah Ruhollah Khomeini, exhortó a sus militares a rechazar en Abadán a los iraqueses porque, dijo, una vez que penetren en la ciudad no podrán ser expulsados.

BAJAS IRAQUIES

LONDRES, 8 (LR).- Radio Teherán afirmó que las tropas iraníes infligieron un gran número de bajas anoche y hoy a las fuerzas iraquíes que sitian la ciudad -refinería de Abadán.

Los efectivos iraquíes debieron optar por una retirada táctica de varios kilómetros como consecuencia de los ataques iranios lanzados desde la zona nor-oriental de Abadán, añadió la información.

Las áreas residenciales de la ciudad se transformaron entonces en el blanco de la artillería pesada iraquí, apuntó la radioemisora oficial irania en una transmisión captada aquí por la British Broadcasting Corporation (BBC).

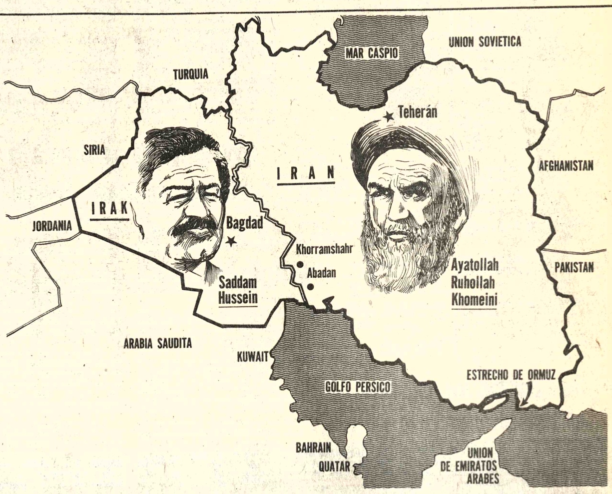
Un comunicado del alto mando militar iranio transmitido por la radio dijo que las fuerzas iranias ultimaron a más de 120 soldados iraquíes durante los combates librados hoy en las montañas de Allan Akdar, en la provincia de Khuzestan.

Según la emisora la batalla en esta rica provincia petrolera irania continúan

PARALIZADO FLUJO DE PETROLEO

TEHERAN, 8 (LR).- Irán afirmó hoy que paralizó el flujo de petróleo iraquí a través del Golfo Pérsico, al destruir las dos principales terminales de exportación enemigas.

Una declaración del mando conjunto dijo que la armada iraní arrasó ayer las terminales petroleras iraquíes de Mina Al-Bakr y Khor Al-Amaya en el extremo norte del Golfo Pérsico.



GUERRA SIN TREGUA.- - A casi cincuenta días de iniciadas las hostilidades, prosigue sin tregua la guerra entre Irán e Irak, sin que se avisore un pronto cese de fuego. Las gestiones de paz emprendidas por países islámicos no han tenido aceptación ni por parte de Teherán, ni de Bagdad. Khomeini, ha dicho, reiteradas veces, que sólo aceptará entablar negociaciones, cuando las fuerzas iraquíes abandonen los territorios ocupados. (Dibujo del Departamento de Arte de PRESENCIA).

ral. García Meza

FF.AA. no permitirán ningún golpe de Estado

"No nos harán renunciar porque pongan cuatro tanques en la plaza", dijo

SANTA CRUZ, 8 PRESENCIA).- El geral Luis García , advirió en esta ciudad que ualquier intentó de inrrumpir este gobierno rovocaría una guerra ivil y dijo "no nos van a acer renunciar por un olpe de teléfono o por uatro tanques que nos ongan en la plaza".

El Presidente de la epública hizo tales deraciones a los periodiss que lo entrevistaron en Base Aérea , cuando bordaba un avión militar ara trasladarse a la oblación de Roboré, sobre ferrovía al Brasil, donde Grupo Aéreo de Coberra conmemoró un nuevo niversario de su creación.

El general García, ace unos días, también en ta ciudad, se refirió por imera vez, públicamen- a intentos de un posible lpe de Estado, pero esta ez fue más explícito.

El Jefe de Estado dijo e el país necesita de la ey de Seguridad del stado, que se está conderando y será promulda en breve tiempo más, rque será el instrumento ra "solventar la paz y la tranquilidad del pueblo boliviano, toda vez que sabemos que los extremistas, agregó, los descontentos y ambiciosos, continúan con sus ajetreos para crear problemas al gobierno, sin medir que el régimen actual cuenta con el respaldo de los campesinos, mineros y trabajadores.

García Meza, reiteró que las Fuerzas Armadas no van a permitir golpes de Estado o cambios, "pues ello, dijo, acarrearía una guerra civil".

García Meza y altos jefes militares del gobierno, asistirán este domingo a una concentración campesina y de colonos en la región de Yapacaní, inaugurará un hospital amplio en San Carlos y visitará otras poblaciones del norte cruceño.

OTROS ASPECTOS

El Jefe de Estado, respondiendo a otro requerimiento, aclaró que al parecer hubo una mala interpretación a lo expresado por el Ministro de Finanzas General José Sánchez, sobre la situación económica del país, ya que en ningún momento, dijo, se fijaron fechas para dictar esas medidas.

García Meza, anunció que su gobierno primero está estudiando la problemática económica a fondo , para después dictar las medidas señalando "somos conscientes de lo que hacemos; sobre todo, no queremos afectar al pueblo".

Las relaciones entre Estados Unidos de Norteamérica y Bolivia dependen de lo que diga el señor Reagan", expresó el Presidente García Meza a tiempo de manifestar que los bolivianos "nos vamos a mantener siempre como un país digno".

Reveló que se está organizando aquí en el país un equipo de Derechos Humanos, integrado por personeros de la Cruz Roja Boliviana y el Clero, para que sea esta agrupación quien se entienda con enviados y periodistas del exterior que quieran recorrer el país y establecer la normalidad.

Dijo que la carta enviada a las Naciones Unidas en días pasados, persigue el afán de hacer conocer al mundo entero que no es verdad la propaganda adversa alentada por la prensa en Europa y Estados Unidos; queremos, dijo , que vengan a constatar la verdad".

Suiza mediará para posibilitar conferencia europea de seguridad

MADRID, 8 (L.R.).- - Suiza fue designada hoy como mediador de último momento entre el bloque comunista y los países occidentales, para resolver un desacuerdo sobre procedimiento que amenaza con hacer fracasar la conferencia europea de seguridad, por iniciarse la próxima semana en la capital española.

El apoyo soviético al delegado suizo Peter Troendle fue calificado de "señal positiva", después de ocho semanas de estancamiento en las gestiones preparatorias de la reunión. Hasta el momento ha sido imposible fijar la agenda para la conferencia de 35 naciones.

La reunión, que analizará los progresos realizados en el alivio de tensiones entre Oriente y Occidente, comenzará en Madrid el martes y ambas partes en conflicto temen que se produzca un caos organizativo o incluso la paralización total de las sesiones, a menos que se establezcan por adelantado las pautas de procedimiento.

Los jefes de las delegaciones aceptaron informalmente entregar la responsabilidad de mediación al diplomático suizo, después que dos reuniones privadas hoy no lograron establecer un puente entre las distanciadas posiciones del bloque soviético y las naciones de la Organización del Tratado del Atlántico Norte (OTAN).

El desacuerdo, se produjo acerca del tiempo que se debe destinar a temas controvertidos, como el caso de Afganistán y los derechos humanos, durante la conferencia.

Occidente desea que la mitad del período de 12 semanas de la reunión, se destine a la revisión del proceso de alivio de tensiones y anuncio que pretende centralizar su representación en el problema de los derechos humanos en la Unión Soviética y la intervención de tropas de Moscú en Afganistán.

La Unión Soviética, por su parte, quieren que este debate sea lo más breve posible y dedicar todo el esfuerzo de la conferencia al desarme.

Troendle comenzó su tarea minutos después de ser aceptado como mediador, en el primer gran esfuerzo de las naciones neutrales por unificar criterios, desde que comenzaron las conversaciones preparatorias a la conferencia.

Fuentes de la conferencia dijeron que se esperaba que Troendle entregue proposiciones concretas después de conversar con el bloque comunista y las 17 naciones de la OTAN y tras realizar consultas con los países neutrales y no alineados.

Agregaron que el papel del mediador no sería el de actuar como un simple mensajero entre los dos bloques, sino el de elaborar una fórmula de compromisos que pueda aprobarse a más tardar el lunes por la noche.

Diplomáticos dijeron que la iniciativa de designar al jefe de la delegación suiza como mediador surgió después de contactos entre representantes comunistas y occidentales, y que contaba con la plena aceptación soviética.

Troendle conversará primero con Holanda, Noruega, España y Luxemburgo, quienes actuan como representantes de occidente y con Checoslovaquia, Hungría y Alemania Democrática en nombre del bloque comunista.

Funcionarios de la conferencia señalaron "todos tenemos confianza en la gestión de Troendle" debido a su experiencia en la preparación de otras reuniones europeas.

La reunión del martes será la tercera conferencia sobre seguridad y cooperación europea desde 1975.

A comienzos de este año Troendle logró negociar una fórmula sobre derechos humanos después de una prolongada disputa en un foro científico europeo en Hamburgo.

Carter y Reagan se reunirán este mes para coordinar tareas de gobierno

WASHINGTON, 8 (EFE).- Ronald Reagan, presidente electo de los Estados Unidos, y Jimmy Carter, el titular saliente de la Casa Blanca, se reunirán a mediados de este mes en Washington.

En su entrevista, Reagan y Carter coordinarán la política por realizar en los dos meses largos que todavía han de transcurrir hasta que el republicano tome posesión oficialmente de su cargo, el 20 de enero.

Jimmy Carter ha prometido su máxima colaboración a Ronald Reagan en este difícil lapso, y éste, por su parte, ha asegurado que bajo ningún pretexto piensa entrometerse en los asuntos de la Casa Blanca.

Lyn Nofziger, secretario de prensa de Reagan y posible jefe del gabinete de la Casa Blanca, en la nueva administración, anunció hoy que Ronald Reagan, viajará a mediados de este mes a Washington , para supervisar los trabajos del equipo nombrado por él para llevar a cabo la transición.

"Es prácticamente seguro que Reagan se reunirá con Carter durante su estancia en la capital federal", señaló Nofziger en Los Angeles (California).

Un grupo de alrededor de 250 hombres de Reagan ha alquilado un edificio de oficinas en pleno centro de Washington, con el propósito de preparar el terreno para la llegada del nuevo presidente.

Las figuras más representativas del equipo de Reagan forman parte del grupo de asesores y consejeros de la "transición", entre ellos el ex Presidente Gerald Ford y el ex Secretario de Estado Henry Kissinger.

Ronald Reagan pasará este fin de semana en su mansión de Palisades (California), donde mantendrá conversaciones con líderes del Partido Republicano y elaborará su programa para las primeras semanas como presidente.

A partir del lunes, Reagan se trasladará al rancho que tiene en Santa Bárbara, a unos 180 kilómetros al norte de Los Angeles, para descansar del ajetreo de los últimos días de campaña y los primeros como presidente electo de Estados Unidos.

Lyn Nofziger, el Secretario de Prensa de Reagan, comentó esta mañana que cualquier especulación sobre la composición del primer gabinete del nuevo presidente "es prematura".

Los primeros nombres, añadió Nofziger, no se empezarán a saber hasta finales de noviembre o primeros días de diciembre.

John Connally, ex Ministro del Tesoro y candidato a la nominación republicana en las recientes elecciones, se entrevistará mañana domingo con Reagan en Palisades (California).

Connally es una de las figuras republicanas que aspira a un cargo en la administración del nuevo presidente norteamericano.

En los últimos días se ha conjeturado con la posibilidad de que Ronald Reagan se entreviste la próxima semana con el Primer Ministro de Israel, Menajem Beguin, durante la estancia de éste en Estados Unidos.

En la primera rueda de prensa de Reagan como presidente electo condenó a la "OLP" (Organización para la Liberación de Palestina) como grupo terrorista.

EE.UU. elabora respuesta al planteamiento de Irán acerca de los 52 rehenes

WASHINGTON, 8 (AP).- - El Departamento de Estado aboraba hoy la respuesta formal del gobierno del Presidente mmy Carter a las exigencias planteadas por el parlamento aní para solucionar la crisis de los rehenes, pero los funnarios aconsejaron no albergar excesivas esperanzas.

Las fuentes reiteraron a los corresponsales que no se oduciría la respuesta formal norteamericana durante el fin semana. Se consideraba más probable la iniciación de un riodo de intensas negociaciones y no parecía inminente la eración de los norteamericanos cautivos de los militantes lámicos desde el 4 de noviembre de 1979.

El vocero del Departamento de Estado, John Trattner, dijo que se necesitaba tiempo para responder a Irán, aun después de un exhaustivo examen de los términos fijados por el Parlamento el domingo pasado y las cinco visitas efectuadas al Departamento de Estado durante la semana por el intermediario designado por Irán, el embajador argelino Redha Malek.

Un estado de ánimo algo distinto y más optimista reinaba al iniciarse la semana. La decisión del Majlis, Parlamento iraní, era considerada un punto decisivo. Carter canceló visitas proselitistas a Illinois, Michigan y Pennsylvania, regresó a Washington y pronunció una declaración a la nación de 4 minutos. Siguieron expresiones de altos funcionarios de tono optimista.

Pero con el transcurrir de la semana se fue generando un ambiente de más cautela.

Carter, en una conversación con los reporteros la mañana siguiente a la victoria electoral de Ronald Reagan, advirtió a Irán que no debía esperar cambios sustanciales en la política norteamericana del Presidente electo.

Reagan, por su parte, en una conferencia de prensa en Los Angeles expresó que los iraníes no debían pensar "que obtenIrán algún beneficio de aguardar cualquier período de tiempo".

SEGURIDAD Y COOPERACION.- Madrid, 8 (AP).- - Vista general de la reunión celebrada hoy, como parte de las sesiones que preceden a la conferencia sobre temas de seguridad y cooperación, que comenzará el próximo martes en Madrid y en la que participarán 35 naciones. (Radiofoto AP).

Advertencia de autoridades pol contra posibles huelgas laborales

VARSOVIA, 8 (LR).- Las autoridades de Polonia dijeron que podrían adoptar medidas para impedir la ola de huelgas anunciada por el movimiento sindical independiente para la próxima semana, mientras dirigentes laborales reiteraron hoy que se mantiene la amenaza de paralizar durante una semana actividades económicas claves del país".

Altos líderes comunistas, incluyendo al jefe de estado Henryk Jablonski, iniciaron ayer una campaña de propaganda atacando el plan de huelgas nacionales que se iniciarían el miércoles si el sindicato Solidaridad pierde una apelación que presentó ante la Suprema Corte de Justicia Polaca.

Los discursos de los dirigentes del gobierno no mencionaron las acciones concretas planificadas contra los huelguistas.

Pero el vocero del Comité Central del Partido Comunista, Josef Klasa, dijo hoy a un grupo de periodistas occidentales que podrían determinarse medidas para evitar la realización de los paros.

Klasa agregó que el partido estaba decidido a emplear todas las opciones a su disposición, incluyendo lo que calificó como posibilidades políticas y organizativas.

Estas podrían implicar decisiones administrativas, como por ejemplo, negar a ciertas industrias el derecho de huelga y declarar ilegal la paralización de tareas, agregó el portavoz.

Las apreciaciones realizadas por Klasa no aparecieron hoy en los medios de difusión polacos, que publicaron en cambio los textos de los discursos pronunciados ayer por dirigentes comunistas a través de todo el país.

Mientras los funcionarios hablaban, centenares de conductores de ómnibuses realizaron un paro de una hora y alrededor de 100 profesores y trabajadores hospitalarios se apoderaron de una oficina gubernamental en el puerto de Gdansk en el norte del país.

Los maestros y los hospitalarios piden una mejora salarial y la destinación de más fondos estatales en las áreas de educación y salud. Los conductores paralizaron sus vehículos en apoyo a los maestros.

El puerto de Gdansk es el punto central de las acciones planificadas para la próxima semana por los líderes del movimiento sindical independiente Solidaridad.

Solidaridad apeló ante la Suprema Corte la decisión de un tribunal de Varsovia de incluir en los estatutos del movimiento, de 10 millones de afiliados, una cláusula en la que el sindicato reconoce el papel gobernante del Partido Comunista.

El movimiento labora afirmó que la cláusula no tiene cabida en un estatuto sindical apolítico y sus dirigentes temen que perderían la independencia si se vincula a Solidaridad con el partido de gobierno.

Aunque hubo conversaciones para buscar una salida de compromiso, ambas partes mantienen sin variación sus posiciones.

ESTUDIANTES EN HUELGA

VARSOVIA, 8 (AP).- Uno mil estudiantes de la Academia de Medicina de Gdansk se declararon en huelga en adhesión a los maestros y trabajadores, médicos, al cumplirse el segundo día de una protesta en la sede distrital del gobierno en esta ciudad portuaria al norte del país, dijeron hoy fuentes sindicales.

Un portavoz de "Solidaridad", el mayor sindicato autónomo en Polonia, dijo en una entrevista telefónica que en el edificio de la sede gubernamental permanecían unas 2 personas, luego de haber fracasado las negociaciones salariales con el gobierno.

El portavoz dijo que el líder de "Solidaridad", Lech Walesa, se dirigió ayer tarde a la se

(Pasa a la página

Reducción en gasto interno de EE.UU. no sería el prometido

LOS ANGELES, 8 (LATIN-REUTER).- Las grandes reducciones en el gasto interno y los incrementos en el gasto militar prometidos por Ronald Reagan durante su victoriosa campaña presidencial podrían resultar muy inferiores a los niveles sugeridos por su oratoria proselitista, según dijeron expertos políticos y funcionarios del actual gobierno.

La acusación de que el Presidente Jimmy Carter había permitido que el poderío militar estadounidense quedara a la zaga de la Unión Soviética fue uno de los temas principales de la campaña de Reagan.

Además del compromiso general de elevar el poderío estadounidense a una posición de igualdad y en definitiva de superioridad, se prometieron además nuevos programas específicos con un costo de miles de millones de dólares.

Los funcionarios del gobierno de Carter se preguntan de dónde saldrá ese dinero adicional, e incluso los propios asistentes de Reagan, a solo cuatro días de su arrolladora victoria en las urnas, parecían estar moderando sus previsiones.

Banqueros estadounidenses advirtieron que el sector puede quedar en manos extranjeras

WASHINGTON, 8 (LATIN-REUTER).- Los principales banqueros estadounidenses advirtieron que el sector pronto podría quedar en manos extranjeras

Los inversores foráneos fueron denominados'' la invasión extranjera'' por James Higgins, presidente de Mellon National, quien conjuntamente con otros banqueros culpan de la actual situación a las leyes estadounidenses que prohiben a la banca nacional, pero no a la extranjera, operar en todo el país.

''Ningún otro pais importante del mundo parecería inclinado a permitir que el control de sus instituciones financieras, grandes o pequeñas, quede en manos extranjeras, ''dijo recientemente.

Desde 1960, el número de bancos estadounidenses que se ubicaban entre los 10 mayores del mundo, decayó de seis a solo dos, y las fuentes bancarias del pais lo atribuyen a la relativa libertad con que se permite operar y expandirse a las instituciones foráneas.

Pero la Tesorería estadounidense dijo que aunque los bancos extranjeros adquirieron más de 50 instituciones financieras nacionales en los últimos cinco años, los intereses externos aún no lograban controlar más que el cuatro por ciento de todos los capitales bancarios en el país.

La Oficina de Reserva Federal, el Banco Central de los Estados Unidos, dijo que esa era una medida saludable ya que los bancos extranjeros, ansiosos por obtener acceso al dólar, tendían a adquirir las instituciones bancarias más débiles o en decadencia.

La Ley estadounidense, con miras a evitar que los pequeños bancos de ciudades menores sean absorbidos por las grandes instituciones urbanas, prohiben a los bancos nacionales competir en las adquisiciones de instituciones con los de orígen extranacional.

El acta Mcfadden imposibilita a los bancos de un Estado abrir sucursales para captación de depósitos en otros Estados, y la Enmienda Douglas, adquirir nuevos bancos en otros estados que no sean el propio. Las instituciones foráneas no sufren ese tipo de restricciones.

Cautela andina en torno a la elección de Ronald Reagan

BOGOTA, 8 (EFE).- Las declaraciones y opiniones de los Jefes de Estado del Pacto Andino a la elección de Ronald Reagan como Presidente de Estados Unidos estuvieron marcadas esta semana por un tono de cautela, sorpresa y expectativa.

En el Grupo Andino, formado por Venezuela, Colombia, Perú, Ecuador y BOLIVIA, se confía en que el nuevo inquilino de la Casa Blanca no deje en el olvido a esta región a la hora de poner en práctica su política exterior y el programa económico.

Expertos y analistas en temas andinos, consultados por la agencia ''EFE'' no se atrevieron a dar un pronóstico de sí con Reagan, la ''comunidad de los cinco'' logrará una mayor efectividad económica que con la anterior administración Carter.

Tanto en comentarios de prensa como en círculos políticos se percibe un cierto temor y recelo ante el giro derechista de Estados Unidos que ''podría influír en algunos regímenes democráticos del Pacto aún no muy consolidados'', se comentó a la agencia ''EFE'' en un grupo de diplomáticos andinos.

Tampoco la Comunidad Económica Europea (CEE) se decide a firmar un acuerdo económico global con los países del Pacto que ya está negociando.

Estas deficiencias y grietas, señalaron economistas colombianos, pueden ser aprovechadas por la nueva administración norteamericana para aumentar su proteccionismo en esta región.

Hoy en la historia

POR THE ASSOCIATED PRESS

Hoy es domingo 9 de noviembre, el 314°. día de 1980. Faltan 52 días para que termine el año.

ACONTECIMIENTOS DESTACADOS:

1644 - Fallece en Madrid el escritor Luis Vélez de Guevara.

1799 - Termina en Francia el régimen del Directorio, vigente desde 1795, y Napoleón establece el Consulado Provisional.

1882 - Se inicia el control franco - británico de Egipto.

1890 - Fallece el gran compositor belga César Franck.

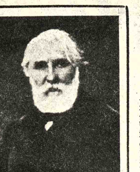
1900 - Comienza sus tareas el Primer Congreso Hispanoamericano, celebrado en Madrid.

1911 - La Academia Sueca concede el Premio Nóbel de Literatura al belga Mauricio Maeterlinck.

1923 - Obtiene el Premio Nóbel de Literatura el dramaturgo madrileño Jacinto Benavente, que llenó toda una época del teatro español.

1937 - Las tropas japonesas toman Shanghai.

1930 - Se otorga el Premio Nóbel de Literatura al novelista norteamericano Sinclair Lewis.



IVAN TURGENEV.- - Autor de "Nido de hidalgos" y otras obras literarias que alcanzaron trascendencia universal desde el siglo pasado a nuestros días.

1932 - Un terrible ciclón azota a Cuba, con saldo de millares de víctimas y enormes pérdidas en la cosecha de azúcar, renglón básico de la economía nacional.

1938 - ''Noche de los Cristales'' en Alemania, en la que son asaltados los comercios judíos de toda la nación.

En este día se celebra cada año en Londres el tradicional ''Desfile del Lord Mayor''.

NATALICIOS DE LA FECHA:

Iván Turgueniev, novelista ruso (1818- 1883) Eduardo VII de Inglaterra (1841- 1910).

PENSAMIENTO PARA HOY:

''La experiencia es el peine que nos dan cuando nos hemos quedado calvos'', refrán irlandés.

Bajo un gobierno republicano, EE.UU. podría intentar acercamiento con Cu

NUEVA YORK, 8 (AP).- Bajo un gobierno republicano, Estados Unidos podría intentar un acercamiento con Cuba e incluso patrocinar encuentros de alto nivel a condición de que La Habana renuncie a su alianza militar con la Unión Soviética, opinan medios allegados al Presidente electo Ronald Reagan.

Las iniciativas diplomáticas que adoptaría Reagan entrañarían lo que sus asesores para asuntos latinoamericanos describen como ''un nuevo enfoque'' de la cuestión.

Reagan anunció el jueves que apelará al ''bilaterismo'' para mejorar sus relaciones con los demás países del continente. Es declaración, sumada a su manifiesta intención de lograr ''acercamiento de los pueblos de las Américas, para que puedan estar unidos en su determinación de ser libres'', sugiere que el Presidente electo asignaría a la cuestión cubana un ángulo particular.

La posibilidad de un acercamiento con Cuba fue sugerida en junio pasado por Roger Fontaine uno de los asesores para asuntos latinoamericanos del entonces candidato Ronald Reagan en una conferencia que ofreció en el centro para las relaciones interamericanas de Nueva York.

''No cabe la menor duda de que daríamos un nuevo enfoque a las relaciones cubano-norteamericanas. Creo que al margen de la reconocida hostilidad hay otro aspecto'' que debe considerarse, dijo.

El ''nuevo enfoque'' estaría dirigido a superar dificultades que por años endurecieron la posición norteamericana hacia La Habana: la presencia de tropas cubanas en Africa, la relación de Cuba con la Unión Soviética y el presunto apoyo a movimientos insurgentes en Centroamérica.

Fontaine, Director de Estudios Latinoamericanos del Centro de Estudios Estratégicos de la Universidad de Georgetown, opinó que un g de Reagan estaría disp hablar con los cubanos

Además, dijo ''el g podría prepararse generoso en términos amplia variedadd de siempre y cuando los pongan fin a su actual con la Unión Soviética, vale a una alianza mi

LA PAZ
Oficina Comercial Av. Mariscal Sta. Cruz. 1285 (Ed. Bolivar) Piso 10 Of. 1003. Telf. 323210 Casilla 8553.
COCHABA
Planta Industrial Av. Blanc
Telf. 60135 — 2365

Se agudizan las tensiones en el sistema monetario europeo

BRUSELAS, 8 (EFE).- Las tensiones aparecidas desde hace unas se semanas en el Sistema Monetario Europeo (SME) se agudizaron al final de la presente, trascendió hoy en medios competentes de la Comunidad Económica Europea (CEE).

El Sistema agrupa a las monedas de todos los países comunitarios excepto Gran Bretaña, con el fin de evitar fuertes fluctuaciones de alguna de ellas y conseguir una zona de estabilidad monetaria en el seno de la comunidad.

En los medios anteriormente citados se informó también que la principal tensión en el ''SME'' estuvo protagonizada por el franco francés y el marco, que ''Se separaron peligrosamente''

Los gobiernos de Paris y Bonn tuvieron que intervenir para reducir la diferencia entre las dos monedas. El franco había alcanzado el límite superior máximo (2,25 por ciento) con relación al marco

Aunque los expertos comunitarios no se muestran alarmados por la situación del ''SME'', y justifican esas intervenciones como ''medidas técnicas propias de la gestión monetaria normal'', en los medios financieros de la ''CEE'' comienza a hablarse de un reajuste de las paridades de las monedas.

El gobierno francés se declaró ya opuesto a esta operación y los expertos comunitarios consideran por otro lado, que la situación de la economía de Alemania Federal no exige una devaluación del marco en relación con las otras monedas de los países de la ''CEE''

Fuerte sismo en California

EUREKA, CALIFORNIA, 8 (AP). Un fuerte terremoto que marcó 7.0 grados en la Escala de Richter sacudió hoy temprano una franja de 700 kilómetros de la costa sobre el Océano Pacífico, y provocó el derrumbe de un puente vial sobre una carretera, así como extensos daños y cinco lesionados, dijeron funcionarios.

Fue el sismo de mayor potencia registrado en la zona desde el ocurrido el 22 de enero de 1923, que marcó 7.2 grados, dijo Don Finlay, del Instituto Geológico de Estados Unidos en Golden, Colorado.

Indicó asimismo que se trató del terremoto más fuerte que tuvo lugar en los 48 estados contiguos del país desde el 15 de octubre de 1979, ocasión en que un temblor cerca de el centro, California, dejó un saldo de 91 heridos.

En el derrumbe del puente viál, al sur de aquí, resultaron lesionadas cinco personas, dijo el Capitán John McFarland del Departamento de Bomberos de Eureka: Cuatro de ellas se hallaban en un automóvil que atravesaba en esos momentos el puente, y un hombre conducía una camioneta, cuando los vehículos cayeron desde una altura de unos diez metros desde el puente dañado, hasta la carretera inferior.

Los heridos, entre los que figuraron dos niños, no sufrieron lesiones de consideración y recibieron tratamiento en distintos hospitales.

Estancamiento en la Conferencia de Madrid

MADRID, 8 (AP).- El Este y el Oeste acordaron hoy que un diplomático suizo mediara en la situación de estancamiento que amenaza con malograr la Conferencia de 35 naciones que debe inaugurarse el martes en Madrid para pasar revista al cumplimiento de los Acuerdos de Helsinki sobre derechos humanos y distensión.

El Embajador canadiense R.L. Rogers dijo que los diplomáticos accedieron a que Peter Troendle, segundo en jerarquía en la delegación suiza, tratara de proponer un temario aceptable.

''Tiene autoridad. No es un mensajero'', dijo Rogers.

COMPRO

Joyas de oro y plata, monedas 600 $b. gramo, aros matrimoniales, pulseras, aretes, dentaduras, etc. como estén. Pago instantáneo. Socabaya 413 Esq. Potosí, Of. 5 horas de oficina.

Laboratorios

LABORATORIOS DE ANALISIS CLINICOS "ROUX"
Dr. RUBEN TEJADA ANDRADE
Análisis de: Sangre en general, bioquímica, orinas, heces. L.C.R. jugos gástricos y duodenal, pruebas de embarazo parasitológicos y bacteriológicos.
Dirección: Edif. MARISCAL DE ZEPITA. Av. Mariscal Santa Cruz N°. 861, Esq. Pasaje peatonal Bloque ''A'', 2do. piso, Of. 201.
(Entre plazas San Francisco y Pérez Velasco)
Telfs.: Lab. 324528. Dom. 321122. Cas. 2665.

médicos

Dr. BENJAMIN ARAMAYO OBLITAS
Ginecólogo-Obstetra
Enfermedades de señoras - Prenatal - Partos - Flujos - Hemorragias - Ulcera del Cuello Uterino.
Consultorio: Yanacocha 301. Tercer Piso. Oficina 5. Horas 4-7. Teléfono 341403. Domicilio 327996.

Dr. GUILLERMO PERES RIVERO
Cirujano General - Vascular
ALEMANIA - EUROPA
Jefe de Residentes (Oberarzt), Bocios, Estómago, Intestinos, Apéndice, Vesícula, Vías Biliares, Páncreas. Tumores, Várices, Cirugia arterial.
Consultorio: Edif. Alborada Piso 12. Tel. 329125. De 14.30 a 18.00 Hrs. Buscamóvil 810136. Domicilio 795309.
MAN SPRICHT DEUTSCH.

Dr. HECTOR RIVERA RODAS
Cirujano Plástico
Especialización Hospital Francés, Instituto Argentino de Diagnóstico y Tratamiento Hospital Dalinde (México).
CIRUGIA ESTETICA, REPARADORA, QUEMADOS, CIRUGIA DE MANO.
Edificio Petrolero (El Prado) SEGUNDO PISO.
Tel. 353331—350461. Hrs. 14.30. Reservar hora.

Dr. RENE COLOMA RECTOR
Médico Cirujano General
Estudios de especialización en Inglaterra, Cirugía de abdómen (vesícula, úlceras, apéndice), hernias, várices y otros.
Consultorio Edif.. Alborada, Juan de la Riva, Esq. Loayza 12°. piso. Of. 1203 horas 18 a 20. Teléfono Consultorio 329125. Teléfono domicilio 374893.

Dr. OSCAR VARGAS
Traumatólogo de Niños
Cambio de Consultorio
Especializado en México
Displasia y luxación de cadera. Fracturas. Calle Loayza, Edif. Mariscal de Ayacucho 7°. Piso. Atención 17 a 19. Teléfono 365719. Dom. 793878.

Dr. RAUL DURAN DE CASTRO
Pediatra - Neonatólogo
Hospital Calvo Mackenna - Chile
Atiende recién nacidos, lactantes, escolares, adolescentes.
Consultorio: Edificio Mariscal de Zepita. (Pasaje Peatonal, Casa de la Cultura), Bloque A, primer piso.
MAÑANAS: 10 - 12; TARDES: 17.30 - 20. Teléf. 369771.
Urgencias 371902.

Dra. SONIA OCAMPO PEÑARANDA
Ginecología Obstetricia
Brasil — México
Enfermedades de señoras: ESTERILIDAD, Transtornos menopausia. PREVENCION CANCER UTERINO Y MAMARIO PRENATAL, CONTROL DE PARTO CON ULTRASONIDO, PLANIFICACION FAMILIAR.
Consultorio: Ayacucho 208. Primer Piso. Horas 14 - 19. RESERVAR HORA 325459 — 320062.

Dr. MARIO ARAMAYO ROA
Ginecólogo - Obstetra
Especialización: UNIVERSIDAD NACIONAL AUTONOMA DE MEXICO. ''INSTITUTO MEXICANO DEL SEGURO SOCIAL''.
Cirugía ginecológica, prenatal, partos, esterilidad, planificación familiar, diagnóstico precoz del cáncer enfermedades de la mama.
URGENCIAS. CONSULTORIO: Edificio MARISCAL DE ZEPITA, 2do. piso. Of. 209. Bloque ''B''. Av. Mcal. Sta. Cruz 861. Horas 16 - 20 p.m. Teléfonos: Cons.: 369523. Dom.: 369522. Buscamóvil 810136. FAVOR RESERVAR HORA.

Dr. ALFREDO RAMIREZ TORRICO
Cirujano - Urólogo
Especialización Universidad de Chile, Cirugía, enfermedades de riñones, vejiga, próstata, genitales, infertilidad, venéreas, etc.
Avenida Camacho 1377. Teléfonos: 357219 — 364817. Consultas horas 14 - 19, sábados 10 - 12.

Dr. GUILLERMO SUAREZ TEJADA
Cirujano Urólogo
Cirugía y enfermedades de riñones, vejiga, próstata genitales, venéreas, etc., transtornos urogenitales, de la infancia.
Consultorio: Mercado 996, Esq. Yanacocha 1er. piso. Horas 18 a 20 p.m. Tel. Consultorio 363968. Dom. 784520.

PROFESIONALES

"POLICONSULTORIO ALAMEDA"
EDIFICIO ALAMEDA (PRADO) PLANTA BAJA OFICINA 11
TELEFONO 366657

Dr. ADOLFO VALENCIA ZAPATA
Neumólogo
Especialización MEXICO.
ENFERMEDADES BRONCOPULMONARES, INSUFICIENCIA RESPIRATORIA.
Teléfonos: Consultorio 366657. Domicilio 355827.

Dr. JORGE RIOS ARAMAYO
Pediatra Neonatólogo
RECIEN NACIDOS, NIÑOS ADOLESCENTES.
Especialización: CORDOBA, ARGENTINA, POST-GRADO DOCENTE ASISTENCIAL.
Consultas: Lunes - Sábado 11 - 12; Lunes - Viernes 14.20.
Consultorio: 366657. Domicilio 355296. URGENCIAS BUSCAMOVIL 810136—38.

Dr. GERARDO ANTEZANA ALVESTEGUI
Enfermedades del Corazón
ESPECIALISTA en enfermedades de la ALTURA; Cardiopatías congénitas, adquiridas. Diagnóstico, tratamiento de la enfermedad de CHAGAS.
ELECTROCARDIOGRAMA. Esfuerzo.
Especialidad: FRANCIA—MEXICO. Teléfonos 366657—784128.

Dr. FELIX DELGADO MERCADO
Internista Gastroenterología
Endoscopia Digestiva
Especialización: BUENOS AIRES - Argentina.
Enfermedades Aparato Digestivo - Esófago-Estómago - Intestinos - Hígado - Vesícula - Páncreas - Nutrición - Gastroduodenoscopía - Colonoscopía.
Consultas 17 - 20 horas. Teléfonos: Consultorio 366657. Domicilio 312371.

Dr. ALEXIS PRIETO MURILLO
Urólogo
INSTITUTO DE UROLOGIA DE BARCELONA.
Riñones - Vejiga - Próstata - Genitales - Infertilidad.
Enfermedades de Transmisión Sexual.
Consultas de 2 a 5. Teléfono Domicilio 342783.

Dr. RUBEN ILLANES PATZI
Traumatología
Rehabilitación
Fracturas - Luxaciones - Reumatismos - Deformidades osteoesqueléticas - Enfermedades: Articulares, musculares, paralíticas, niños, adultos.
TESTDIAGNOSTICO - FISIOTERAPIA.
Lunes a viernes Horas 16 - 19. Emergencias 366657 — 373542.

Dr. EDGAR LEDEZMA GALVEZ
Cirujano General
Especialización completa Hospital ''José Joaquín Aguirre'' Universidad de CHILE (SANTIAGO).
Tratamiento Médico Quirúrgico; Hernia Hiatal, Reflujo Gastroesofágico - Cáncer Esófago, Estómago, Colón, Ulcera Gastroduodenal - Hígado - Vesícula Biliar - Páncreas - Intestino - Cirugía Bocio - Mama - Várices - Hernías.
Atención 17 - 20 horas, teléfono Consultorio 366657. Domicilio 358383.

Dr. JAVIER PABON ALIAGA
Gastroenterólogo
Tokio - Japón
Enfermedades del ESTOMAGO, INTESTINO, HIGADO, VESICULA, PANCREAS, Gastritis, Ulcera Gastroduodenal, Diarrea, Estreñimiento, Parásitos.
ENDOSCOPIA DIGESTIVA.
Consultorio: 366657. Domicilio 340603. Atención 17 - 20.
POLICONSULTORIO ALAMEDA
EDIFICIO ALAMEDA (PRADO)

Dra. RUTH MALDONADO BALLON
Médica - Cirujano
Ginecología - Obstetricia
Flujos vaginales anormales. Hemorragias. TUMORES MAMARIOS. ESTERILIDAD CONYUGAL. Planificación familiar. Menopausia. EXAMEN PREMATRIMONIAL. PRENATAL, PARTO. Orientación sexual de la pareja.
Consultorio: Plaza Venezuela, Edificio Herrmann, piso 17. Tardes: 13.30 a 19.30. Teléfono 350040. RESERVAR HORA.

Dr. HUGO DEL CASTILLO MORALES
Médico Cirujano Otorrinolaringólogo
Atiende enfermedades de oídos, naríz y garganta.
Consultas de 2 - 5 (14 a 17). Consultorio Mercado 1335.
Teléfono 322195 y 784992.

Dr. OSCAR SANDOVAL MORON
Pediatra Neonatólogo
ESTUDIOS, ESPECIALIZACION DOCENCIA: MEXICO.
Potosí 1285 esquina Colón (Edif. Tobía), 4°. piso; Oficina 412. Tel. 360837.
DIARIAMENTE: 17 - 20 horas.
URGENCIAS: 375762 (domicilio) Buscamóvil 810136 — 810138.

Dr. SIMON PALACIOS
Médico de Quemados
Tratamiento del gran quemado, cirugía plástica y cosmética, cara, mamas, abdomen, corrección de cicatrices, malformaciones.
Tumusla esquina Isaac Tamayo 616. Teléfonos 378635 - 372383.

ESPECIALIDADES MEDICO QUIRURGICAS
DIRECCION: AV. 6 DE AGOSTO 2399
ESQ. BELISARIO SALINAS PRIMER PISO
TELEFONOS: 326154-322372
BUSCAMOVIL: 810136 810138

Dr. JAVIER ESTENSSORO LEMAITRE
Medicina Interna
UMSA—EE.UU. Hrs. 17 - 20. Telf. Dom. 328933. BUSCAMOVIL.

Dr. GUIDO VILLAGOMEZ ROÏG
Gastroenterología
UMSA—JAPON — ARGENTINA. Hrs. 17.30 - 20.00. Telf.: Dom. 327036 BUSCAMOVIL.

Dr. ADRIAN SAINZ GUTIERREZ
Cirugía General y Digestiva
USFX — ESPAÑA. Hs. 17 - 20. Telef. Dom. 790866.

Dr. JUAN CARLOS CRUZ VARGAS
Traumatología - Ortopedia
UMSA—BRASIL. Hrs. 17 - 20. Telef.: Dom. 327715 BUSCAMOVIL.

Dr. RAMON LLOBET MAC GAVIN
Cardiología
USFX — EE.UU. Hrs. 14.30 - 19. Telef.: Dom. 373605 BUSCAMOVIL.

Dr. JOAQUIN ARCE LEMA
Neurología Neurocirugía
UMSA—GRAN BRETAÑA. Hrs. 14.30 - 18 BUSCAMOVIL.

Dr. IGNACIO ALURRALDE JUAREZ
Hematología - Laboratorio Clínico - Hemoterapia
UMSA—BOLIVIA. Hrs. 8.30 - 12.30 y 14.30 - 21. Telf.: Dom. 365396. BUSCAMOVIL.

Dr. VICTOR CALDERON CALDERON
Ginecología - Ecografía
UMSA—BRASIL. Hrs. 9 - 12. Telf. Dom. 320801. BUSCAMOVIL.

Dr. RAUL AUGUSTO ALIAGA MONROY
Cirugía Plástica y Reconstructora
UMSA—BRASIL. Profesor IVO PITANGUY. Hrs. 14.30 - 18. Telf. Dom. 370767.

Dr. GREGORIO ARAMAYO DIEZ DE MEDINA
Psiquiatría
UMSA—MEXICO. Hrs. 18 - 20. Telf. Dom. 792458.

Ps. JORGE BLANCO KRASNIK
Psicologia Clínica
UCB—BOLIVIA. Hrs. 14.30 - 18. Telf. Dom. 323974.

Dr. JAIME PEREZ LARA
Medicina Física Rehabilitación
UMSA—BOLIVIA. Hrs. 9 - 12 y 15 - 19. Telf. Dom. 322032.

Dr. RAMIRO DE LA ROCHA CARDOZO
Urologia
UMSA — EE.UU. Hrs. 14.30 - 18. Telf. Dom. 783256. BUSCAMOVIL.

Sr. JOSE BARJA CARBALLO
Rayos X
Técnico Radiólogo

Dr. WENCESLAO OCHOA RIVERA
Cirugía Vascular Periférica
Universidad de TOHOKU, SENDAI - JAPON.
Microcirugía, Instituto Vascular Cerebral.
AKITA - JAPON
Enfermedades Arteriales, Venosas, Linfáticas. Cirugía de Carótidas, Hipertensión Portal.
Consultorio ''CLINICA MAYO'' Av. Ecuador 2297. Tel. 343842. Domicilio 372831. Consultas 17 a 20 horas.

Dr. RENE FLORES RODRIGUEZ
Ginecología - Obstetricia
Especialista en esterilidad e infertilidad matrimonial.
Endocrinología ginecológica. Detección del cáncer genital femenino, Cirugía ginecológica. Embarazos, partos y sus complicaciones.
Consultorio: Edificio ''Libertad'' 7°. piso - Of. 704. Sanjinés Esq. Potosí, Casilla Correo: 1170. Teléfonos: Consultorio N°. 359244. Domicilio N°. 7-85310.

Dr. RAUL DURAN TORRICO
Medicina Interna
Enfermedades: Renales, Cardiovasculares, Broncopulmonares, Gastrointestinales, Hepáticas, Reumáticas.
Consultorio: Edificio Colón, Oficina 804. Calles: Colón - Mercado. Hs. 17.30 - 20.30. Teléfono 353641. Domicilio 354439.

Dr. FLAVIO VASQUEZ LUNA
Cirugía General y Vascular Periférica
Especializado en Chile
VARICES, ULCERAS venosas y varicosas, sín post-flebítico, fístulas arteriovenosas, aneur insuficiencia circulatoria en las extremidades DIABETICO, Bocio, mamas, estómago, vesícu testinos, apéndice, hernias, hemorroides, tumore
Consultorio: Edif. LIBERTAD, 7mo. piso, G
ATENCION: 17-18. Telf.: 358258. Dom.: 330963.

Dr. GILBERTO ROJAS F.
Neurocirujano Especialista
Clínica y Cirugía del Sistema Nervioso (C Cerebelo, Médula Espinal, nervios periféricos). Tumores, Parálisis, Temblores, Epilepsia, Trau mos de Cráneo y de Columna, Hemorragias, bosis, Embolias, Hernias de disco, Dolor, Esp fida, Hidrocefalia.
U.M.S.A., WESTERN, GENERAL HOSPITAL ROYAL INFIRMARY, Department of S Neurology-EDINBURGH UNIVERSITY, Esc GRAN BRETAÑA.
Av. Arce 2316. Teléfono 354614. Hrs. 18 - 21. Do 326913.

JOSE G. LARREA ANTELO
Doctor en Medicina-Ginecólogo Obstetra
Graduado en España - Cursos de Especiali Hospitales Universitarios: Alemania, Austri namarca, Inglaterra, (Oxford).
Ecografía
Diagnóstico del Cáncer, Colposcopia, Fertilida terilidad Conyugal - Planificación familiar - medades propias de la mujer, Cirugía Ginecológ
Consultorio: Av. Arce 2529. Edif. Santa Isabel, B-107. Horario 18 - 20. Hrs. Telfs. Consultorio Dom. 343274. Urgencias Buscamóvil 810138. reservar hora.

Dr. JUAN MARCO R.
Médico Cirujano
Cirugía Estética y Reparadora
Naríz, Oreja, Párpados, Arrugas, Labios, Cic Senos, Abdomen. Viruela, Quemados y secuelas CIRUGIA GENERAL: Várices, Apéndice, Est Vesícula, Intestinos, Hernias, Bocio, Tumores, Ginecológica.
Consultorio: Yanacocha 300. (Nuevo Edificio 1er. Piso - Oficina 101 - Teléf. 322303. Dom. Consulta 4 - 7 p.m.

Dr. RAFAEL ORIHUELA NICOLA
Cirujano Urólogo
Especialización Hospital Saint Joseph y Clíni dico Quirúrgica de la Porte de Choisy PARIS ciones de próstata, riñones, vejiga, genitales medades venéreas, etc., Av. Arce, Edificio Mon 2°. piso, Hrs. 18.15 a 20.

Dr. N. ORIHUELA MONTER
Cirujano - Urólogo
Enfermedades genitourinarias: Riñones, ve retra, próstata, etc.
Avenida Arce 2081. Edificio Montevideo, 2°. Hs. 3 a 6. Tel. 326183.

Dra. AMPARO AZCUI
Ginecología Obstetricia
Cirugía ginecológica, enfermedades de mama planificación familiar, diagnóstico precoz del c Consultorio edificio Alameda planta baja, o Horas 14 - 19. Teléfonos 366319. Domicilio 79368

abogad

MARIO HOYOS T.
Abogado especializado en Seguridad Social
Atiende trámites sociales y administrativo neral.
Edif. Libertad 2°. piso. Of. 208.
Telf. 366141 - Casilla N°. 2502.

Dr. JAIME DELGADILLO SCH
Abogado
Asuntos Civiles, Penales, Mineros, Adminis Sociales.
Estudio Jurídico, Edificio Junín, Reyes Orti Piso. Teléfono 357649.

Dr. LIGNELDO MENACHO V
ABOGADO
Asesoría Jurídica y Práctica General
English Spoken
Estudios post grado Universidad de Nueva Vocal de Corte Superior de Justicia. Casilla léfono 23587, Santa Cruz de la Sierra.

Dr. LUIS OSINAGA VELASC
Abogado en Santa Cruz de la Sie
BUFETE: Calle Ayacucho esquina Velasco, Santa Cruz, Of. 103. primer piso, Casilla 487. T 35109—30146.

PRESENCIA

Director: Huáscar Cajías K.
Co-Director Gerente: Armando Mariaca V.
Jefe de Redacción: Mario Maldonado V.

Reagan y su política hacia Latinoamérica

Los países latinoamericanos sienten un atural interés por lo que sucede en Estados nidos, tanto por la proximidad geográfica omo porque la gran potencia norteña tiene peso uficiente para influir en el mundo entero y specialmente en sus vecinos. Nos guste o no os guste, ese es un hecho que hay que reonocer como parte de la realidad en que nos esenvolvemos.

De ahí la pregunta continuamente repetida cerca de lo que el futuro gobierno de Estados nidos, presidido por Ronald Reagan, piensa cerca de las relaciones con América Latina.

Puede adelantarse, en base a varias deraraciones, algo que es claro: Estados Unidos o considera que América Latina se halle entre s primeras prioridades, a las que hay que dar tención ante todo. Ya se ha dicho – y eso es ecepcionante – que hay otras regiones que ncitarán un interés mayor; tales son el Medio riente y China, para no hablar de los aliados uropeos y del común adversario soviético.

En cuanto a las intenciones del gobierno de eagan en lo político y económico, la actitud atinoamericana es la de siempre: la de pasar e relaciones que, frecuentemente, tienen ucho de dependencia y otras de interdependencia en que se respeten los principios de gualdad entre las naciones. Ahora bien: eagan representa a los sectores más conseradores y nacionalistas de Estados Unidos, a los ue piensan ante todo en la grandeza de su atria, grandeza conseguida, si es necesario, on sacrificio de intereses ajenos y hasta por la uerza. Por tanto, "advertiremos que no son xagerados los temores de quienes prevén el etorno a la política del "big stick", si bien con odalidades adecuadas a los nuevos tiempos.

En cuanto a política, Reagan ha hablado, el común deseo de ser libres que tienen todos os pueblos americanos; pero no ha aclarado ebidamente lo que hay que entender por esas xpresiones, repetidas bajo todos los gobiernos, ero aplicadas en la práctica de muy variadas hasta contradictorias maneras. Lo mismo uede decirse respecto a las declaraciones echas acerca de los derechos humanos, que onstituyeron un punto central en la política xterior del presidente Carter.

En lo económico, hay varios puntos que onsiderar. Por ejemplo, es un hecho que mérica Latina necesita todavía y proablemente por largos años, tanto ayuda económica como asistencia técnica, factores de esarrollo que Estados Unidos da en mayor roporción que cualquier otra nación del mundo. No se sabe cual será la tendencia de la yuda y la asistencia y cuáles las condiciones n que se darán (las condiciones existen siempre, a veces dignas de aceptación, otras simlemente toleradas porque los que reciben no ueden ser algo distinto). Pero la gran asiración de los pueblos latinoamericanos y de odos los del Tercer Mundo es la de vivir funamentalmente del propio trabajo y sus frutos; sto no será posible mientras las materias rimas y algunos productos manufacturados ue ellos elaboran no tengan precios justos, ientras no haya una relación equitativa entre o que venden y lo que compran – la célebre indexación", que las naciones industriales han echazado siempre y terminantemente –. La regunta es si Reagan se inclinará a un trato ás justo, si eso puede esperarse de un gobiero que es conservador, altamente nacionalista y strechamente ligado a los intereses de las randes empresas, sobre todo a las transacionales. Seguramente, no es difícil llegar a na respuesta que, desde luego, podría ser uego desmentida, siquiera parcialmente, por lo ue ocurra.

En suma, hay indicios suficientes para ensar que, en conjunto, no habrá un trato ejor para los pueblos latinoamericanos; por el ontrario, es probable que se presenten muchos etrocesos en relación con lo que pretendían endencias más progresistas y más clarividentes que las representadas por Reagan.

La realidad del Tercer Mundo

Por Tomás Guillermo Elío

Jorge Siles Salinas, en su enjundiosa conferencia "Hispanoamérica, una realidad histórica," negó realidad a la "recientemente acuñada" concepción del Tercer Mundo y se preguntó "¿qué es lo que une al Tercer Mundo? " Nada según él. La pobreza de sus masas, respondo yo.

No necesito elaborar criterios para probar esta tesis, bástame recordar al ilustre amigo que la pobreza, en toda su fealdad manifiesta en la baja calidad de su vida, hace de los pueblos del Tercer Mundo una realidad que debiera darles unidad, por lo menos la unidad que el inteligente expositor encuentra en los pueblos latinoamericanos por el hecho de hablar castellano - bien que cerca de un tercio habla portugués- y los lusitanos reclaman haber hecho más, con ser menos, del Brasil.

PRESENCIA del 3 de octubre editorializó sobre cuanto une, -o debiera unir- a los pueblos del Tercer Mundo. "Los paises que integran el Tercer Mundo, asevera, tienen una balanza de pagos crecientemente deficitaria. Logran mantener un equilibrio transitorio por medio de créditos que obtienen y que significan ingresos momentáneos de divisas. Pero este remedio llevará más bien a corto (que a largo) plazo, a que la situación deficitaria aludida llegue a una etapa crítica, en cuanto las deudas - involucrando amortizaciones de capital y cancelación de intereses- tengan que ser pagadas" (DEUDAS Y AUSTERIDAD EN LOS PAISES POBRES).

Dudo que los países pobres lleguen a pagar sus deudas, continuarán endeudándose y, como corrientemente se dice, seguirán trabajando para los bancos. Los individuos caen en desgracia, las empresas quiebran las naciones no desaparecen, permanecen pobres, siempre prestándose más, devaluando sus monedas (cosa que, por lo demás, sucede en las naciones ricas, aún en las más ricas), pero sus pueblos no alcanzan a superar su crónica estado deficitario y siguen endeudándose.

PRESENCIA tiene sobrada razón en sostener que es imposible "pedir más austeridad de la que ya se sufre. Por definición, los paises pobres no cuentan ni siquiera con lo necesario para vivir en condiciones acordes, en lo mínimo, con las exigencias de la civilización moderna. Se trata de pueblos con altos índices de desnutrición, analfabetismo, morbilidad y mortalidad. Si todavía tienen que reducir los recursos disponibles, la extinción será la única consecuencia". Pero los pueblos no se extinguen, siguen creciendo, pero son cada vez más pobres.

El "remedio" debiera ser su desarrollo económico y social, más ¿cómo desarrollarse si escasamente se cuenta con lo esencial para subsistir? "La salvación no está en una imposible mayor austeridad o en el ahorro interno. Está principalmente en conseguir mayores ingresos por lo que se vende", concluye PRESENCIA

Eso es lo que han intentado los países exportadores de petróleo agrupados bajo la sigla de la OPEP. "Sólo el poner los términos del intercambio mundial sobre un nivel de equidad logrará...que los países pobres puedan equilibrar su balanza de pagos y cumplir con sus obligaciones internacionales...y vivir y progresar basándose en lo que su trabajo les rinde" recomienda el editorial citado.

Si las naciones exportadoras de materias primas reciben precios justos por ellas, podrán ponerse al día en el cumplimiento de sus obligaciones y proseguir endeudándose orgánicamente para emprender su desarrollo en forma sistemática e integral, esto es, no me canso de repetirlo, no solo recursos naturales para vivir y exportar, sino simultáneamente sus recursos humanos para progresar. La mejor y la mayor contribución de los paises industrializados será pagar precios equitativos por los productos primarios. semielaborados y manufacturados que importan de los países en desarrollo y proteger el poder adquisitivo de los ingresos de exportación que éstos generan, no devaluando las monedas con que pagan tales importaciones, vale decir, no exportando su inflación, o compensando la diferencia de valor real, adecuadamente. De este modo, los países en desarrollo podrán expandir sus economías en términos reales y desarrollar sus recursos humanos, elevando la calidad de su vida.

Tal es uno de los objetivos del PROGRAMA INTEGRADO DE PRODUCTOS BASICOS aprobado mediante Resolución 93 (IV) por la Conferencia de Comercio y Desarrollo reunida en Nairobi en mayo de 1976. "Mejorar y mantener los ingresos reales de cada pais individual en desarrollo, mediante el incremento de sus ingresos de exportación y protegerlos de fluctuaciones improvistas" (generalmente originadas por especulaciones, añado yo) OBJETIVOS DEL PROGRAMA INTEGRADO DE MATERIAS PRIMAS (PRESENCIA 6.X.78) y otros artículos que publiqué sobre el Fondo Común de Reservas Reguladoras en 14. 20 y 28 de octubre 1978, igualmente en PRESENCIA

El tema es inacabable, como han resultado ser las reuniones internacionales que versan sobre la materia.

Para terminar de contestar la pregunta que se plantea Jorge Siles Salinas -bien que nunca se acaba cuando se cae en el circulo vicioso de pobreza, inflación, devaluación monetaria, endeudamiento, déficits de balanza de pagos- sería suficiente transcribir algunos párrafos del Informe de la Comisión Internacional Independiente sobre Política de Desarrollo presidida por Willy Brandt. "Desarrollo debe significar mejoramiento de las condiciones de vida para lo que el crecimiento económico y la industrialización son esenciales. Pero si no se presta atención a la calidad del crecimiento y del cambio social, no se puede hablar de desarrollo. Es universalmente reconocido que dearrollo implica una profunda transformación de toda la estructura económica y social. Esto abarca cambios en la producción así como mejoras en la distribución del ingreso y del empleo...Pocos en el Norte conciben el grado de pobreza en el Tercer Mundo y las formas en que ésta se manifiesta para cientos de millones de personas en los países pobres quienes están más preocupados de cómo sobrevivir y satisfacer sus esenciales necesidades. Para ellos, el empleo no es frecuente y cuando están ocupados, sus salarios son tan bajos que sus condiciones de vida son intolerables, apenas si subsisten. Viviendas construidas con materiales precarios, sin agua potable ni servicios sanitarios, donde la electricidad es un lujo, las facilidades de salubridad raras en las áreas rurales, donde son más necesarias por la inexistencia de agua potable, la deficiente alimentación, la educación primaria allá donde existe puede ser gratuita, pero los niños son requeridos para ayudar en el trabajo diario....la inseguridad es permanente pues no hay sistemas de seguro social contra los riesgos de desempleo, enfermedad o muerte...La inundación, la sequía y las epidemias afectan a las gentes y ganado por igual...En el Norte, hombres y mujeres confrontan verdaderos problemas económicos, incertidumbre, inflación, el temor, sino la realidad, del desempleo. Pero nada que se asemeje a la total depauperación que es corriente entre las masas del sur...Los pueblos más pobres en el mundo continuarán por algún tiempo fuera del alcance del comercio y comunicaciones que son normales en el Norte. La combinación de la desnutrición, la ignorancia, la enfermedad, las altas tasas de nacimiento mortalidad, morbilidad, subempleo que reinan en las masas campesinas de los pueblos más pobres, cierra las válvulas de escape...son condiciones de vida tan limitadas que en palabras del Presidente del Banco Mundial (McNamara) se hallan debajo de una racional definición de la decencia humana. Si la pobreza masiva es aplastante en las áreas rurales, la pobreza urbana en Kinshasa, Ciudad de México o El Cairo es un fenómeno relativamente nuevo. En cierta medida, el crecimiento de estas ciudades obedece a tales condiciones de vida. Pero los pobres en India, Bangladesh, Paquistán, Indonesia y en casi toda Africa, más del 70% de la población habita en el campo. En América Latina, hay más de cien millones de personas que subsisten en total y absoluta pobreza, en 12 de 23 ciudades casi la mitad de la población tiene escasamente los medios para sobrevivir"

La pobreza es el común denominador de las masas del Tercer Mundo, en especial en los paises más pobres y ella acabará por darles un sentido de unidad y constituirán una realidad que adquirirá caracteres pavorosos a nuestros ojos. Solucionar ese tipo de pobreza absoluta debiera ser de mutuo y reciproco interés para los paises en desarrollo y los paises industrializados y en general para la comunidad para la comunidad internacional.

La inteligencia, la ilustración, la sensibilidad social de mi distinguido amigo Jorge me releva de mayor comentario. Creo que él comprenderá cuanto motivó estas lineas.

Lecturas bíblicas dominicales

El amor cristiano

Por el P. Fernando Forgues, S.D.B.

EVANGELIO SEGUN SAN LUCAS 20,27-38.

"En aquél tiempo, se acercaron a Jesús unos saduceos, que niegan la resurrección y le preguntaron: Maestro, Moisés nos dejó escrito: "si a uno se le muere su hermano, dejando mujer, pero sin hijos, cásese con la viuda y dé descendencia a su hermano". Pues bien, había siete hermanos: el primero se casó y murió sin hijos. Y el segundo y el tercero se casaron con ella, y así los siete murieron sin dejar hijos. Por último murió la mujer. Cuando llegue la resurrección, ¿de cuál de ellos será la mujer? Porque los siete, han estado casados con ella.

Jesús les contesto: En esta vida hombres y mujeres se casan; pero los que sean dignos de la vida futura y de la resurrección de entre los muertos, no se casarán. Pues ya no pueden morir, son como ángeles, son hijos de Dios porque participan en la resurrección. Y que resucitan los muertos, el mismo Moisés lo indica en el episodio de la Zarza, cuando llama al Señor: "Dios de Abraham, Dios de Isaac, Dios de Jacob". No es Dios de muertos sino de vivos: porque para él todos están vivos".

LA EXPERIENCIA DEL AMOR

Desde que Dios, en su infinito amor, hace Alianza con el hombre, toma nuestra naturaleza. Comenzamos a comprender la EXPERIENCIA DEL AMOR DE DIOS. Por lo mismo, nuestro peregrinar sobre la tierra debe llegar a manifestarse como una experiencia total de amor. En este caso, el vivir en "pareja", unidos por una vocación que, a la comunicación íntima le llama amor, los hombres deben aprender a experimentar y madurar en el amor. No todo vivir "juntos" es vivir y experimentar el amor: Por ello, si el matrimonio es elevado a sacramento, es por la naturaleza sagrada del amor humano. Es inútil el matrimonio del que escape a los cónyuges la experiencia del amor. Por lo mismo, ningún certificado humano podrá sellar la realidad matrimonial: es un don de Dios que solamente puede ser experimentado en un amor definitivo y eterno. Y es el amor que permanecerá siempre. Es la madurez, es la experiencia que todo hombre debe hacer. Y el matrimonio es base de esta experiencia. Estamos en el mundo para vivir de amor. La pareja, por tanto, será transitoria, pero quedarán el hombre y la mujer que aprendieron a comunicar el amor y, en el Reino de los Cielos, lo único que se celebra es el amor. No es el matrimonio un INSTRUMENTO para madurar en el amor, pero es un MEDIO SANTO, que no puede ser saltado fácilmente.

Por lo mismo, la muerte separará a los cónyuges, pero la experiencia del amor quedará como REALIDAD UNICA y MOTIVO DE SANTIFICACION. El matrimonio que no hace madurar el amor y no se abre a él, no es más que una parodia, tanto más dramática cuando más falsa.

EL HOMBRE Y LA MUJER QUE AMARON

En el Reinio de Dios, no habrá más pareja humana. Habrá hombres libres y mujeres libres que supieron amar, conforme a su vocación humana. El peligro está en vivir años juntos, donde por poco se llega a ignorar el sentido del amor necesario y santificador. Quien no ama, no puede llegar a Dios. Cada mujer, cada varón deben preguntarse, si su matrimonio les hace crecer en amor, pero no de lirismo o idealismo. Si verdaderamente él o ella ha logrado la madurez y estabilidad de un ser que ama. De lo contrario, una institución santa queda tan desfigurada que es una trampa. Cuando el odio o la destrucción del otro de manera sistemática, llegara a destruir a la persona. Hay que estar muy atento, puesto que por paradójico que parezca la célula vital está circunscrita al pecado. El peligro es mayor cuando el egoísmo campea.

Pueden, los cónyuges, quedar calcinados por su egoísmo y los hijos humillados.

El hombre no depende absolutamente de la mujer ni la mujer del hombre. Ambos dependen absolutamente del amor. Y el reino de Dios es arrebatado sólo por quienes aprendieron ya en la tierra el mensaje de Cristo: amaos los unos a los otros como yo os he amado. Es inútil, pues, sacar un balance de un matrimonio. No son los desvelos o preocupaciones. La trampa es fácil. Es si "hemos" llegado a vivir el amor.

NUNCA ES TARDE PARA AMAR

El amor no es un recuerdo ni menos una nostalgia de viudez. Es la constante capacidad de vivirlo. El hombre, todo hombre, debe crecer diariamente en el amor. El mundo ofrece múltiples oportunidades, es decir, el mundo mismo es un medio para amar. No se justifican las personas nostálgicas o deprimidas, por la pérdida del ser querido. ¿Y no hay otras? ¿No hay circunstancias, plenamente válidas para amar? ¿No es el trabajo duro, para un viudo o viuda, elemento para crecer en el amor a los demás? Las terribles consecuencias de hijos, que atormentan con frecuencia, ¿no son motivos para crecer en el amor? ¿No será a veces, otras circunstancias, que no sean el amor conyugal, las que nos abren a una riqueza de insospechadas oportunidades de calidad humana? Si Ud. no las conoce, yo tengo la experiencia de verdaderas personalidades que aman desde su puesto de trabajo y de actividad de una manera que es verdadero testimonio. Sería hora de estimularlas. Puede ser que amen más que muchos matrimonios juntos. Y su presencia en nuestro medio es más rica y más llena de Dios. Desde cualquier circunstancia, el hombre debe lanzarse a la experiencia del amor. Cuanto más probado, más cristiano, más santificador, más lleno del Reino de los Cielos.

El hombre no agota su amor en una institución matrimonial. Su amor es infinito; lo importante es que madure. Pero, siendo que su elemento natural es el matrimonio, debemos potenciarlo.

Visión pavorosa de una guerra nuclear

Por Arturo Uslar Pietri

CARACAS, (ALA).- En los últimos días de septiembre, en Nueva York, ocurrieron muchas cosas que ocuparon preferentemente la atención pública. Los medios de comunicación trasmitieron diariamente y a toda hora los incidentes, y detalles de la compaña por la presidencia de los Estados Unidos que opone a Ronald Reagan al presidente Carter.

También se publicaron comentarios y predicciones sobre la pelea por el campeonato mundial de los pesos pesados que se preparaba a librar Mohamed Alí contra el actual campeón, para tratar de conquistar por cuarta vez el título mundial. El resultado, como ya lo sabemos, fue lamentable y previsibe.

Llegó a su término la inmensa exposición retrospectiva de la obra de Picasso, que durante cuatro meses se mantuvo abierta en el Museo de Arte Moderno de Nueva York y que atrajo la multitud sin precedentes de más de un millón de visitantes. Por las cadenas de televisión, millones de aficionados siguieron los juegos de baseball de Yankees y Philis.

Desde, luego, también se reunió el Consejo de Seguridad de las Naciones Unidas, en largas juntas bloqueadas por los encontrados intereses políticos, para discutir sobre el estado de guerra que ha estallado, en el punto más sensible del mundo el estado de guerra que ha estallado, en el punto más sensible del mundo, entre Iraq e Irán.

Sin embargo, apenas se le dio un estrecho espacio en algún gran diario a un suceso no menos importante que todos los que acabo de mencionar.

Patrocinado por el Instituto Albert Einstein de Medicina y el Colegio de Médicos y Cirujanos de Columbia University se reunió un simposio con asistencia de eminentes y prestigiosos médicos, físicos nucleares y expertos en política, para considerar los efectos posibles de un conflicto nuclear.

Lo que allí se dijo es más aterrador que todo lo que las películas de horror y las novelas catastróficas de ciencia-ficción hayan podido imaginar.

La explosión de un proyectil nuclear de un megatón de fuerza sobre Nueva York provocaría la muerte instantánea de 2 millones y cuarto de personas, dejaría seriamente maltrechos a 3 millones y medio más, destruiría todas las estructuras en un radio de cinco millas e infligiría quemaduras de tercer grado en todo ser viviente en un radio de ocho millas.

De todos los seres expuestos a la letal explosión, los insectos resultarían los menos dañados y, particularmente, las cucarachas, porque aunque quedarían ciegas, tienen una resistencia excepcional a las irradiaciones. Desaparecidos

De todos los seres expuestos a la letal explosión, los insectos resultarían los menos dañados y, particularmente, las cucarachas, porque aunque quedarían ciegas, tienen una resistencia excepcional a las irradiaciones. Desaparecidos los humanos con la explosión provocada por otros humanos, su sitio vendrían a llenarlo las cucarachas. No se atrevió a tanto Kafka en su pesadilla del hombre convertido en insecto.

Una bomba nulear de un megatón resulta relativamente modesta dentro del pavoroso arsenal de armas nucleares de las super-potencias. El estallido de una bomba de un megatón equivale al de un millón de toneladas de los más poderosos explosivos convencionales. Las super-potencias poseen proyectiles balísticos que transportan bombas nucleares de hasta 50 megatones. Si el efecto de una explosión de un megatón puede compararse al de 70 bombas de Hiroshima estallando simultáneamente, el efecto de una de 50 sería sencillamente igual al de 350 bombas de Hiroshima que estallaran a la vez en un lugar. No hay manera de medir la magnitud de este horror posible. Tanto más que son muchas las bombas de 50 megatones que las grandes potencias nucleares pueden disparar simultáneamente en muchas direcciones.

No dejaron de advertir los sabios reunidos en Nueva York que no hay refugio ni protección posible contra semejante ataque. Los refugios más blindados y profundos se convertirían en crisoles ardientes que evaporarían toda materia.

No parecen creer estos respetados científicos en la eficacia del equilibrio del terror nuclear. No les parece improbable que ocurra un holocausto semejante. No creen en la imposibilidad de que ocurra, ni tampoco comparten la opinión de algunos expertos militares de que sea posible realizar y hasta ganar una guerra de esa clase. De lado y lado, todo desaparecería.

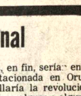
Su conclusión pesimista y desalentadora es que el mundo puede sufrir el terrible apocalipsis nuclear antes del fin de este siglo. Podría no haber hombres para el año 2000.

No es nuevo este predicamento de los grandes científicos actuales sobre el peligro inminente y constante de una guerra nuclear. Por desgracia nos hemos acostumbrado a pensar lo que hasta hace poco parecía impensable. La posibilidad cierta de la desaparición no sólo de la civilización sino de toda forma de vida humana. Sin embargo, este horror final no parece asustarnos y ni siquiera preocuparnos de una manera visible. Seguimos viviendo y actuando como si el porvenir estuviera asegurado a pesar de que la visión pavorosa de que desaparezca toda forma de vida humana y de que las ruinas de las civilizaciones hayan de ser heredadas por las cucarachas, es de una posibilidad cierta, cercana e inobjetable.

Esta preocupación mortal, que debería lanzar al hombre de hoy a una desesperada lucha por asegurar su sobrevivencia frente a la locura nuclear de las grandes potencias, no parece pasar más allá de un tema de conversación ocasional entre gentes medianamente cultas. (ALA).

DOCUMENTOS HISTORICOS

Centenario de la guerra del Pacífico



Instalación de la Convención Nacional

—I—

MENSAJE DE NARCISO CAMPERO

Señor Presidente: honorables señores de la Convención:

Antes de expresar los motivos que me determinaron a convocaros y de fijar los objetos que es preciso someter a vuestra consideración, creo de mi deber informaros previamente acerca de los diversos acontecimientos que han tenido lugar en cada uno de los departamentos de la administración, desde la clausura de vuestras sesiones hasta la presente reinstalación, a fin de que, con conocimiento de causa, podáis dictar las medidas que la salud y la honra de la República demandan de vuestro patriotismo y de vuestra honorabilidad.

Siendo la defensa nacional lo que más ha debido preocuparme, en cumplimiento de vuestro mandato, voy a empezar por daros cuenta de lo que ha ocurrido en el departamento de la

GUERRA
& 1º

Conocéis, señores, la situación y condiciones en que se encontraba nuestro ejército después del desastre del 26 de mayo del año próximo pasado: mil y tantos hombres diseminados de Norte a Sur de la Republica; escasos de recursos bélicos, sin armas ni munciones en su mayor parte, y, lo que era aún más sensible, faltos de moral y de verdadera disciplina; incapaces por lo mismo de emprender campaña contra las huestes enemigas, y propios más bien para llenar de temor y espanto a nuestras poblaciones; tal había sido la escuela en que se educara la fuerza armada durante el imperio de los hombres que vinieron sucesivamente al poder o que influyeron, por las vías de hecho, en los destinos de la patria. Vosotros mismos, honorables señores representantes, experimentasteis no pocos sobresaltos en el decurso de vuestras sesiones, hasta que, afrontando yo el peligro, disolví, por mi propia cuenta, el cuerpo sobre el cual convergían, por decirlo así, los rayos eléctricos de la anarquía. En una palabra, esos restos de nuestras antiguas glorias militares, eran desconsolantes y temibles a la vez, como las ruinas humeantes de un edificio que acaba de ser devorado por las llamas.

En efecto, poco tiempo después del receso de la Convención, empezó ya a susurrarse que bien pronto debía estallar una revolución. No podía saberse quien fuera el promotor o caudillo del trastorno; arreciaban entretanto ese sordo rumor y la alarma que tenían agitada a toda esta población, se propagó rápidamente hasta el Sur de la República, según las diversas comunicaciones particulares que se recibían de Sucre, particularmente, dábase por hecha la revolución, como que en este sentido se dirigió una comunicación a uno de los oficiales del Batallón Sucre 2º de Línea acantonado a la sazón en el pueblo de Laja, de este departamento.

Según unos, la iniciativa debía partir del expresado cuerpo, según otros, del Batallón Alianza (los Colorados, que habían sido nuevamente llamados al servicio, por la nombradía de que gozaban, especialmente en las filas del ejército invasor); según otros, en fin, sería en la división estacionada en Oruro donde estallaría la revolución, de acuerdo con alguno o algunos de los cuerpos situados en este departamento de La Paz.

Señalábase ya a éste ya al otro de los jefes de cuerpo, como comprometidos para operar el movimiento, lo que aumentaba el estado de alarma y agitación de todo este vecindario, a tal punto que los encargados de mantener el orden público teníamos que estar en incesante vigilia.

En este estado de cosas, surgió un incidente que vino a agravar más la situación. A consecuencia de un desagrado sobrevenido entre el primer y segundo jefes del Batallón Sucre por razón de disciplina militar, sucede que el tercer jefe, todos los oficiales presentes en el cantón, muchos de los sargentos y cabos, y aún algunos soldados del cuerpo, suscriben y hacen publicar por la prensa una especie de acta en que, manifestando su adhesión al primer jefe, declaraban hallarse dispuestos a levantar la voz en favor suyo, en toda circunstancia o lugar donde se encontrasen.

Es de advertir que este hecho tenía lugar poco después de haberse dado al ejército una orden general, que prohibía a los militares hacer publicación alguna por la prensa en asuntos concernientes al servicio.

No necesito deciros más, honorables señores, para que juzguéis por vosotros mismos— que aquel acto importaba un principio de rebelión— y que demandaba un eficaz y, sobre todo, pronto remedio.

Funesto error habría sido recurrir, en tales circunstancias al medio lento, y las más veces ilusorio, de un procedimiento judicial. Era, pues, menester afrontar resueltamente el peligro para salvar la situación, tanto más comprometida, cuanto que por todas partes se oía rugir la tempestad, o hacer ánimo de sucumbir en la demanda.

Aceptado el pensamiento por el Consejo de Ministros, se dio orden para que el Batallón Sucre viniera a esta ciudad, donde, después de tomadas las precauciones necesarias, fueron separados en masa los jefes, los oficiales y muchos de los clases, cuyos nombres habían figurado en la expresada manifestación.

A la vuelta de pocos días, estando el mismo cuerpo para salir a ocupar nuevamente su cantón, bajo el mando de nuevos jefes y oficiales, se hizo el descubrimiento de un plan, que consistía en hacer que el batallón se dispersase a la salida de la ciudad, dando algunos tiros, lo que serviría de anuncio para que se hiciese otro tanto en la brigada de artillería y en el Batallón Colorados.

Era de presumirse que los perturbadores del orden, no ha-

(Pasa a la página 12)

Televisión, una invasión barata

Por Fernando Reyes Matta

PECIAL DE IPS).

MEXICO, NOV. En 1979, las cadenas de televisión eamericana han recibido millones de dólares por sus tas de programas en todo el ndo. La cifra es sorprendente lo baja, si se compara con efectos e influencia que tiene difusión en centenares de ses de los modos de vida, mas y enfoques cotidianos de modelo político, social y nómico: el norteamericano.

La cifra de ventas al exor significa entre el 20 y 25 ciento del total de ingresos las cadenas ABC, CBS y obtienen con la producción sus programas. El resto es ancia neta producida por su pio mercado.

Los precios de venta no son ales en todos los países. Ello ia, según la capacidad de mpra de las estaciones ales. De este modo una media a de programa en Haití se de entre 30 y 50 dólares, ntras la misma media hora México se vende entre 1.200 y 0 y en Brasil entre 4.000 y 0 dólares.

Según un cuadro inmativo publicado por la rea "Variety" en enero pasaesta diversidad de precios bién está presente en otras iones del mundo. Así un ograma en Nigeria vale entre y 150 dólares, y en Chipre tre 30 y 35.

Esta flexibilidad tiene su plicación en el peso financiero enor que las ventas al exterior gnifican para las cadenas. Su ercado determinante, aquel or el cual la lucha es frontal, es mercado interno. Es en esta rspectiva que se ubican los oductores de programas, y gún ello eligen actores, ntenidos, público a alcanzar.

Es natural, en nsecuencia, que programas televisión como Koyac, Los ngeles de Charlie, La Mujer aravilla, Patrulla Motorizada, Hombre Increíble, El ombre Nuclear, estén mardos por la realidad noramericana o por su visión de la fantasía, del futuro, del mundo.

Una parte importante de estos programs encuentran su auditorio preferido en los niños. En Estados Unidos, existen 33 millones de menores de 12 años que han pasado frente a la televisión un promedió de 25 horas semanales.

Según datos acumulados por el profesor Scott Ward, de la Universidad de Harvard, los niños norteamericanos son bombardeados anualmente por 25 mil comerciales dirigidos específicamente a ellos, detrás de los cuales hay un inversión de 600 millones de dólares en publicidad. Esa publicidad abusa de la incapacidad infantil de distinguir la fantasía de los comerciales de la realidad, promueve hábitos de consumo de productos innecesarios o inútiles que, en muchos casos, no responden a las expectativas infantiles.

La relación programas de televisión y publicidad está determinada por el modelo de comunicación que se ha desarrollado dentro de Estados Unidos donde la inversión publicitaria en televisión de un solo cliente, Procter and Gamble Co., en 1979, fue de 463 millones de dólares.

Otros de los principales anunciadores de televisión en 1979 fueron los siguientes, según datos de la revista "Televisión Radio Age" del 12 de abril pasado: General Food Corpo. 297 millones de dólares. American Home Products Corp. 165 millones. General Mills, Inc. 157 millones. General Motors Corp. 147 millones.

Se trata sólo de los cinco principales anunciantes de una lista de los 100 mayores anunciantes que, en total, gastaron durante 1979 en la televisión norteamericana 5 mil 529 millones de dólares.

Frente a estas cifras, la venta de programas de televisión norteamericana en el mundo representa una realidad de menor importancia económica. En consecuencia, el problema debe ser visto desde la perspectiva de sus efectos culturales, del significado que tiene, especialmente en los países del Tercer Mundo, la presencia de lo que se ha denominado una "sincronización cultural".

Los programas de televisión son portadores no sólo de una historia, sino también reflejan un modelo de desarrollo, una forma de ordenar la vida que aparece en beneficio de las Corporaciones Transnacionales. Los recientes debates de la UNESCO en Belgrado han sido reflejo de la inquietud por estos temas.

Por cierto, esta especie de "invasión" simultánea no es sólo consecuencia de un proceso norteamericano de expansión. También es consecuencia de la actitud de las empresas nacionales que prefieren la compra de programas extranjeros baratos a producir programas locales los cuales, invitablemente, tendrán un costo más alto.

Hay países como Guatemala, donde con 150 dólares se puede comprar una hora de televisión de cualquier serie norteamericana. La ganancia publicitaria para la estación local es considerable por todo lo que puede vender en publicidad dentro de esa hora: a veces hasta 15 ó 20 minutos.

La consecuencia es que la invasión se produce. Ella responde a los intereses generales de las grandes cadenas de televisión, promueve indirectamente el modelo de vida norteamericano abriendo las puertas a la aceptación social y cultural de las transnacionales y, además fortalece el poder local de los grupos y empresas que manejan las estaciones de televisión ¿Puede cambiarse esto? ¿Es posible otro modelo? Es el tipo de preguntas que comunicadores, expertos y responsables políticos de hacen permanentemente cuando piensan en un nuevo orden de la información, tanto a nivel nacional como internacional.

La recesión se hace sentir en el mercado de los metales

Por Juan Carlos Bossio Rotondo

MEXICO NOV.- La recesión en la que con toda evidencia están ingresando la mayor parte de las economías capitalistas desarrolladas ha empezado a repercutir muy negativamente en el mercado de los metales, afectando con ello a las economías subdesarrolladas especializadas en la exportación de dichas materias primas.

La recesión actual no es en realidad sino una de las manifestaciones - en este caso, cíclicas- de la crisis de estructura que vive desde hace unos años la economía mundial capitalista. Cabe señalar algunos de los problemas que estos hechos plantean a las economías del Tercer Mundo exportadora de minerales metálicos y/o metales.

El precio del cobre ha declinado sustancialmente en el curso de los últimos meses. Así, por ejemplo, el cobre en lingote, que en febrero último se cotizaba en Londres, el principal mercado internacional de metales, a razón de 1.274,8 libras esterlinas la tonelada métrica, cayó en mayor a 889,4 libras esterlinas. Es decir, 30 por ciento menos. Durante los mismos meses el precio del lingote de plomo, por su parte, disminuyó de 510,5 libras esterlinas la tonelada, es decir, 33,3 por ciento.

En general, están cayendo los precios de la casi totalidad de los metales industriales, en un proceso que involucra no solamente a los que se cotizan en bolsa, sino también a los que son objeto de otro tipo de transacciones.

Con respecto a los que se cotizan en bolsa - situación en la que se encuentran los metales económicamente más importantes, con la excepción de los productos de la industria del aluminio y del mineral de hierro - cabe subrayar que el índice de precios de "The Economist", correspondiente a los metales, perdió 13.3 por ciento de su nivel, entre el 15 de enero y el 15 de julio de este año. Si se tiene en cuenta que por lo general, estos precios se encontraban en un nivel relativamente bajo, se puede afirmar que en las bolsas de metales, está lloviendo sobre mojado.

Esta situación contradice a quienes pensaban, a fines del año pasado, que la coyuntura mejoraría, y sobre todo, a quienes, en un exceso de optimismo, llegaron a afirmar que existía la posibilidad de un corto boom en el mercado de los metales.

Cierto, la coyuntura no era buena, pero al menos tres factores podían mejorarla. Por un lado, la crisis ha determinado que se posterguen, e incluso se cancelen definitivamente numerosos proyectos de inversión. Se agregaban a ello problemas de índole político y sindical que repercutían sobre el nivel de la producción y de las exportaciones mundiales.

En segundo lugar, la recuperación de los años 1977-79, aumentaba el consumo, en circunstancias en que el clima de guerra fría y los conflictos de Afganistán Camboya e Irán, principalmente, incentivaban la compra de metales estratégicos para el uso militar, o cuyo tráfico podía ser afectado.

Para algunos metales, la acción de las variables señaladas podía haber planteado desequilibrios - transitorios, pero no por ello insignificantes- entre la oferta y la demanda, y consecuentemente alzas de precios de alguna magnitud.

Igualmente importante era la especulación que se inició sobre estos mercados, como derivación de la que sufrían los metales en que se refugian financistas y operadores de bolsa cuando las monedas fuertes -y en especial, el dólar- sufren fuertes variantes cambiarias.

En esta situación se encuentra el oro y en segundo término la plata, sobre los que la especulación llegó a tales proporciones que robusteció la tendencia alcista que se vivía en ese momento en el campo de los metales de uso exclusivamente industrial.

La recesión ha terminado con las disputas que se suscitaban acerca del signo que asumiría la coyuntura. No es que los motivos de "optimismo" señalados hayan desaparecido. Lo que sucede es que han perdido dimensión, empequeñeciéndose ante la realidad de una fuerte contracción en el incremento de la demanda de metales, que podría aumentar incluso y afectar seriamente el nivel de la demanda, a medida que la recesión progrese.

Muchas de las economías del Tercer Mundo son tan sensibles a la coyuntura internacional, que se podría decir que cuando las bolsas de materias primas estornudan aquellas se ven afectadas por epidemias de gripe de diversa índole e incluso por enfermedades mayores.

En verdad, esto último es lo que hoy en día sucede más a menudo, como consecuencia de la incesante subordinación y transnacionalización de las economías emergentes.

Reacciona sector de trabajadores chilenos ante reformas laborales

SANTIAGO DE CHILE, 8 (AP).- Los dirigentes sindicales reaccionaron hoy con inquietud ante el anuncio del gobierno de reformar la previsión, entregar a sociedades anónimas la administración de los fondos de los trabajadores y elevar a 65 años la edad mínima de jubilación o retiro.

El Presidente de la Confederación de Empleados Privados de Chile, Federico Mujica, afirmó que el actual sistema de reparto, que se mantiene desde 1924, "es más sólido que el de capitalización individual que se anuncia ahora, y por algo no hubo reforma para las Fuerzas Armadas ni Carabineros (Policía)".

"El actual gobierno puede mirar a la ciudadanía con la frente en alto", dijo el jueves el Ministro del Trabajo José Pinera al anunciar el nuevo sistema de jubilación y pensiones.

"Tenemos la certeza de estar asestando otro golpe mortal a la politización de la vida social y al marxismo, y sobre todo, a la pobreza y a la injusticia", expresó Pinera.

El nuevo sistema que comenzará a aplicarse en mayo próximo será administrado por sociedades anónimas que sólo necesitarán un capital de alrededor de 500 mil dólares para constituirse, según informes de allegados al gobierno.

Los 2.300.000 de trabajadores actualmente afiliados a diversos organismos de previsión, que con sus grupos familiares alcanzan a los nueve millones de personas, deberán cotizar en el nuevo sistema hasta un 17 por ciento mensualmente del ingreso de sus dineros. Un 10 por ciento constituirá un fondo de jubilación o retiro y el resto se repartirá en fondos de salud e invalidez.

El fondo de retiro no podrá ser tocado por el trabajador hasta cuando cumpla los 65 años de edad, el hombre, y los 60 la mujer. En ese momento se le entregará una cantidad mensual que será aproximadamente la que ganaba al momento del retiro hasta su fallecimiento. Si ello ocurre, los fondos serán repartidos mensualmente entre sus familiares.

Hasta 1978 los trabajadores podían retirarse después de cierta cantidad de años de servicios, que según los organismos previsionales variaban entre 15 y 35 años.

Pinera dijo que quienes lo deseen permanecerán en los actuales organismos de previsión pero anunció que los que decidan cambiarse al nuevo sistema recibirán por ese sólo hecho un 12 por ciento de aumento en sus salarios.

Bernardino Castillo, presidente de la poderosa Confederación de Trabajadores del Cobre, anunció que su organización haría un análisis de la reforma porque "como todo lo anunciado por el gobierno fue hecho sin la participación de los trabajadores es justo que nos preocupemos de aclarar las dudas que puede merecernos".

Pero otro dirigente minero, Guillermo Medina, indicó que lo anunciado por el gobierno "revela que somos realmente un país civilizado en materia previsional".

El disidente grupo sindical "De los 10", que afirma representar a más de 400 mil trabajadores de diferentes sectores, indicó que "los trabajadores nuevamente nos enfrentamos a hechos consumados. El actual sistema podrá tener defectos. Nadie pretende ocultarlos. Pero destruírlo para hacer un experimento fracasado en otros países, o para satisfacer la vanidad o la egolatría de algunos ideólogos extremistas, nos parece que es pagar un precio desproporcionado o purgar una condena que los trabajadores chilenos no merecemos".

Grupo guerrillero salvadoreño atacó varios cuarteles

SAN SALVADOR, 8 (AP).- Mientras uno de los miembros de la Junta de Gobierno declaraba anoche por la cadena nacional de radio y televisión que la solución a los problemas del país no radica en el uso de la violencia, grupos guerrilleros de izquierda atacaron varios cuarteles e incendiaron autobuses y establecimientos comerciales.

José Napoleón Duarte, dirigente demócrata cristiano que integra la Junta de Gobierno Salvadoreña, aseguró ante delegados comerciales y diplomáticos de unas 18 naciones que "la solución a los problemas del país no radica en la lucha armada, sino en la justicia social y la vigilancia de la democracia participativa".

Sin embargo, mientras Duarte dirigía su mensaje a la nación, los grupos de izquierda realizaron diversos actos de violencia que dejaron un saldo de unas 30 víctimas.

Turbay Ayala juega su prestigio con proyecto de amnistía política

BOGOTA, 8 (EFE).- El Presidente colombiano Julio César Turbay Ayala lanzó esta semana todas sus baterías para jugarse una carta de prestigio en su gobierno buscando la aprobación de un proyecto de amnistía que podría significar el fin de la subversión y el estado de sitio en Colombia.

El gobierno de Turbay Ayala permitió introducir fundamentales reformas a un nuevo proyecto de amnistía presentado ante el Parlamento para hacerlo más operante y eficaz en momentos en que las distintas organizaciones guerrilleras rechazaron uno inicial hace ya varias semanas.

El nuevo proyecto de amnistía, que se prevé será votado definitivamente el próximo 18 de noviembre, extiende el perdón a las personas que se encuentran privadas de la libertad, procesados o condenados por los delitos de rebelión, sedición, etc.

Pero a la larga, este proyecto de amnistía también corre el grave riesgo de ser declarado inconstitucional, ya que todos los delitos se encuentran anexados al de rebelión, según dejaron entrever esta semana juristas y penalistas eminentes del país.

Si la ley triunfa en el Parlamento Turbay Ayala habrá conseguido quizás uno de los mayores triunfos en su gobierno, ya que podría significar en el futuro el fin de la subversión y el Estado de sitio este último vigente durante 22 de los últimos 30 años en el país.

Precisamente, destacaron aquí observadores, la subversión ha sido uno de los mayores problemas, que han enfrentado anteriores gobiernos y Turbay Ayala superó una "prueba de fuego" cuando la guerrilla del "M19" ocupó la embajada dominicana en Bogota.

Con tino y acierto, de político sagaz Turbay Ayala llevó el drama en el que 60 diplomáticos fueron secuestrados, a una solución incruenta habiendo consolidado la democracia colombiana después de que el M19 hiciera exigencias difíciles de cumplir en esos momentos a cambio de la vida de los rehenes.

La guerrilla, en los actuales momentos, es uno de los mayores problemas que enfrenta el gobierno y, cada día, se hace más activa en las áreas urbanas y rurales sin que las fuerzas de seguridad hayan podido controlar sus acciones.

Los más importantes grupos guerrilleros del país, como el "19 de Abril" (M19) y "las Fuerzas Armadas Revolucionarias de Colombia" (FARC), han manifestado su deseo de aceptar la paz en Colombia a cambio de que el gobierno proponga una amnistía de plenas garantías.

El gobierno ha mantenido el estado de sitio y el Estatuto nacional de seguridad para contrarrestar la subversión, el narcotráfico y el secuestro, los principales males de esta nación de 25 millones de habitantes.

Sugieren Corte Internacional para el conflicto colombo-venezolano

BOGOTA, 8 (EFE).- El aspirante a la Presidencia de la República de Colombia, Virgilio Barco Vargas, sugirió que el tema de la delimitación de áreas marinas y submarinas entre Venezuela y esta nación, debe ir a una Corte Internacional, si los dos gobiernos no logran ponerse de acuerdo ahora.

Barco Vargas, ex-Ministro de Estado, ex-Embajador en Estados Unidos y militante del Partido Liberal, comentó también que los intereses permanentes de Colombia y Venezuela "llevarán inexorablemente a un acuerdo equitativo y justo" en materia de la definición de sus áreas en el golfo del vecino país.

Mientras el precandidato presidencial para el período 1982-86 hacía referencia al tema de la Corte Internacional, en medios parlamentarios tomó fuerza la convocatoria de un debate público para analizar la realidad de la "hipótesis" del tratado en discordia.

Dicho debate tiene que ver con la pérdida de Colombia de muchos kilómetros de tierra y muchas millas de mar y que la Comisión de Relaciones Exteriores de la Cámara de Representantes adelantará para dar claridad al tema.

"El camino de la Corte u otro similar no sería muy demorado, por cuanto durante casi un cuarto de siglo de negociaciones por eminentísimos comisionados de los dos gobiernos, se ha acumulado un valiosísimo acervo de estudios jurídicos y técnicos" afirmó el aspirante a la Presidencia.

Barco Vargas subrayó que la decisión del Presidente venezolano, Luis Herrera Campins, de posponer la etapa final de las negociaciones, se puede entender como la espera de un pronunciamiento de fondo de los dos partidos mayoritarios de esa nación: Acción Democrática y Copei.

Cancilleres centroamericanos confirman reunión en Nicaragua

SAN JOSE, 8 (AP).- - Los Cancilleres de Centroamérica reconfirmaron ayer una próxima reunión en Managua para la cual no fijaron fecha, pero establecieron que deberá tener lugar a corto plazo.

La cita servirá para confirmar los lineamientos del Pacto de San José, que fue suscrito durante la primera reunión que tuvo lugar en esta capital a mediados de marzo, las relaciones bilaterales y establecer la acción común en el plano internacional, según dijeron al finalizar la reunión que sostuvieron ayer aquí por invitación del gobierno de Costa Rica.

También se informó que durante la primera quincena de diciembre habrá una reunión de Presidentes centroamericanos en Tegucigalpa, para conmemorar la firma del tratado de paz entre Honduras y El Salvador.

Se dijo que otros mandatarios de países latinoamericanos serán invitados a asistir a la reunión, entre ellos, el Presidente de Panamá, Arístides Royo.

Los cancilleres se habían reunido anteayer en Guatemala donde cambiaron impresiones sobre asuntos de los que nada trascendió.

Los cinco llegaron ayer a esta capital en horas de la mañana. Al mediodía, tuvieron una reunión conjunta con el Presidente Rodrigo Carazo, con quien almorzaron en la casa de gobierno.

Posteriormente todos los cancilleres celebraron una reunión de dos horas en la que se comentó la situación centroamericana y otros asuntos de interés común.

Los Cancilleres saldrán de regreso hoy a sus respectivos países.

TOME
AMANCAY
DIURETICO
Adquiera en Farmacias

CONAVI
Ministerio de Urbanismo y Vivienda
Consejo Nacional de Vivienda
URGENTE
Se precisa con suma urgencia Contratista para Limpieza de Pozos profundos de agua para trabajo en la Urbanización Villa Adela de la ciudad de La Paz.
Ref.: Gerencia Técnica de Conavi, calle Fernando Guachalla Esq. 20 de Octubre 2°. piso.
La Paz, noviembre de 1980
RELACIONES PUBLICAS

Club de Tenis La Paz
"PROGRAMA ESPECIAL DE PRIMAVERA"
La Institución tiene el agrado de invitar, muy cordialmente, a sus distinguidos socios y dependientes a asistir al siguiente "PROGRAMA ESPECIAL DE PRIMAVERA" que se desarrollará durante el mes de noviembre en su sede social deportiva de La Florida:
DOMINGO 9 DE NOVIEMBRE
MAÑANA TANGUERA
(Orquesta Típica)
DOMINGO 16 DE NOVIEMBRE
MAÑANA MEXICANA
(Los mariachis)
DOMINGO 23 DE NOVIEMBRE
MAÑANA FOLCLORICA
(Conjuntos Folclóricos)
DOMINGO 30 DE NOVIEMBRE
MAÑANA BAILABLE
(Orquesta)
Estimado señor socio, disfrute de su Club y pase un domingo feliz junto a su distinguida familia.
Requisitos de Ingreso a la Sede: Presentación del carnet de socio y/o dependiente. Pago de las obligaciones al día.
La Paz, 8 de noviembre de 1980
EL DIRECTORIO

agend

PRESENCIA. Av. Mariscal Santa Cruz. Edificio Esper piso, teléfonos: 372340 - 372341 - 372342 - 351998 - 352172
HOSPITAL DE CLINICAS. Maternidad, Tel. 376472. Parto a domicilio, Tel. 360700, Central 322872 - 32287

ROL DE TURNO DE ESTABLECIMIENTOS MACEUTICOS DEL 8 AL 15 DE NOVIEMBRE

COCHABAMBA Calle Ballivián N°. 1483, Tel. 34292; TORIA, Av. 6 de Agosto N°. 2248, Tel. 326823; ACUARIO Sagárnaga N°. 428, Tel. 368006; SANTA ISABEL, Díaz N°. 1386, Tel. 327694; EL VIT Calle Carlos Blanco N°. 11 Copacabana; LA ESPERANZA, Víctor Sanjinés - Vi N°. 2810, Tel. 323480; VIRGEN DE FATIMA, Héroes d N°. 1643 (San Pedro), Tel. 352670; SEÑOR DE MAY República N°. 1489, Tel. 343958; JUNIOR Calle Constitu 253, Tel. 354648; GRAN PODER, León de la Barra N CAROLINA, Ceja El Alto-Villa 12 de Octubre calle CHUMANI, Manzano "P" Achumani, Tel. 791393.

EN EL INTERIOR

COCHABAMBA:
ASUNCION, Calama esquina Lanza N°. 3370, Tel. ANDINA, Esteban Arce N°. 6653, Tel. 22002; SANTA LU Colombia N°. 4179, Tel. 26524.
POTOSI:
SANTIAGO, Chayanta N°. 543, Tel. 2895. LA BOLIVI Plaza Alonso de Ibañez s/n, Tel. 3911.
SUCRE:
SAN SILVESTRE, Arenales N°. 214, Tel. 1887.
TRINIDAD:
SUDAMERICANA, Centro de la ciudad.
SANTA CRUZ:
NACIONAL, Dra. María Nauriel, Isabel la Católica Figueroa, Tel. 25782. UNIVERSAL, Dra. Gloria Parada, var-Murillo, Tel. 23519. CORAZON DE JESUS, Dr. A Paz, Calle 21 de Mayo N°. 343, Tel. 24079. IBERIA, Miriam Fernández Republiqueta N°. 51, Tel. 26497.

FLOTAS

ABAROA, Alonso de Mendoza N°. 242, Tel. 327096.
ANDINO, Tel. 320471.
ATLAS, Alonso de Mendoza N°. 226, Tel. 328621.
AUTOLINEAS INGAVI, Tel. 328981.
BUSTILLO, Tumusla N°. 530, Tel. 326894.
BOLIVIA, Plaza Alonso de Mendoza s/n. Tel. 355854.
CONTINENTAL, Avda. Montes N°. 521, Tel. 329061.
COPACABANA, Avda. Montes s/n., Tel. 327211 y 34046
CINTA DE PLATA, Avda. Manco Kapac.
CISNE, Bozo N°. 169, Tel. 361321.
EL DORADO, Bozo esq. Montes N°. 106, Tel. 340375.
EL CHAPACO, Chuquisaca N°. 536, Tel. 340258.
SAN LORENZO, Tiquina N°. 131, Tel. 328911.
KIRKINCHO, Avda. Montes esq. Bozo N°. 108. Tel. 35
KORILAZO, Avda. Montes esq. Bozo N°. 700, Tel. 3238
LA VELOZ DEL SUD, Tiquina esq. Figueroa N°. 73 323146.
MANCO KAPAC, Tumusla N°. 106, Tel. 350033.
ORIENTE, Tel. 327551.
TRANSRIVEROS, Avda. Montes N°. 660, Tel. 340475.
TRANSPORTES LA PAZ, Avda. Montes N°. 660, Tel. 3
TRANSPORTE PESADO A LARGA DISTANCIA, Independencia esq. Oquendo N°. 199, Tel. 325083.
URUS, Plaza Alonso de Mendoza N°. 194, Tel. 350793.
YUNGUEÑA, Avda. de las Américas N°. 344 (Villa Fá Tel. 312344.

BOMBEROS, Tel. 119
ASISTENCIA PUBLICA, Tel. 118.
RADIO PATRULLA, Tel. 110.

SERVICIO NACIONAL DE TRANSITO
CENTRAL E INFORMACIONES
DIRECCION GENERAL
SUB-DIRECCION GENERAL
DPTO. NL. ADMINISTRATIVO
DPTO. NL. REG. VEH. LICENCIAS
DPTO. NL. RELACIONES PUBLICAS
JEFATURA DEPARTAMENTAL
COMANDO DE BATALLON
RADIO COMUNICACIONES
RETEN CHUQUIAGUILLO
RETEN RIO SECO
RETEN AUTOPISTA EL ALTO

H. MUNICIPALIDAD DE LA PAZ.
Teléfonos del Retén Municipal de Emergencia

SAMAPA, 311222 - 326548. Energía 354357.
TASA: RECLAMOS 113 - INFORMACIONES 104 - SEÑO HORA 117 y LARGA DISTANCIA EXTERIOR 55907-0 TERIOR 20402-03.
AASANA, Tel. 810122 - Retén de emergencia Municipal 326643 - 366193.

EMPRESAS AEREAS

LLOYD AEREO BOLIVIANO 351155 - 351157 - 371276 - 3
LUFTHANSA 372170 - 372171 - 372172 - 372173 - Aerop 811921 - 811922 Carga Aeropuerto 811923.
AEROLINEAS ARGENTINAS, Tel. 350792.
AVIANCA, Tel. 357599 - 350608.
AIR FRANCE, Tel. 351740.
BRANIFF INTERNATIONAL, Tel. 372011 - Aeropuerto 8 - 810115, Carga 810215.
FERROCARRILES, Estación Central, Tel. 352510 - 33

VEHICULOS DECOMISADOS
NO SE DESCUIDE
CUMPLA CON LA LEY

DEFINITIVO
PLAZO HASTA EL 30 DE NOVIEMBRE
PAGUE SUS IMPUESTOS
D.S. 17710 DE 15-X-80
DIRECCION GENERAL DE ADUANAS

Desde el Medio Oriente y para el mundo

Tiempo EN CASTELLANO

SEMANARIO ISRAELI INDEPENDIENTE

Súmese Ud. al selecto grupo de personas mejor informadas del mundo.

TIEMPO le suministra, desde la misma fuente, la más completa información sobre el MEDIO ORIENTE y su problemática, todo el acontecer israelí en sus distintos campos y el mundo.

Semana a semana la edición de TIEMPO internacional llega hasta su escritorio con un caudal de informaciones que Ud. QUIERE Y DEBE CONOCER.

A sólo dos años de su aparición, TIEMPO es el semanario editado en español de mayor venta y circulación fuera y dentro de Israel. (17.000 ejemplares semanales se venden en los kioscos de Israel).

MAS DE 40.000 SUSCRIPTORES, repartidos en España, EE.UU. y toda Latinoamérica, reciben semanalmente la edición internacional de

Tiempo

SEMANARIO ISRAELI INDEPENDIENTE

En cualquier lugar donde Ud. se encuentre, suscríbase a

Envíe el cupón a Israel o a su representante

Sr. Director de TIEMPO
P.O.B. 31276 / Tel Aviv
ISRAEL

Tiempo

Solicito tenga a bien suscribirme por el período de UN (1) AÑO a la edición internacional del Semanario Israelí TIEMPO.

Suscripción anual (vía aérea): 125 dólares o su equivalente en moneda nacional al cambio del día.

Nombre y Apellido ....

Dirección: ....

Localidad: .... País: ....

Adjunto cheque c/bco ....

No. .... $ .... U$S

Tiempo

Representante de TIEMPO en Sudamérica:
SABRA S.A. / Av. Colón 259 / Galería Planeta / 1º piso - of. 142 / TE. 34823 / Córdoba (5000) Argentina.

Primeras elecciones en Costa de Marfil, desde su independencia

ABIDJAN, 8 (LATIN-REUTER). Costa de Marfil, el país africano de habla francesa con una de las economías más desarrolladas del continente, acudirá mañana a las urnas en sus primeras elecciones abiertas desde su independencia en 1960.

Por primera vez, los 3.400.000 electores podrán elegir libremente a sus candidatos para la Asamblea Nacional. Unos 650 postulantes, todos pertenecientes al Partido Democrático de Costa de Marfil, aspiran a ocupar las 147 bancas de la Asamblea. Anteriormente los sufragantes solo podía decir "sí" o "no" a una lista única.

El Presidente Feliz Houphouet-Boigny, candidato único en las elecciones del mes pasado en las que fue reelecto para un nuevo término de cinco años, lanzó en junio pasado un proceso de "democratización", declarando que el crecimiento político del país se estaba quedando a la zaga del desarrollo económico.

Costa de Maril asistió a un espectacular avance económico desde su independencia, y su ingreso anual pér capita de 1.200 dólares es solo superado por Gabón en toda el Africa Negra, y este último es un importante productor de petróleo.

Políticamente, sin embargo, el país se encuentra en sus etapas formativas.

Para evitar las rivalidades en una nación conformada por alrededor de 60 grupos étnicos diferentes, las autoridades prohibieron todos los encuentros públicos, incluídas las danzas y música tradicionales, durante la campaña proselitista.

Fraternite Matin el único periódico de la Costa de Marfil, informó que los candidatos están sobornando abiertamente a los votantes.

Algunos postulantes utilizaron helicópteros para arrojar panfletos y hubo también una libre distribución de regalos.

El debate político prácticamente no existió, y los observadores ven a estas elecciones como una puja abierta por conseguir puestos ministeriales.

El Presidente Houphouet-Boigny dijo que se eligiría un nuevo equipo de Ministros de entre los que fuesen votados.

Estos comicios marcan el retorno a la política de la Costa de Marfil del ex Ministro de Finanzas, Konan Bedie, que acaba de cumplir tres años en un puesto del Banco Mundial.

Bedie fue repetidamente señalado como el sucesor del actual Presidente, de 75 años. Su elección al Parlamento no corre riesgos, ya que nadie se presentó como opositor.

Beguin viaja a EE.UU. para reunirse con Carter y tratar paz en Levante

JERUSALEN, 8 (AP).- El Primer Ministro iraelí Menachem Begin viaja este fin de semana a Estados Unidos para conferenciar con el Presidente Jimmy Carter, pero no se prevé que se produzcan novedades de significación en el proceso de búsqueda de paz para el Medio Oriente, ahora que el gobierno demócrata va a cesar en enero.

Allegados a Begin dijeron que este, quien llega a Nueva York mañana, espera poder entrevistarse con el Presidente electo Ronald Reagan, cuyas ponunciamientos pro-israelíes durante la campaña electoral causaron cierto malestar en las naciones árabes.

Empero, el gobierno israelí ha manifestado su preocupación por la derrota electoral y la eliminación del panorama político de ciertos legisladores estadounidenses que defendían siempre la causa israelí.

Reagan ha reconocido la necesidad de ponerse en contacto con Begin pero no se ha comprometido a hacerlo durante la visita actual de éste, que es extraoficial y que durará 10 días.

VISITA A HOSPITALES.- Dezful, Irán, (AP).- - El Ayatollah Montazari, centro, considerado uno de los dirigentes religiosos más poderosos de Irán, visita a heridos en un hospital tras el ataque a la ciudad de Dezful. (Radiofoto AP).

Conferencia sobre problema palestino critica declaraciones de Ronald Reagan

VIENA, 8 (EFE).- La conferencia internacional sobre el problema palestino, concluída el viernes en Viena, criticó recientes declaraciones del electo Presidente norteamericano Ronald Reagan, sobre Oriente Medio.

Los delegados de 32 países reunidos del 4 al 7 de noviembre en la capital austríaca enviaron un mensaje a Reagan en el que se muestran alarmados sobre la afirmación de Reagan de que hay que considerar a la "OLP" (Organización de Liberación Palestina) como una asociación terrorista.

El vencedor de las elecciones presidenciales en Estados Unidos sostuvo también que hay que considerar a los refugiados palestinos aparte de la "OLP".

Los delegados de la Conferencia de Viena califican esta afirmación de "intento de separar a los líderes palestinos, reconocidos por más de 100 estados, del pueblo palestino"

Se desconoce el actual paradero de los rehenes norteamericanos

TEHERAN, 8 (EFE). Un funcionario de la prisión de Evin, de esta ciudad, negó que los rehenes norteamericanos hayan sido trasladados a esa cárcel.

"Los rehenes no han sido traídos a esta prisión", respondió el oficial de prisiones a una pregunta del diario en lengua inglesa "Teheran Times" que hoy informa al respecto.

La prisión, un enorme edificio de ladrillo rojo por fuera, sirvió, una vez producida la revolución, de lugar de detención de presos políticos.

Los rehenes norteamericanos no estuvieron en ellas, al parecer, en ningún momento.

Los 52 cautivos permanecieron en la sede de la embajada norteamericana tomada por asalto el 4 de noviembre de 1979— hasta el pasado 25 de abril, cuando un comando de las Fuerzas Armadas Norteamericanas intentó llegar a Teherán para rescatarlos, sin éxito.

Entonces, fueron trasladados a diferentes lugares del país.

Los norteamericanos fueron cambiados de sitio nuevamente cuando comenzó la guerra con Irak, hace hoy 47 días.

Versiones que no han podido ser confirmadas indican que algunos de los apresados pueden estar en el edificio del Ministerio de Asuntos Exteriores, en Teherán.

En la prisión de Evin se encuentra, completamente olvidada por la opinión pública, Cynthia Dwyer, norteamericana detenida por los guardias de la revolución hace hoy 188 días.

La mujer de 49 años, llegó a Irán a comienzos del mes de abril pasado con el propósito de escribir artículos periodísticos para diferentes publicaciones de su país.

Entre sus temas favo[...] contaba el de sus comp[...] cautivos en Irán.

Las autoridades ir[...] extendieron el permiso [...] corresponsal extranjero [...] ta para ejercer sus tarea[...]

Los guardianes de [...] volución la detuvieron e[...] tel Hilton de Teherán, [...] hospedaba, bajo sospe[...] que, en realidad, se tra[...] una agente al servicio [...] organismos de espion[...] Estados Unidos.

Reunión de países african[...] sobre problemas petrol[...]

ARGEL, 8 (LATIN'REUTER.- Los Ministros del Petróleo de cuatro Estados miembros de la Organización de Países Exportadores de Petróleo (OPEP), se reunieron hoy en Argel, para sostener un diálogo que podría culminar en un aumento en los precios del crudo.

El objetivo de las conversaciones que se prolongarán por tres días - las primeras de este tipo que se producen - será coordinar las políticas energéticas de Argelia, Libia, Nigeria y Gabón.

Argelia y Libia son dos destacados militantes en materia de precios de entre estados que componen la [...]

La agencia oficial [...] ticias argelina dijo que [...] se considerarían en el en[...] la situación de los pa[...] desarrollo, especialme[...] africanos, a raíz de [...] pensión de las exportacio[...] parte de Irán e Iraq desde [...] desatara la guerra entre [...]

La agencia no [...] especificamente que los [...] Estados proveerían de [...] cantidad de hidrocarbu[...] países necesitados, pero [...] que los Ministros est[...] "la posibilidad y me[...] suministro

Ex-canciller iraní se encuentra detenido en la cárcel de Evin

TEHERAN, 8 (EFE).- Sadeq Gotbzadeh, ex-Canciller iraní, se encuentra detenido en Teherán, en la cárcel de Evin, por orden del Fiscal General de esta capital, Assadola Ladjevardi. revelaron hoy fuentes próximas a sus familiares.

Guardias de la revolución detuvieron a Gotbzadeh el viernes por la tarde, como sospechoso de atentar contra la seguridad del Estado, pero este mediodía ya se especulaba aquí con la posibilidad de su próxima puesta en libertad.

La información sobre la detención del ex-Ministro islámico se había conocido ayer, en medios de la prensa extranjera en Teherán, pero no pudo ser confirmada con seguridad hasta esta mañana.

Gotbzadeh fue detenido por haber expresado, el pasado jueves en un debate televisado, unas opiniones consideradas peligrosas para la seguridad del Estado en tiempos de guerra.

Según indica hoy el diario "Jomhuri-Ye-Eslami" (República Islámica), órgano oficial de los integristas islámicos, mayoritarios en el "Majlis" (parlamento de Irán), las expresiones utilizadas por Gotbzadeh pueden provocar alarma y divisiones en el pueblo iraní.

"Se trata de opiniones que atentan contra la radiotelevisión oficial, las organizaciones revolucionarias y los estudiantes fieles a la línea del imán Khomeini", precisa el diario.

Entre otras cosas, Gotbzadeh afirmó el jueves que los integristas islámicos, que controlan los medios estatales, son culpables de que las gentes hayan dejado de creer en la televisión y los demás medios oficiales.

DR. RENE LEON GUZMAN
Cirujano - Dentista

Después de haber seguido cursos de especialización de IMPLANTES DENTARIOS en París-Francia. Comunica a su distinguida clientela que prestará atención profesional en el horario de costumbre.

Consultorio: Edificio Alborada 4to. piso Of. 403.

Teléfono 351814.

AUTOMOVIL CLUB BOLIVIANO
ESCUELA DE CONDUCTORES

Estamos recibiendo inscripciones para un nuevo curso. Las clases comienzan el 10 de Noviembre. Mayores informaciones en nuestra Secretaría de Av. 6 de Agosto Nº. 2993, esquina Arce (San Jorge) o al teléfono 3-55502 de Hrs. 14 a 21.00 (únicamente).

¡CALAMINAS!
CAMI Ltda.
Montes 640. Tel.369235
Planta Río Seco Km. 1.5

[L]A SEGURIDAD [D]EL BRONCE [P]ARA LA SALUD [D]E SU FAMILIA.

[F]iltro Rio es el unico totalmente en bronce, garantizando la total resistencia. Alma plata coloidal(anti-bacteriologico). El carbón activado elimina el sabor y ólor del cloro. Facil de instalar, el filtro Rio es una fuente de salud para toda la familia.

Inician los trabajos para encauzar río Guadalquivir

TARIJA, 8 (PRESENCIA).- Tcnl. Carlos Crespo acheco, Prefecto del Departamento, ha dado inicio a los abajos de encausamiento del Guadalquivir, fin para el al ha pedido la participación todos los sectores de la poación.

Los trabajos cuentan con la operación de diferentes instiiones locales y de las tres idades militares acantonadas esta capital.

El río Guadalquivir, en los imos años, se ha convertido una seria amenaza para el sco urbano debido, fundamentalmente, al aprovechamiento incontrolado de los agregados que transporta su caudal; hecho que determinó que el lecho del río tenga diferentes niveles temiendose, en consecuencia, que una creciente de magnitud ocasione que las aguas irrumpan en la ciudad. Ante esta amenaza, se están llevando a cabo los trabajos en forma activa, con el fin de prevenir cualquier peligro futuro.

Recientemente, el ingeniero argentino Carlos Maza, del Instituto de Ciencia y Tecnología Hidrícas, invitado por la Corporación Regional de Desarrollo, visitó Tarija con el objeto de recabar información para que esa institución preste asistencia técnica especializada en el control de las aguas del río que bordea a esta ciudad.

ANIVERSARIO DE CORDECO. El Tcnl. Augusto Sánchez, Presidente de la Corporación de Desarrollo de Cochabamba, presentó un informe de labores, al recordarse el aniversario de esa institución.

chabamba: ormalizan servicio e recojo de basura

COCHABAMBA, 8 RESENCIA).- Las autoriles municipales informaron e el servicio de carros sureros, dependiente del partamento de higiene lica de la comuna, cumple orridos dentro y fuera del ra urbano, en forma regular.

Esta información se debe a permanente campaña de ras y prensa local, que han ervado el desaseo de las les y avenidas de la ciudad, ndo una mala imagen de esta ital.

Se dijo que para el cummiento del recojo de basura, ciudad ha sido dividida en 33 nas, en el casco viejo y en las nas periféricas, de modo que trabajo sea lo más eficiente ible.

Se agregó que el trabajo, en chas ocasiones, es obsulizado debido a que amas de a no llegan hasta el carro surero pese a que este pernece un lapso aproximado de 10 minutos, esperando el nplimiento de su obligación.

Explicaron en Oruro planes para mejorar nivel de salud

ORURO, 8 (PRESENCIA).- Personeros de la Unidad Sanitaria y de las entidades de seguro, además de sus respectivos cuerpos médicos fueron informados acerca de la decisión del gobierno, de mejorar las condiciones de salud de la población boliviana. El propósito fue explicado por el doctor Oscar Escalera, subsecretario de previsión social del Ministerio de Previsión Social y Salud Pública ayer.

El doctor Escalera prestó amplia información acerca de los objetivos básicos que tiene proyectado llevar adelante el gobierno para mejorar las prestaciones de salud en el área rural y urbana del país. Afirmó que busca proporcionar servicios de salud a cada uno de los cinco millones de habitantes de Bolivia sin que quede marginado nadie. Dijo que con la ampliación de los planes previstos, disminuirán la mortalidad y morbilidad.

Añadió que en esta labor, están trabajando grupos de profesionales cuyas conclusiones y resultados serán entregados a las autoridades gubernamentales, el próximo 21 del presente mes. Dijo que el estudio contempla tres etapas

En la reunión, estuvieron presentes jefes, administrativos, directores técnicos y médicos de la Caja Nacional de Seguridad Social.

Batallón Chorolque construye camino a proyecto San Jacinto

TARIJA, 8 (PRESENCIA). En una ceremonia realizada en la Asociación San Jacinto, se ha firmado un importante documento a través del cual se ha encomendado al Batallón Chorolque I de Ingenieros, con asiento en esta ciudad, la construcción del camino de acceso al lugar donde se construirá la represa del Proyecto Múltiple de San Jacinto.

El acto contó con la presencia del Gral. Armando Ortuste Oporto, Comandante General de Ingeniería del Ejército, y de las autoridades departamentales que calificaron de trascendental la firma del documento, por cuanto significa el inicio de uno de los proyectos más significativos para el progreso de la región, el cual recibe el apoyo de todos los sectores de la población.

El Capitán Rodrigo Lea Plaza, Gerente del Proyecto San Jacinto, explicó que de esta manera se ha dado el primer paso hacia el efectivo desarrollo de Tarija, que la obra tendrá siete kilómetros de longitud, un costo de $b. 12.000.000 y que será concluída en el término de 120 días hábiles.

El Gral. Ortuste Oporto expresó la satisfacción que tenía el Comando de Ingeniería del Ejército, por hacer un efectivo aporte al desarrollo de esta región del país y aseguró que los términos y plazos del contrato serán cumplidos en forma estricta.

Otro trabajo de importancia, que será iniciado en el curso de las próximas semanas, es la construcción del túnel de desvío de las aguas del río San Jacinto, con el fin de que, posteriormente, sea iniciada la construcción de la presa, cuyos estudios técnicos se encuentran concluídos.

Estas medidas, adoptadas por la Asociación San Jacinto, han sido recibidas con beneplácito por las instituciones y la población en general, porque significan un positivo avance en la concreción de un gran anhelo regional.

CORDECRUZ auspicia el estudio de posibilidades energéticas

SANTA CRUZ, 8 (PRESENCIA).- Se está realizando en este distrito un estudio sobre las posibildades energéticas, con asesoramiento técnico de expertos de la Fundación para el Desarrollo Tecnológico de Ingeniería de la Escuela Politécnica de la Universidad de Sao Paulo (Brasil)

Se dijo en la Corporación de Desarrollo que el estudio comprende la realidad regional y nacional, para enmarcar un análisis de la estructura energética, la estructura de consumo de energía, para determinar el nivel departamental y nacional y conocer en qué consiste la cuantificación de la oferta en el aspecto comercial.

Dentro del estudio la oferta y la demanda de energía, en los próximos años, será uno de los sectores que requerirá la participación de técnicos de varias empresas y entidades.

Los estudios permitirán determinar, según se anunció, una serie de hipótesis y alternativas dentro de un balance donde se podrá encontrar la mejor alternativa que pueda tener el país para desarrollar adecuadamente el consumo y la demanda de energía.

En base a ese estudio, se elaborará un documento con el asesoramiento de la Empresa Nacional de Electrificación, la Cooperativa Rural de Electricidad, las empresas de energía del país, YPFB y otros organismos.

Se dice que se esta encarando este estudio puesto que el país no cuenta con un estudio cuantificado del potencial energético y el uso adecuado y racional de los mismos. Es en este sentido, se dijo, que el estudio pretende dar este enfoque para dar soluciones y alternativas al uso de la estructura energética.

Iglesia excomulga autores de robo sacrílego en Oruro

ORURO, 8 (PRESENCIA).- Los autores del robo sacrílego cometido la madrugada del pasado domingo, fueron sancionados con la pena que contempla el derecho canónico de "excomunión ipso facto", los ladrones, no identificados hasta ahora, sustrajeron varios objetos sagrados y también otros bienes de la Iglesia de Nuestra Señora de Guadalupe, ubicada en la zona sur de esta ciudad.

El Vicario General de la Diócesis, monseño Tomás Chávez, expidió el siguiente comunicado:

"De la Curia Diocesana.

A todos los señores párrocos, rectores de la Iglesia, superiores (as) de casas religiosas y pueblo en general:

Nos permitimos comunicarles oficialmente que,en días pasados, se ha producido un robo sacrílego en el templo de Nuestra Señora de Guadalupe, en la zona de Agua de Castilla de nuestra ciudad. Por la gravedad del hecho, por ciertas circunstancias agravantes, los autores, tanto físicos como intelectuales, han caído en la pena que contempla el derecho canónico de "excomunión ipso facto", debiendo los interesados, de manera ya sea directa o indirecta, hacer los trámites pertinentes, ante las autoridades eclesiásticas, a fin de que, previo estudio minucioso del caso, les sea levantada la gravísima pena que les impone.

Esperamos la cooperación pronta y efectiva de nuestras autoridades a fin de esclarecer este hecho por demás desagradable.

El próximo domingo 9 del presente, se dará lectura al presente comunicado en todas las misas y se ruega a los Hnos. sacerdotes, religiosos y religiosas y al pueblo todo de Oruro organizar, en todos los lugares de culto, el desagravio correspondiente a la Eucaristía".

Aceleran refacción de locales escolares

COCHABAMBA, 8 (PRESENCIA).- El comité de refaccion·es y construcciones escolares inició sus actividades con trabajos que se realizan tanto en la capital como en provincias.

Después de una inspección realizada por autoridades educacionales y de CONES, se resolvió realizar trabajos de mayor urgencia.

Exigen en Cochabamba el pago de impuestos sobre vehículos

COCHABAMBA, 8 (PRESENCIA). Nuevamente, los funcionarios municipales iniciaron batidas contra propietarios de vehículos particulares que no cumplieron sus obligaciones con el Tesoro Municipal.

La medida fue bien vista por el grueso de la población, porque muchos propietarios de vehículos fueron burlando las disposiciones municipales y la comuna necesita dinero, precisamente para el arreglo de calles.

Brigadas de jóvenes empleados, con el apoyo de personal de tránsito, fueron desplegados por diferentes sectores de la ciudad, para someter a una revisión a los conductores de motorizados. Se dijo que estas batidas se realizarán en cualquier momento, porque la comuna necesita recuperar más de 20 millones de pesos bolivianos pendientes de pago por este concepto.

ENLOSETADO DE CALLES

La división de obras públicas municipales está realizando trabajos de enlosetado en algunas calles de la ciudad, pero el mayor contingente de trabajadores está realizando labores de limpieza en la avenida Humboldt, para luego entregarla a la Corporación Boliviana de Fomento, de forma que se inicie el asfaltado.

Paulatinamente, la ciudad recobra su mejor aspecto y sólo resta que nuevamente se dé vigencia a la sección parques, que es la división que esta flaqueando permanentemente. De otro lado, se denunció en los medios de difusión de que existen dueños de casa que están ocupando las aceras con material de construcción, en pleno centro de la ciudad.

EMUSA

EMPRESA MINERA UNIFICADA S.A.

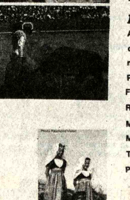
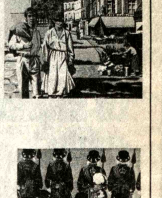
SE ADHIERE A LA CELEBRACION DE LA EFEMERIDES CIVICA DEL DEPARTAMENTO DE POTOSI TIERRA QUE FUE CUNA DE UNA INMENSA RIQUEZA ARGENTIFERA Y QUE HOY SIGUE CONTRIBUYENDO CON SUS MINERALES A UNA ECONOMIA NACIONAL EN EXPANSION

¡HONOR Y GLORIA PARA POTOSI!

¡NUEVOS LIBROS! 4 PRESENTAMOS NOVEDADES !!

Pedidos: LIBRERIA EDITORIAL "JUVENTUD"
PLAZA MURILLO 519 - CASILLA 1489 - LA PAZ

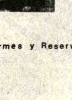
Anditour
ANDINA DE TURISMO LTDA

Su agencia amiga de viajes le ofrece Tours a EUROPA LINDA
Y le invita a pasar NAVIDAD en
ROMA
y AÑO NUEVO en
MADRID
Ademas le brinda la oportunidad de conocer bellos lugares del viejo mundo:

PARIS	LONDRES	AMSTERDAM
FRANKFURT	LUCERNA	VENECIA
ROMA	FLORENCIA	NIZA
MARSELLA	MARIGNANE	BARCELONA
MADRID	VITORIA	LOURDES

Tours Paris America Latina



Proximas Salidas:
6 de Diciembre de 1980
3 de Enero de 1981
17 de Enero de 1981
31 de Enero de 1981
28 de Febrero de 1981

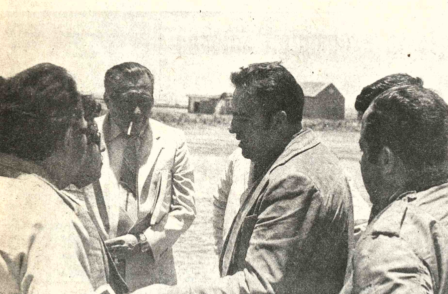
P.I BT-021-13

Informes y Reservas: Edif. Seguros BOLIVAR
Av. Mcal. Santa Cruz 1289
Planta baja Telf. 36076·

TRANSPORTADOR
AIR FRANCE

Fundición de plomo - plata

Mañana serán iniciadas las obras civiles de Karachipampa



MINISTRO DEL INTERIOR.- - El Cnl. Luis Arce Gómez en su diálogo con periodistas, en que anunció la salida de un grupo de exiliados y la próxima partida de otro, en que figurarán Juan Lechín Oquendo y Simón Reyes. Afirmó que existe plena unidad en las FF.AA.

Las obras civiles de la fundición de plomo y plata de Karachipampa (Potosí) serán oficialmente iniciadas mañana, como uno de los actos principales del programa de festejos del aniversario cívico del departamento de Potosí, se informó oficialmente.

El proyecto es ejecutado por una sociedad mixta compuesta por la Empresa Nacional de Fundiciones y la Corporación Minera de Bolivia, La planta ocupará una superficie de 110.000 metros cuadrados (once hectáreas).

En los últimos meses, llegaron a Bolivia, materiales y equipos que serán utilizados en la construcción de las naves donde serán instalados la maestranza, las distintas fases de la fundición, los servicios sociales, etc.

La planta ha sido diseñada para procesar minerales complejos de plomo y plata, existentes especialmente en la región sur del país.

El proceso técnico a utilizarse en la fundición, conocido como "Kivcet" fue recientemente elogiado por reuniones internacionales, en las que se lo aprobó como el más adecuado a las características de los minerales bolivianos, según informes oficiales.

El proyecto, cuyos responsables técnicos son la empresa alemana Klockner y la compañía belga Mechim, cuenta con financiamiento ya asegurado por parte de empresas públicas y privadas de Alemania, Bélgica y Bolivia, por un monto total de aproximadamente 160 millones de dólares.

La planta estará ubicada a 10 kilómetros de la ciudad de Potosí, muy cerca del aeropuerto de esa ciudad.

Según los cronogramas oficiales, la fundición de plomo-plata de Karachipampa entrará en funcionamiento en 1983, de no mediar obstáculos imprevistos.

Para el inicio de las obras civiles, viajaron a Potosí autoridades de la "Sociedad Complejo Karachipampa".

Informes técnicos recientes confirman que la rentabilidad del proyecto está completamente asegurada, por las excelentes cotizaciones internacionales del plomo y la plata. Esto podrá constituirse en un incentivo a la producción de minerales complejos en Mina Bolívar. Ese proyecto está actualmente en fase de negociación, según informes oficiales.

Anuncio del Ministro del Interior

Grupo de exiliados salió ayer y otro lo hará próxima semana

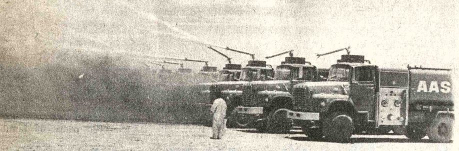
Al cumplirse los cuatro días que había fijado el Ministerio del Interior para que en el país no permaneciera detenido ningún ciudadano, ayer salió al extranjero un grupo de exiliados políticos y, según anunció el Ministro Luis Arce Gómez, otro grupo lo hará la próxima semana. Según informó el Ministro del Interior, en ese segundo grupo figurarán los ex-dirigentes sindicales Juan Lechín Oquendo y Simón Reyes.

El Cnl. Luis Arce Gómez dialogó con periodistas en El Alto, luego de que una firma entregara a AASANA un lote de doce vehículos equipados para combatir incendios.

Se refirió al caso de los detenidos políticos y confirmó que el Ministerio de su cargo exiliará, residenciará o pondrá en libertad a los 220 detenidos políticos, dentro de los plazos que estableció.

El Cnl. Arce Gómez, por otra parte, se refirió a las declaraciones hechas en Santa Cruz por el Presidente Luis García Meza, quien previno que un golpe subversivo podría originar una guerra civil.

Afirmó, al respecto, que su Ministerio controla la situación política en el país, pero que "no nos van a hacer renunciar cuatro tanques que nos pongan en la plaza". No abundó en detalles sobre la significación de esa declaración pero señaló: "Declaro enfáticamente que hay unidad en las Fuerzas Armadas, no hay ninguna división".



Demostración de carros bomberos

La firma AREX Ltda. realizó una demostración de la eficacia de los carros bomberos que, en número de doce, entregó a AASANA para cubrir las necesidades de servicio en los aeropuertos de La Paz, Cochabamba, Santa Cruz y Trinidad. En representación del Presidente de la República, asistió al acto que se cumplió en las instalaciones de AASANA en El Alto, el Ministro del Interior, Cnl. Luis Arce Gómez, quien ponderó la eficacia de esos carros, equipados por una firma argentina, especializada.

Exposición en el colegio Bolívar

Entre las 8 y las 12:30 horas de mañana lunes, los estudiantes del Colegio Nacional, Simón Bolívar presentarán una exposición de trabajos en las asignaturas de estudios sociales, idiomas, música, y artes plásticas.

La exposición se llevará a cabo en el local del colegio Bolívar, en la calle Conchitas. Dicho colegio trabaja en el ciclo medio.

Dolmar 153 "La implacable"

Es la motosierra ideal para la explotación forestal. Indicada para trabajos pesados y continuados. Compacta y robusta, su diseño ha sido especialmente estudiado para adaptarse a las modernas técnicas de trabajo en el monte.
Equipada con encendido electrónico, de arranque instantáneo en cualquier condición climática.
Lubricación automática de cadena que alarga la vida útil y permite un mayor rendimiento de corte.
Sistema amortiguador de vibraciones con siete elementos aislantes que hacen el trabajo más descansado.
DOLMAR 153 "La Implacable" ya está a su disposición, también los repuestos legítimos y la asistencia técnica especializada. Para que usted se decida por DOLMAR, con absoluta confianza.

DOLMAR - Industria Alemana
Motor de 100 cc
10 HP a 7500 rpm

HANSA Ltda. La firma boliviana de su confianza con más de 70 años al servicio del país
DEPTO. TECNICO Tels. 353661 - 354426 - 320289
Sucursales: COCHABAMBA-ORURO-POTOSI-SANTA CRUZ-SUCRE-CAMIRI-TARIJA-TUPIZA-VILLAZON-ATOCHA-TRINIDAD

Motor de propulsión magnética

Con la finalidad de reemplazar, en el futuro, carburantes y energía eléctrica, en el movimiento de máquinas y motores, Nelson Vargas Jordán, técnico electrónico, construyó un motor de propulsión magnética y reversión electromágnética denominado "cinemagnetómetro".

"Se trata de una planta de fuerza que puede ser convertida en escala mayor y reemplazar, de esa manera, con ventaja, a elementos como gasolina y energía eléctrica que sirven para impulsar vehículos, motores y otros", dijo en visita efectuada a PRESENCIA.

Explicó que la construcción del motor demandó aproximadamente cuatro años y una inversión de tres mil pesos bolivianos "debido a que se trata simplemente de un modelo, de un principio de rotación magnética que en su desplazamiento busca los polos constantemente y por inercia produce energía de propulsión.

Afirmó que el perfeccionamiento y producción en serie de este tipo de aparatos merecería una inversión aproximada de 100 mil dólares, "inversión que, por otra parte, significa una serie de beneficios debido a sus características propias ya que los elementos que se utilizan dan resultados óptimos".

El motor a propulsión magnética que próximamente será presentado a las autoridades competentes y técnicos entendidos en la materia, fue construído en base a imanes permanentes, bovina de inducción y batería o corriente eléctrica que sirva para el impulso inicial de funcionamiento.

Vargas Jordán presentó anteriormente una batería de tipo regenerativo a base de peróxido de hidrógeno, al comenzar sus investigaciones "destinadas a contribuir a la ciencia con elementos técnicos necesarios y fáciles de utilizar".

Agasajo a periodista distinguido

El periodista Wilson Mendieta Pacheco, Director del diario potosino El Siglo, y corresponsal de PRESENCIA en Potosí, fue agasajado por el personal de este matutino, encabezado por el Director y miembros del Directorio, Co-Director Gerente, por haber sido distinguido con el Premio de Periodismo, que le otorgó la Fundación "Manuel Vicente Ballivián". El Dr. Huascar Cajías y el Sr. José Ramirez, destacaron la personalidad y actividad periodística de Wilson Mendieta, quien, al agradecer, se refirió a su vocación profesional y su afán de servicio a la comunidad.

Memoria del Banco Agrícola

La soya tuvo la mejor producción agrícola en la gestión de 1979

El unico producto no tradicional que mostró un significativo repunte dentro de la producción agrícola fue la soya, aunque no logró cubrir el déficit de este materia prima para la industria del aceite del pasado año.

Por otra parte, el comportamiento de la producción agrícola, observa la Memoria Anual del Banco Central de Bolivia, gestión 1979, registró en los cultivos no tradicionales del oriente tales como la caña de azúcar y el algodón un comportamiento similar a 1978, al no existir el incentivo del mercado internacional del cual dependen.

Asimismo, señala que las consecuencias de la baja en el precio internacional del azúcar las soportó el mercado interno, subvencionando las exportaciones y aparentando una actividad ficticia en la economía nacional, especialmente en los ingenios estatales que arrojaaron déficits durante 1979.

Refiriéndose a los cultivos tradicionales, indica que los que anotaron mayores bajas en sus volúmenes de producción a causa de variaciones climatéricas adversas, y por las limitadas expectativas en el mercado interno, fueron la papa, el arroz y el maíz.

Dichos volúmenes de producción originaron déficits que deberán ser cubiertos con importaciones.

Por otra parte, la inexistencia de adecuados mecanismos y políticas de comercialización e industrialización, dio lugar a que en 1979 se volviera a repetir el problema de producción de trigo que no se comercializó.

De tal manera los productores de Chuquisaca obtuvieron una excelente producción bajo el impulso del Ministerio de Asuntos Campesinos y Agropecuarios pero, por la falta de apoyo del Ministerio de Industria y Comercio en la fase de comercialización, se tradujo en pérdida, al preferir las molineras trigo importado.

Como consecuencias de la disminución de la producción agrícola en nuestro país, se tuvo que sufrir el desabastecimiento de artículos alimenticios de primera necesidad a nivel del mercado interno.

HOMENAJE A AGUSTIN LARA

MEXICO, D.F. 8 (AP). El décimo aniversario de la muerte del compositor Agustín Lara fue conmemorado ayer en dos actos populares en esta capital.

Millares de personas asistieron a los homenajes, primero en el panteón civil, donde el compositor está sepultado en la Rotonda de los Hombres Ilustres, y después en el teatro de la ciudad en una velada musical organizada por las autoridades de esta capital.

Juan Arvizu, que empezó su carrera artística en 1923 y a quien se atribuye haber descubierto a Lara en un modesto cabaret de México en 1927, abrió la parte artística en el cementerio luego de una misa, mientras los asistentes se apretujaban en torno al recinto en donde han quedado los restos de mexicanos distinguidos.

"Rival", "Farolito", "Escarcha", "Veracruz" y muchas más del vasto repertorio de Lara fueron interpretadas por Arvizu y Carmela Rey, una de las últimas y mejores intérpretes de Lara.

Desde temprana hora llegaron al cementerio personas con ramos de flores para depositarlos ante la tumba del compositor. Algunas también llevaban su guitarra.

Mientras tanto, en el teatro, Venus Rey y su orquesta comenzaban un desfile de intérpretes de Lara en el homenaje oficial en el que un hijo adoptivo del compositor hizo su debut artístico.

"Que Dios los bendiga a todos" repetía incesante Agustín Lara segundo —así dijo querer ser conocido—, cuando un representante de la disquera para la que grabó su padre durante la mayor parte de su carrera le entregaba un pergamino en reconocimiento a al amplia producción de Lara, que aún continúa vendiéndose.

Alejandro Algara, que fue el intéprete preferido de Lara para su música de corte español, ofreció varios pasos dobles, alguno tan popular como "Silverio".

Rehabilitación de drogadictos en Santa Cruz

(ANF).- - Un comité de damas voluntarias de la ciudad de Santa Cruz, presidido por la Sra. Giselle Bruun Sciaroni ha iniciado actividades tendentes a la implementación de un centro modelo de rehabilitación en Santa Cruz, destinado a los drogadictos.

En una solicitada publicada por el matutino "EL MUNDO" de Santa Cruz, el mencionado grupo de damas voluntarias señala que "el problema de la drogadicción en Santa Cruz, deja un saldo cada vez mayor en la vida de los jóvenes que han perdido la esperanza de un mejor destino".

Por otra parte, recuerda que el convenio bilateral entre las Naciones Unidas y Bolivia presenta una alternativa que "no puede ser rechazada", ofreciendo 800.000 dólares que se mantendrán hasta el mes de junio de 1981, con la condición que se cuente con un inmueble adecuado para la instalación de un centro de rehabilitación para drogadictos.

Para dicho efecto, solicitan a todas las instituciones públicas y privadas y a las personas particulares cooperen en esta campaña que beneficiará a un número elevado de drogadictos no sólo en Santa Cruz sino también en todo el territorio nacional.

Se reunirá en Bolivia un congreso americano de ingeniería sanitaria

Ingenieros y técnicos de más de veinte países se reunirán en un congreso de ingeniería sanitaria en la ciudad de La Paz, entre el 7 y el 12 de diciembre próximo, según informaron la Asociación Interamericana de Ingeniería Sanitaria y Ambiental y la Asociación Boliviana de Ingeniería.

El XVII Congreso Interamericano de Ingeniería Sanitaria y Ambiental se reunirá, para sus deliberaciones, en el hotel Sheraton para tratar como tema central, los desafíos que plantea a la ingeniería sanitaria de década internacional del abastecimiento de agua potable y saneamiento básico.

La Organización de las Naciones Unidas ha declarado 1981-1990, como la Década Internacional del Abastecimiento de Agua, con el propósito de que los países miembros realicen un sfuerzo y proyecten planes nacionales, para la ejecución de obras de infraestructura con el fin de que hasta 1990 todas las familias del mundo gocen de agua potable en sus viviendas.

Según informó la presidenta de la Comisión de Prensa y Propaganda del XVII Congreso, Ing. Hortensia Moscoso, participarán autoridades de la Organización Mundial de la Salud y de la Organización Panamericana de la Salud, expertos en financiamiento de los bancos Mundial de Reconstrucción y Fomento, Interamericano de Desarrollo y de otras entidades vinculadas con el sector. Participarán activamente, también, ingenieros que cuentan con experiencia en el uso de nuevas metodologías, que han solucionado problemas de saneamiento básico en varios países.

Los mejores trabajos, tanto individuales como de instituciones, serán acreedores a premios; el mejor trabajo de investigación, obtendrá una medalla de oro.

Dicha Comisión de Prensa ha invitado a instituciones y profesonales bolivianos, para que participen en ese congreso en la búsqueda de soluciones a los problemas de dotación de agua potable y saneamiento básico.

En La Paz

Está en vigencia roseta tributaria municipal

Mediante Ordenanza Municipal, la Alcaldía de La Paz ha puesto en vigencia la roseta tributaria municipal, como medio de control del pago de la patente semestral sobre vehículos motorizados.

La disposición, dictada mediante el Decreto Ley número 14377 de 21 de febrero de 1977, transfiere a las alcaldías municipales el régimen de administración tributaria sobre patentes de vehículos automotores.

CARACTERISTICAS

La roseta será entregada al contribuyente a tiempo del pago de la patente, para ser adherida en el parabrisas del vehículo. Al reverso se consignarán los siguientes datos:

Número de serie de la roseta, número de placa del vehículo, número del comprobante de pago de la patente, firma del empleado responsable y fecha de pago.

El color y la forma de la roseta serán distintos para cada periodo semestral impositivo, de manera que el control de pago de la patente sea objetivo y visualmente comprobable por el personal destacado para el efecto.

El procedimiento de control y cobro compulsivo de patentes en mora sobre vehículos motorizados, será establecido por la Dirección General de Finanzas Municipales.

SOMBRILLAS MULTICOLORES EN SAN MIGUEL

En la Feria Móvil de San Miguel, las vendedo[ras] inauguraron otro conjunto de sombrillas multicolores [que] suplen a los tradicionales to[ldos] de madera y tocuyo.

La nueva inauguración e[n la] Feria de Produ[ctos] Agropecuarios de la zona [...] eleva a 5.200 el número [de] sombrillas que están dentro [del] programa de remodelación [del] aspecto ornamental de la ci[udad] en los últimos tres mese[s].

Las amas de casa del ba[rrio] San Miguel, Calacoto y La F[...] da, expresaron su satisfac[ción] por la implantación de s[om]brillas multicolores en esa [...] y la iniciativa del Alcalde.

Funcionario via[jará] a seminario que s[e] realizará en Tai[wan]

El funcionario Ser[...] Bustos Veizaga, del Minis[terio] de Urbanismo y vivienda, [via]jará a un seminario e[n la] República de China, en u[so de] una beca concedida por [...] Reform Training Institute [de] Taoyuan, Taiwan, según [in]formó la Embajada de a[quel] país.

El seminario tratará s[obre] problemas de la política [de] tierra urbana, finanzas e [im]puestos, avalúo de la propie[dad], política tributaria y [ad]ministración de impuestos; [se] realizará, durante seis sema[nas] a partir de este mes, en Ta[iwan].

Atrayente kermesse del Rotary Club en el Parque San Martín

A partir de las 9.30 horas de hoy se realizará en el Parque San Martín, la Kermesse organizada por el Rotary Club de Miraflores en beneficio del Servicio de Cirugía Máxilo - Facial del Hospital de Clínicas. La reunión será amenizada por una banda de música y contará además con la actuación de conjuntos folklóricos. Se realizarán concursos, rifas y tómbolas, los puestos de venta de especialidades criollas, así como refrescos, helados, salteñas y bebidas estarán a cargo de la Ronda Femenina del Rotary Club, institución que ha organizado esta kermesse con el fin de recaudar fondos para mejorar los servicios del mencionado pabellón del Hospital de Clínicas.

pedidos de **Guadalquivir?** para vivir!

ahora al tel. **358548**
o cómprelo
en la calle Nicolás Acosta 555

directamente
del productor
al consumidor

SILS
SOCIEDAD INDUSTRIAL LICORERA DEL SUR LTDA.

etiqueta VERDE UVA NEGRA
etiqueta ROJA UVA BLANCA

'erú desea que se den condiciones ue permitan relaciones con Bolivia

MADRID, 7 (EFE).- El esidente del Consejo de nistros del Perú, Manuel loa, declaró esta tarde en adrid que el gobierno de su s desea que se den las con- iones que permitan la plena gencia de las relaciones con ile y BOLIVIA.

"Acerca de BOLIVIA- rmó- tenemos la esperanza de e las circunstancias sean es que permitan la nor- lización de sus relaciones con Perú en un plazo no muy le- o."

"En cuanto a Chile -agregó- esar de que las relaciones con Perú no tienen completa nitud y representatividad, circunstancias conocidas es pósito del gobierno del Perú superando los obstáculos stentes, para que podamos normalizar totalmente las relaciones con ese país "vecino".

Manuel Ulloa hizo esas consideraciones durante una conferencia de prensa celebrada en el Instituto de Cooperación Latinoamericana (I.C.L.)) a la que asistieron el Presidente de esa institución, Manuel de Prado y Colón de Carvajal, y el embajador español en Lima, Juan Ignacio Tena Ybarra.

Previamente, el Presidente del Consejo de Ministros del Perú había sido agasajado con un almuerzo en el I.C.L., del que participaron además de los nombrados, el Secretario de Estado Español para Asuntos Exteriores, José Pedro Pérez Llorca, el Presidente del Senado, Cecilio Valverde, el Presidente del Instituto Nacional de Industria de España, José Angel de la Rica y otras altas personalidades.

La conferencia de prensa de Manuel Ulloa se inició con una pregunta de máxima actualidad, acerca del resultado de las elecciones presidenciales norteamericanas y su posible influencia en Latinoamérica.

En su respuesta, Ulloa señaló la importancia del ejemplo democrático estadounidense y agregó: "el Presidente electo, Ronald Reagan, representa la tendencia conservadora de la mayoría del electorado de su país, expresada claramente en las urnas".

"No creo - dijo- que el resultado vaya a cambiar la política exterior de los Estados Unidos, la que se funda en criterios mucho más profundos, en conceptos mucho más permanentes de lo que pueda surgir de un proceso electoral". "Dudo que vaya a haber cambios importantes", añadió.

Sostuvo también Manuel Ulloa que "los pueblos latinoamericanos han aprendido en los últimos tiempos a desarrollar su política exterior independientemente del flujo y el reflujo de lo que sucede en los grandes centros de poder".

Pasó seguidamente a referirse a los motivos de su viaje oficial a España y citó especialmente su voluntad de conseguir la cooperación española para el desarrollo peruano.

"En este viaje- dijo- quiero señalar las oportunidades que se existen para la iniciativa española en mi país, bien sea en el terreno oficial como en el privado, y afirmar nuestra voluntad de acercamiento hacia España".

Después de señalar que "se trata de despejar el camino para que en todos los niveles se conozca en España la realidad del Perú" Manuel Ulloa agregó: "Deseamos establecer las áreas de interés preferente para ambas naciones, ver donde el interés común aconseja concentrar nuestros esfuerzos".

Se refirió después a la situación interna de su país, e indicó que "el principal problema es el social, como consecuencia de políticas que no han sido afortunadas".

Anticipó la voluntad de "restablecer la capacidad plena del aparato productivo peruano" y señaló que "a corto plazo, la prioridad número uno en el campo económico es la agricultura".

También insistió en la necesidad de diversificar la explotación de las riquezas petrolíferas de su país y añadió: "hoy el Perú sólo exporta el cinco por ciento de su potencial hidroeléctrico"

Dijo después Manuel Ulloa que el gobierno de Belaúnde Terry quiere crer un millón de puestos de trabajo en los próximos dos años, pues el desempleo en su país es del once por ciento y el subempleo alcanza el cuarenta y cuatro por ciento.

Consultado sobre las áreas preferentes de la cooperación entre España y el Perú, Manuel Ulloa mencionó el plan energético y la actividad pesquera, "en la que España busca nuevos horizontes y el Perú tiene una inmensa riqueza inexplotada".

También elogió "la experiencia española en grandes obras de infraestructura" y después citó a "Pegaso" "que produce -dijo- vehículos de extraordinaria calidad".

El Presidente del Consejo de Ministros del Perú dijo que España puede servir de puente con los países árabes y ofrecer en ese campo una colaboración muy importante.

Se refirió luego al proyecto peruano de ampliación de la exploración y explotación de sus recursos petrolíferos y aludió a la posible participación de España en esos planes.

Respondió después a una pregunta sobre el Pacto Andino, para aclarar que "no puede considerarse que a través de el se esté creando un nuevo mecanismo de política exterior, ya que cada país miembro tiene la suya".

Después de aludir a la posibilidad de una ayuda económica peruana para Nicaragua, Manuel Ulloa añadió: "Con respecto a El Salvador, lamentamos profundamente la situación que vive ese país".

Recordó que hace unos días se firmó en Lima el tratado de paz entre El Salvador y Honduras, y proclamó la voluntad peruana de respetar el pluralismo ideológico y democrático en todo el continente.

Por último, consultado sobre la posibilidad de creación de un Mercado Común Latinoamericano, Manuel Ulloa respondió: "El proceso de integración nuestro va a ser regional. El proyecto grande, debe esperar a la integración gradual, de Centroamérica, de la región andina y de otras áreas, porque la cadena debe formarse eslabón a eslabón, Pero sin olvidar que el sueño de Bolívar es algo más que sueño: Es una posibilidad".

lormal de Santiago de Huata obtuvo un premio en concurso

La Dirección de la ormal Rural "Bautista aavedra" de Santiago e Huata informó que se establecimiento de ducación profesional se asificó en el primer uesto del concurso de anzas folclóricas y xposición artesanal, que e efectuó en la localidad e Chirpaca y que fuera onvocado por la Dirección General de Educación Rural.

El Director General, orge Mendieta y otras utoridades educativas, isitaron la Escuela ormal Rural de Sanago de Huata, para ntregar el primer remio, consistente en un ofeo donado por la residencia de la República

La educación rural, egún destacó, además e impartir enseñanza écnico- pedagógica, ambién auspicia las anifestaciones de orden ultural y artístico ropias del ambiente ural.

Fue aprobado el presupuesto para Hospital de Beni

(ANF).- - Fue aprobado el presupuesto para la remodelación, habilitación y funcionamiento del hospital de niños de Trinidad por un monto de tres millones 300 mil pesos bolivianos, informó a ANF el doctor Jorge Olivares, subsecretario de Salud Pública.

Esos fondos serán entregados a las autoridades de ese distrito en ocasión de celebrarse el aniversario cívico del departamento el próximo 18 de Noviembre.

Asimismo, el Subsecretario consiguió la donación de 10.000 metros cuadrados de terreno para la construcción de un hospital materno infantil en esa ciudad.

Durante su visita a la capital beniana esa autoridad reunió a los principales ejecutivos del hospital "Germán Busch" de Trinidad para agilizar la implementación de un servicio sanitario indispensable para el funcionamiento de ese nosocomio.

Informó además acerca de la inauguración del seminario nacional de la lepra.

Precio promedio semanal del estaño fue $US 7,30

Es el más bajo en lo que va de 1980

Los acontecimientos políticos de la última semana provocaron situaciones irregulares en los mercados internacionales de compra-venta de metales, que cerraron sus operaciones semanales con una clara tendencia al descenso de las cotizaciones.

El estaño registró los precios más bajos del año, en tanto que el oro, la plata y otros metales, afectados por ascensos y descensos bruscos, mantuvieron el bajo nivel de la quincena precedente, según los informes oficiales de la Corporación Minera de Bolivia.

El precio promedio semanal del estaño fue de 7.30 dólares la libra fina, el más bajo del año e inferior en 17 centavos respecto al promedio anterior. Fue en este metal en el que se registró la más fuerte tendencia descendente.

La libra fina de estaño se vendió el pasado lunes en 7.34 dólares, el martes, en 7.33 dólares y el miércoles, en 7.35 dólares. Bajó bruscamente a 7.29 dólares, el jueves, y cerró la semana, el viernes, con 7.20 dólares.

En lo que va del año, la libra fina de estaño nunca se había cotizado por debajo de los 7.30 dólares.

Informes técnicos previos a la actual situación preveían un descenso de las cotizaciones del estaño, a causa de las ventas de las reservas de la GSA de Estados Unidos, la disminución de la demanda y un casi inevitable superávit de la oferta.

Pero, según recientes informes de agencias noticiosas internacionales, estos factores no se hicieron presentes todavía en el mercado, en forma contundente y, por el contrario, la actual baja que afecta a casi todos los metales, es un efecto directo de las variaciones de la situación política internacional.

De la política internacional, los factores influyentes sobre la economía y, especialmente, sobre las cotizaciones de los productos básicos, son el triunfo del republicano Ronald Reagan en la elección presidencial de EE.UU., el estancamiento de las gestiones para la liberación de los rehenes estadounidenses en EE.UU. las pocas posibilidades de un pronto cese del fuego en la guerra del Golfo Pérsico y otros.

La onza troy de oro alcanzó el lunes pasado, en Londres, un precio de 633 dólares; subió a 644 dólares, el martes, y a 657,43 dólares, el miércoles, aparentemente favorecida por la situación de la guerra entre Irán e Irak. Pero. posteriormente —según las agencias noticiosas—, el dólar resultó favorecido por el triunfo de Reagan, fortaleciendo su posición ante las principales monedas del mundo. De esa manera, la cotización del oro bajó a 638 dólares, el jueves, y a 619 dólares, el viernes.

El precio promedio semanal de la onza troy de oro fue de 638,28 dólares, ligeramente superior al promedio anterior.

Con la plata sucedió algo parecido, porque, tras venderse en 18.72 dólares la onza troy, el lunes, subió a 20,15 dólares, el miércoles y bajo a 17.34 dólares, el viernes. El promedio fue de 19.00 dólares.

Los precios de los demás metales registraron también variaciones, aunque éstas fueron de escasa importancia, según los informes oficiales.

El Presidente considerará la posición boliviana en la OEA

El Presidente Luis García Meza considerará y aprobará la posición que ha de adoptar Bolivia en el X Período de Sesiones de la Asamblea General de la Organización de los Estados Americanos, cuya inauguración, en Washington, ha sido fijada para el 19 del presente mes, según informó el Ministerio de Relaciones Exteriores, a través de su Departamento de Prensa.

El Canciller, Gral. Javier Cerruto Calderón, según confirmó el mismo, encabezará la delegación boliviana que participará en el nuevo período de sesiones de la Asamblea General de la OEA, señalando que la conformación de aquella no ha sido todavía completada.

Entretanto, ayer sábado continuó el estudio de la posición boliviana en la Asamblea General de la OEA que, principalmente, estará referida a dos de los puntos que consigna el proyecto de temario de la Asamblea General. El primero, incluído en el punto 13, señala un informe sobre el problema marítimo de Bolivia; el segundo, puntualizado en el décimo quinto, es el "seguimiento de la resolución del Consejo Permanente sobre solidaridad con el pueblo de Bolivia".

Este último se refiere al pronunciamiento de la OEA, a iniciativa del Ecuador, acerca del cambio político operado en nuestro país el pasado 17 de julio

Sobre ambos puntos, el marítimo y el político, el Canciller Javier Cerruto tuvo ya oportunidad de anticipar la posición boliviana durante la entrevista que sostuvo, en Washington, con el Secretario General de la OEA. Alejandro Orfila, a quien ratificó el espíritu pacifista de Bolivia para encarar la solución del problema marítimo.

En cuanto al otro punto, explicó la situación real que vive Bolivia y las razones que indujeron a las Fuerzas Armadas para asumir el mando de la nación.

El estudio de la posición boliviana continuará en los siguientes días, a cuyo fin el Canciller, los subsecretarios y el personal técnico de ese Ministerio, analizan diversos documentos.

Grupo de Operaciones Aéreas Especiales

El Presidente de la República y los integrantes de la Junta de Comandantes de las Fuerzas Armadas participaron en Roboré del aniversario del Grupo de Operaciones Aéreas Especiales, el viernes. El Comandante de la FAB, Gral. Waldo Bernal, dijo, en su discurso de saludo, que esa unidad "así como la totalidad de la Institución Armada, fue creada con la sagrada misión de precautelar y defender la soberanía nacional de los peligros que puedan atentar contra su integridad". Agregó que esa es la razón, porque el Grupo de Operaciones Aéreas Especiales, tenga como sede Roboré. "La misión que se le ha señalado, así como su propia naturaleza -dijo- exigen de cada uno de sus componentes, los mayores esfuerzos y la manifestación de sus mejores cualidades, ningún término medio, ninguna vacilación deben tener cabida en esta unidad". Se refirió al gobierno militar y dijo que el 17 de julio las FF.AA., "asumieron su más noble responsabilidad, para reencauzar al país hacia sus verdaderas metas". También habló el Ministro de Aeronaútica, recientemente creado y del que es su titular y dijo que desde "este ministerio haremos que la Fuerza Aérea, como la Aviación Civil, dispongan de los medios que requieren para asumir, en forma objetiva, el importante rol que les corresponde".

Disposición oficial:

Sólo por diez meses se debe pagar en colegios privados

El Ministerio de Educación y Cultura, a través de la Dirección General de Educación Urbana y el Departamento Nacional de Educación Privada Descentralizada, ha recordado a los establecimientos privados de todo el país que sólo deben cobrar diez pensiones mensuales a sus alumnos, además de la matrícula.

El Ministerio difundió un comunicado, al respecto, ante "denuncias de padres de familia y alumnos sobre el cobro indebido de 12 meses de pensión en los establecimientos educativos particulares".

El comunicado dice textualmente:

"1.- Solamente podrán cobrar diez pensiones mensuales además de la matrícula.

2.- Los colegios particulares bajo ningún concepto podrán efectuar cobros adicionales somo ser textos, bibliotecas, laboratorios, etc.

3.- Quedan terminantemente prohibidos los "Aportes Voluntarios" de padres de familia, ya sea por convenios, consejos o disposiciones internas.

4.-Todo padre de familia tiene la obligación de denunciar al Departamento Nacional de Educación Privada y Descentralizada, cualquier irregularidad o cobros indebidos no autorizados, colaborando de esta manera a las autoridades educativas a moralizar la Educación Privada, preservando así la economía de los hogares bolivianos.

5.- Los establecimientos que infrinjan las anteriores disposiciones se harán pasibles de sanciones pecuniarias que oscilen entre 10.000 y 50.000 pesos bolivianos".

El comunicado lleva el sello del Departamento de Relaciones Públicas y Prensa del Ministerio de Educación y Cultura.

Banco del Estado concederá aval a Cooperativa Telefónica de Trinidad

Mediante Decreto Supremo número 17711 de 15 de octubre de 1980, el Gobierno de Reconstrucción Nacional autorizó al Banco del Estado a conceder su aval en favor de la Cooperativa de Teléfonos Automáticos de Trinidad Limitada (COTEAUTRI), ante la firma LM Ericsson de Suecia, por el valor total del contrato de financiamiento que requerirá la provisión e instalación de 2.200 líneas telefónicas.

COTEAUTRI , con ese financiamiento, estará en condiciones de cubrir el costo total de la tercera fase del proyecto de instalación de la red telefónica en la ciudad de Trinidad, atendiendo a su crecimiento y la consiguiente demanda de la población trinitaria que exige la ampliación del servicio telefónico y su integración a la Red Telefónica Nacional.

En cumplimiento del Decreto de referencia,el Banco del Estado, por su parte, suscribirá el respectivo contrato de aval bancario con COTEAUTRI en el que se establecen las condiciones de financiamiento y la obtención de garantías de acuerdo a sus reglamentos.

Los trámites correspondiente serán efectuados, a través de los Ministerios de Finanzas y Transportes y Comunicaciones, que son los encargados de la ejecución y cumplimiento de la disposición gubernamental.

Peligros de la droga fue el tema expuesto a alumnos de un colegio

Personal de la oficina de Narcóticos expuso en una charla el tema relativo a los peligros que representa el consumo de drogas, ante alumnos de un colegio. Una invitación del colegio "San Marcos" determinó que el personal del Departamento Preventivo-Educativo de la Dirección Nacional de Control de Sustancias Peligrosas, disertara sobre la problemática de la droga, ante 120 alumnos del tercer y cuarto cursos del Ciclo Medio.

La Dirección Nacional de Control de Sustancias Peligrosas, al informar sobre dicha charla, destacó la importancia que tiene la creación de una conciencia entre los jóvenes y niños, sobre los peligros que existen con el consumo de drogas. Constituye, señaló, parte de la campaña frontal que han emprendido las autoridades contra la producción, comercialización y consumo de drogas.

La conferencia versó sobre aspectos básicos y generales de las drogas, los facores psicosociales y las manifestaciones del consumo de drogas. La Dirección Nacional de Control de Sustancias Peligrosas y sus servicios de Prevención y de Rehabilitación, según señaló, dan con esas conferencias, una respuesta al problema y destacan los aspectos de prevención y técnicas utilizadas para evitar el consumo de drogas peligrososas.

Esas conferencias incluyeron la proyección de una película educativa, para facilitar la comprensión del tema, concluyendo con un debate que permitió clarificar conocimientos, conceptos y conductas y actitudes.

En consideración al resultado positivo de las exposiciones y tomando en cuenta el interés que despertó la disertación, el Departamento Preventivo-Educativo de la Dirección Nacional de Control de Sustancias Peligrosas informó que su personal atenderá toda invitación y solicitud que hagan los establecimientos educativos, para dictar nuevas charlas.

Viviendas para petroleros

El Consejo Nacional de Vivienda Petrolera (CONVIPET) entregará hoy 19 viviendas a dependientes de la Caja Petrolera de Seguridad Social, fueron construidas en la urbanización "El Porvenir", en el barrio de Achumani de la ciudad de La Paz. El proyecto fue financiado por el propio Consejo, según informes oficiales.

Cada vivienda, cuyo costo unitario es de 590.550 pesos bolivianos, está construida en una superficie de 125.75 metros cuadrados. Consta de los servicios esenciales, como alcantarillado sanitario y pluvial, agua potable y energía eléctrica. Tiene un "hall" de distribución, sala de estar, comedor, cocina y baño de visitas, en la planta baja; cuatro dormitorios y un baño, en la planta alta.

La entrega de las viviendas es parte del programa preparado con motivo de un nuevo aniversario de la Caja Petrolera de Seguridad Social.

MENSAJE AL PUEBLO POTOSINO

En este día en que se conmemora el fasto patriótico de la Revolución del 10 de Noviembre de 1810, con que el pueblo de Potosí, reafirmó la proclama de autodeterminación de la Nación Boliviana, en mi condición de Miembro de la Honorable Junta de Comandantes del Gobierno de Reconstrucción Nacional y Comandante General de la Fuerza Naval Boliviana, hago llegar al departamento de Potosí, por intermedio de sus dignas autoridades mi fraternal saludo, junto con mis mejores votos por su creciente desarrollo y prosperidad.

Potosí que en tiempos de la Colonia asombró al mundo por sus legendarios recursos mineralógicos, que explotados y transportados al viejo mundo, contribuyeron a la Revolución Industrial de ese continente, al proclamarse la República, constituyó un sólido basamento de la economía nacional y un baluarte del ascendrado civismo de nuestro heroico pueblo.

El fasto histórico de la potosinidad coincide con este nuevo Aniversario de recordación de la gesta éponima protagonizada por Don Joaquín De La Quintana Millares y Nogales, con una nueva alborada de esperanza que vive la Patria después de una larga etapa de caos y anarquía a la que fue llevada por la acción devastadora del extremismo y que en concordancia con grupos antinacionales lesionó gravemente la soberanía y la seguridad de la República.

Hoy como ayer, el hermano pueblo de Potosí en todas sus capas sociales, imbuido de un sano fervor nacionalista aporta con sacrificio y generosidad su decidida contribución en favor del engrandecimiento de Bolivia, para alcanzar los objetivos señalados por las Fuerzas Armadas que han tomado a su cargo la misión sagrada de reconstruir a la Patria en el orden moral y económico, precautelando de este modo la dignidad y la Independencia de esta tierra que supo defender con heroísmo su derecho a la libre determinación.

Enalteciendo las nobles virtudes y la inquebrantable tradición de civismo de Potosí, rindo este Homenaje a ese noble Pueblo que con su trabajo incesante fortalece los altos valores históricos y culturales que prestigian a la nacionalidad.

La Paz, 10 de Noviembre de 1980

V.ALMTE RAMIRO TERRAZAS RODRIGUEZ
MIEMBRO DE LA HONORABLE JUNTA DE CMTES.
Y COMANDANTE GENERAL DE LA F.N.B.

PRONOSTICO DEL TIEMPO

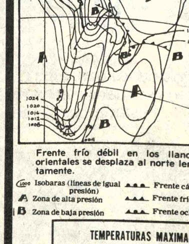
Por J.L. Flores

DATOS PROPORCIONADOS POR LA OFICINA DE METEOROLOGIA DE AASANA

NOVIEMBRE DOMINGO 9

45ava: Semana del año, día 314 faltan 52 días para fin de año. Santos Teodoro y Ursino Mártires . El sol sale 5 Hs. 56 Min. Se pone a las 18 Hs. 38 Min. Temperatura de la víspera (La Paz 3.600 mts) Temperatura Máx. 21.0°C , Temperatura Mín. 7.2°C, Precipitación 0.0 mm. Temperaturas Extremas, la Máx. en Magdalena y Guayaramerín con 36.0°C, la Mín. en Charaña con -3.0°C.

SITUACION GENERAL AYER



Frente frío débil en los llanos orientales se desplaza al norte lentamente.

1000 Isobaras (líneas de igual presión) — Frente cálido
A Zona de alta presión — Frente frío
B Zona de baja presión — Frente ocluido

PREVISION PARA HOY

//// Zona de precipitación — Zona de relámpagos
** Zona de nieve — Zona de cielo claro
≡ Zona de niebla — Zona de cielo parcialmente nuboso
Zona de tormentas — Zona de cielo cubierto

TEMPERATURAS MAXIMAS Y MINIMAS DE AYER

	MAX	MIN
LA PAZ	21.0°C	7.2°C
ORURO	20.0°C	-3.0°C
COCHABAMBA	31.0°C	5.0°C
SANTA CRUZ	27.0°C	24.0°C
POTOSI	18.0°C	0.0°C
SUCRE	27.0°C	12.0°C
TARIJA	15.0°C	13.0°C
TRINIDAD	32.0°C	24.0°C
COBIJA	34.0°C	24.0°C

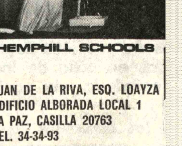
TEMPERATURAS MAXIMAS Y MINIMAS PRONOSTICADAS PARA HOY

	MAX	MIN
LA PAZ	20.0°C	7.0°C
ORURO	19.0°C	2.0°C
COCHABAMBA	30.0°C	12.0°C
SANTA CRUZ	27.0°C	16.0°C
POTOSI	18.0°C	0.0°C
SUCRE	27.0°C	10.0°C
TARIJA	23.0°C	6.0°C
TRINIDAD	28.0°C	20.0°C
COBIJA	32.0°C	24.0°C

AUTORIZADO POR R.M. No.

VALE LA PENA HABLAR INGLES

Aprenda inglés rápidamente con un curso intensivo de 3 meses, con el moderno método por correspondencia de HEMPHILL SCHOOLS



HEMPHILL SCHOOLS

JUAN DE LA RIVA, ESQ. LOAYZA
EDIFICIO ALBORADA LOCAL 1
LA PAZ, CASILLA 20763
TEL. 34-34-93

HEMPHILL SCHOOLS
JUAN DE LA RIVA, ESQ. LOAYZA
EDIFICIO ALBORADA LOCAL 1 LA PAZ, CASILLA 20763

2B-G4811

Deseo recibir información sobre la especialidad que marco con una "X"

Si ud. reside en E.E.U.U. de Norteamérica envíe el cupón a HEMPHILL SCHOOLS 1743 South Vermont Ave. Los Angeles. Calif. 90006 U.S.A.

MARQUE SOLO UN CURSO

○ RADIO-ELECTRONICA-T. V.
○ AIRE ACONDICIONADO REFRIGERACION-ELECTRICIDAD
○ MECANICA AUTOMOTRIZ
○ MOTORES DIESEL
○ ELECTRONICA BASICA
○ CONTABILIDAD
○ INGLES
○ ITALIANO

NOMBRE ____ EDO. ____
DIRECCION ____
CIUDAD ____ EDAD ____

MOVIMIENTO GNOSTICO ROSACRUZ

Invita al público en general al ciclo de conferencias que serán dictadas por el Antropólogo Colombiano Sr. Luis Romero Ramos a partir de mañana lunes a hrs. 18,30 en el Auditorio de la Biblioteca Municipal (Plaza del Estudiante).
El ingreso es libre...

MERCEDES BENZ 280 S

De ocasión vendo.- Modelo de lujo en perfecto estado 1973 $b. 275.000 - recibo vehiculo chico en parte de pago. Tel. 791858

DEL PRODUCTOR AL CONSUMIDOR

PAVOS BLANCOS
DOBLE PECHUGA
·Pollos ·Lechones ·Canastones
¡Reserve el suyo en los mejores negocios del ramo!!
Ventas por mayor y menor
·Crudos ·Rellenos ·Dorados
Distribuye: Frial "SANTA ROSA"
AV. ECUADOR N:2547 ☎ 32-1718 37-3425
CALLE ASPIAZU N:404 esq. 20 de OCTUBRE (SOPOCACHI)
Gratis 2 RECETAS DE PAVO
FELIZ NAVIDAD Y PROSPERO AÑO NUEVO

JOYAS COMPRO

Como estén en oro y pla[ta], monedas, recojo joyas em[peñadas], pago mejor[es] precios y al contad[o]. Visítenos en horas [de] oficina. Murillo 786 Of. (esq. Sta. Cruz)

colegio de arquitectos de la paz

CONCURSO PARA MOBILIARIO URBANO

En cumplimiento del convenio de acción conjunta para labores relacionadas con el Urbanismo, suscrito por el Ministerio de Urbanismo y Vivienda, la Honorable Alcaldía Municipal de La Paz, el Colegio Departamental de Arquitectos de La Paz, la Sociedad Boliviana de Planificación y la Sociedad Boliviana de Ecología, el Colegio Departamental de Arquitectos de La Paz, convoca al:

CONCURSO DE DISEÑO DE JUEGOS INFANTILES

La presente convocatoria, se enmarca en el programa del Colegio de Arquitectos de La Paz de permitir, paulatinamente, la contribución y participación de sus miembros colegiados, y en consecuencia de la Institución, en la proposición de soluciones concretas orientadas a superar las múltiples insuficiencias que presente el equipamiento urbano de nuestra ciudad.

El diseño, tomará como base los elementos producidos por la Industria Nacional de Materiales de Construcción de acuerdo a sus catálogos.

Podrán intervenir en éste concurso, los arquitectos inscritos en el Registro Nacional del Colegio de Arquitectos de Bolivia, que cumplen con los requisitos establecidos en las bases.

Las bases, cuyo valor es de $b. 300.-, podrán ser adquiridas en la Secretaría permanente de la Institución, Edificio Avenida 5°. piso, Av. 16 de Julio N°. 1490, a partir del día Viernes 14 de Noviembre del presente año.

La fecha de presentación de los diseños, queda fijada para el día Lunes 15 de Diciembre de 1980, hasta horas 18:00.

La Paz, 8 de Noviembre de 1980.

DIA MUNDIAL DEL URBANISMO.

PARA RESOLVER SU PROBLEMA DE AGUA CALIENTE LE ACONSEJAMOS ADQUIRIR LOS FAMOSOS TERMOS ALADDIN DE PROCEDENCIA AMERICANA COMO LONCHERAS PARA TRABAJADORES, LONCHERAS PARA NIÑOS, TERMOS PARA CONSERVAR LA COMIDA CALIENTE Y FRIA.

Le ofrece Bazar y ferretería Alemán Ltda.
Calle Illampu 852 Tel. 357831 - 353471

BANCO CENTRAL DE BOLIVIA
DIVISION DE FISCALIZACION
COMUNICADO

Habiendo sido aprobado mediante Resolución de Directorio N° 297/80 de 3.09.80, el nuevo Reglamento de Operaciones de las Administradoras de Recursos de Terceros, es decir de las empresas comerciales cuyas actividades se hallan comprendidas dentro de las siguientes modalidades:

a) Agrupar a personas interesadas para formar un fondo común con objeto de dotar a éstas de bienes de consumo duradero, mediante sorteos o adjudicaciones y cuyo valor se cubra mediante cuotas periódicas u ofertas de pago anticipado;

b) Conceder crédito o fianza al público para financiar la compra de bienes de consumo duraderos y servicios, mediante la extensión de tarjetas de crédito, libretas, cupones u otros instrumentos utilizables con sus adherentes y,

c) Otras de similar naturaleza que habitualmente capten recursos del público.

Dicha Resolución en su parte dispositiva señala:

1°.- Se deja sin efecto el Reglamento aprobado mediante Resolución N° 634/77 de 5.12.77.

2°.- Se aprueba el nuevo Re[illegible]to para la organización y funcionamiento de las instituciones administradoras de recursos de terceros en sus 4 Capítulos y 17 Artículos, que será de cumplimiento obligatorio por las entidades establecidas y por establecerse en el país.

3°.- En el plazo de 120 días a partir de la presente Resolución, las entidades a que se refiere el D.S. N° 14434 de 22.3.77 y que se encuentran establecidas, deberán adecuar su organización y funcionamiento a los términos del presente Reglamento, bajo la alternativa de ser clausuradas en caso de incumplimiento y vencido que sea el plazo señalado, de conformidad a las normas del Código de Comercio.

Para mayor información las empresas comerciales que a continuación se detallan pueden apersonarse a nuestra División de Fiscalización -Edif. Banco do Brasil, 6° piso:

CIBOSI LTDA.
SOFINAL LTDA.
CADEC LTDA.
EL ARCA DE LA ESPERANZA
Y OTRAS DE SIMILAR ACTIVIDAD.

Finalmente, se comunica al público en general que cualquier transacción que realice con las empresas que no se adecuen al presente reglamento en el plazo señalado, es y será de entera responsabilidad de quien las realiza.

La Paz, 6 de noviembre de 1980

P-IBT-001-38

SIN COMPETENCIA !!

club del sol
En su 6to año consecutivo ofrece para sus vacaciones, su nuevo sistema
*3 en 1

Miami Disney World

*3 programas en cada salida:

- MIAMI - DISNEY WORLD
- MIAMI - DISNEY WORLD - NUEVA YORK
- MIAMI - DISNEY WORLD - MEXICO

14 inolvidables dias, acompañados de guias profesionales, en los cuales ustedes mismos planificarán el destino y estadía que deseen.

PLANES DE PAGO ESPECIALES PARA FAMILIAS

Avianca
Es Colombia ante el mundo

Salidas: 15 y 22 de Noviembre

LE INVITAMOS A COMPARAR PRECIOS, LOS NUESTROS SON LOS MEJORES...COMPRUEBELO!!

INFORMES Y VENTAS:
promotur
Avd. Camacho 1223 Ed. Krsu[...]
Telef. 351030 - 353994 - Casilla [...]
La Paz - Bolivia

NIÑOS... A DISNEYWORLD

¡ Un viaje de fábula !

DEL 7 AL 18 DE DICIEMBRE
AMPLIOS CREDITOS EN
PESOS BOLIVIANOS

L.A.B.

P. I.B.T. - 004 - 27

Reservaciones en:

Monsa Tours

COLON 141
P.O. Box 39
Tels. 320727 - 340369
Cable - MONSATUR
Telex - HINAN BX 5523
La Paz - Bolivia

Advertencia de autoridades...

(Viene de la página 1)

distrital para reunirse con los manifestantes y demostrar el apoyo de su sindicato.

Agregó que policías estatales uniformados acordonaron ayer el área alrededor del edificio poco después de iniciada la protesta por los trabajadores, sentados sobre el piso. Pero hoy la policía fue retirada y no se realizó ningún intento por impedir que visitantes ingresen al edificio.

Las manifestaciones de protesta se iniciaron luego de dos sesiones de negociación, en las que ministros gubernamentales rechazaron las demandas presentadas por las dos organizaciones de profesionales.

Fuentes sindicales dijeron los docentes querían lograr que el gobierno brinde seguridades de que el 6,6 por ciento del producto bruto nacional será asignado a la educación.

Los trabajadores de los servicios médicos también solicitaron una incrementada inversión estatal en ese rubro, además de aumentos salariales.

El ministro de salud, Marian Sliwinski, acusó a los trabajadores de interrumpir las conversaciones, y afirmó que el gobierno ofreció un generoso conjunto de medidas que incluye inmediatos aumentos para los trabajadores de menores salarios.

Las manifestaciones de protesta se iniciaron en momentos en que "Solidaridad" se prepara para un posible enfrentamiento con el gobierno el próximo lunes, con referencia al papel que ha de desempeñar el Partido Comunista en asuntos sindicales.

El sindicato autónomo requirió a la Corte suprema polaca que se elimine de sus estatutos una cláusula, insertada por una corte inferior, en la que se afirma el "papel de guía", del Partido Comunista.

"Solidaridad" amenazó con comenzar el miércoles próximo una serie de huelgas en todo el país, si la corte rehusa eliminar la cláusula luego de la audiencia que se efectuará el lunes en esta capital.

Walesa y sus principales asistentes partieron esta tarde para Varsovia, con antelación a la audiencia de la corte, y hoy mantendrán una reunión para planificar la estrategia a seguir.

Un abogado allegado al movimiento sindical dijo a The Associated Press que se le informó privadamente a "Solidaridad" que la alta Corte probablemente [illegible]

favor, a fin de evitar [...] resurgimiento de la crisis l[...] boral.

El sindicato envió in[...] trucciones a cada fábrica [...] empresa en el país, en las que s[...] esbozan las medidas a doptar e[...] caso que la Corte exija que [...] cláusula debe permanecer en l[...] estatutos.

Una fuente dijo a The Associ[...] ted Press que las huelgas, e[...] caso de resolver efectuarla[...] comenzarían en fábrica[...] seleccionadas en todo el país, [...] partir de las seis de la mañan[...] del miércoles. El servicio d[...] transporte público en Varsovi[...] se interrumpiría a las nueve d[...] esa mañana y otras empresas [...] reparticiones cerrarían segú[...] diversos horarios.

Por su parte, la agencia n[...] ticiosa oficial PAP distribuy[...] hoy un sumario de un artícu[...] aparecido en un periodico de [...] región de Silesia, en el que [...] filial local del sindica[...] autónomo sostiene que [...] cambio de los estatutos [...] denado por la corte es i[...] necesario.

"Solidaridad" se atiene [...] artículo tres de la constitució[...] polaca, que dice que la fuerz[...] política dirigente en la con[...] trucción del socialismo [...] Polonia es el Partido de Tr[...] bajadores Polacos Unid[...] (comunistas), decía el sumari[...]

"Esta declaración en [...] constitución es clara y no r[...] quiere ninguna interpretación [...] formulación adicional".

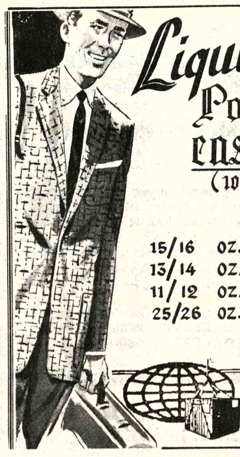
Entretanto, dirigentes [...] organizaciones del Parti[...] Comunista en distintas fábrica[...] también se reunen este fin [...] semana para considerar [...] reacción a la amenaza [...] huelgas.

La agencia noticiosa pola[...] informó de tales encuentros [...] ciudades y pueblos de todo [...] país, pero no brindo detalles.

"Solidaridad" afirma q[...] cuenta con unos 10 millones [...] adherentes en un país con 3[...] millones de habitantes, Se e[...] tiende que los afiliados al Par[...] do Comunista alcanzan a men[...] d[...] tres millones

VENDO TERRENO

En la Florida Urb. "LA RINCONADA"
terreno de 685 mts2 en excelente ubicación.
Referencias Telf. : 794100 - 794576



Liquidación total

Por cambio de línea
casimires ingleses
(100 % lana virgen)

		ANTES	AHORA
15/16	oz. 3 mts.	$b 3.380.=	2.780.=
13/14	oz. 3 mts.	3.180.=	2.580.=
11/12	oz. 3 mts.	2.980.=	2.380.=
25/26	oz. abrigo mt.	1.600.=	1.200.=

SOCIEDAD IMPORTADORA
TRANSOCEANICA Ltda.
Ingavi 1047 (Altos) - Casilla 2557 - Telex: OCEAN 5526 BX
Av. Simón Bolívar 1584 - Cables "OCEAN" - Teléfono 361789
LA PAZ - BOLIVIA

BECAS BRITANICAS PARA INGENIEROS GRADUADOS

La Confederación Británica de Industrias ofrece becas para entrenamiento práctico a ingenieros graduados, no mayores de 35 años, con 3 años de experiencia profesional por lo menos y con buen conocimiento del inglés.

Dirigirse por carta a la Embajada británica, Casilla 694, La Paz.

SOLICITADA

EDIFICIO "FLORIDA" A LA OPINION PUBLICA

Los propietarios e inquilinos de Departamentos del Edificio "FLORIDA" que suscriben, han sido ingratamente impresionados con la publicación hecha en una "SOLICITADA" de "PRESENCIA", el día 4 de este mes, por la inquilina, señora BEATRIZ CANEDO DE ALIPAZ, referente al envenenamiento de algunos canes pertenecientes a moradores del edificio, y se pide al Directorio de la Asociación de Copropietarios una perentoria explicación ya que, según expresa, "su obligación era la de precautelar y cuidar que no sucedan estos hechos criminales en la administración del edificio".

Respetando los sentimientos altamente delicados sobre la protección a la vida de los animales domésticos de la firmante de la denuncia, los suscritos, propietarios e inquilinos del Edifico "FLORIDA", hacen constar su total y plena solidaridad con el Directorio de la Asociación, al que reconocen haber desarrollado una efectiva labor encaminada a la convivencia civilizada de sus moradores y al permanente cuidado de sus instalaciones.

Como es sabido, el único medio de que dispone un Directorio de Copropietarios para comunicarse con sus afiliados, es el de la periódica remisión de Circulares, estableciendo o recordando normas para la mejor convivencia de los usuarios. Como consecuencia de esa labor, el próximo pasado mes de octubre, los propietarios e inquilinos del Edificio "FLORIDA" recibieron cuatro circulares referentes al cumplimiento de algunas disposiciones municipales, relativas al cuidado del parque público colindante, al exagerado consumo de agua potable y a la prohibición de instalar negocios en los departamentos de vivienda, conforme establece su Reglamento.

En esta última Circular se mencionaba "que cualquier negocio, ya sea de venta de ropa u otros, que se hubiera establecido en cualquiera de los departamentos, debe ser suspendido de inmediato", haciendo constar, como justificación de la medida, el contínuo trajín de personas ajenas al edificio, la insuficiencia de los ascensores para la atención de ese tráfico y la imposibilidad en que se encontraban los porteros para controlarlo. Se hacía notar, asimismo, que ese movimiento de gente, involucraba peligro para la seguridad de los bienes de los moradores de la unidad multi-familiar.

Vale la pena de mencionar por otra parte, que la Ley de Propiedad Horizontal, los Reglamentos Municipales y el propio Reglamento del Edificio prohiben la tenencia de canes en los departamentos, por razones de higiene y salud de los mismos animales y aún de los moradores, lo que, de ningún modo, puede significar que ninguno de los miembros del Directorio pudiera ser involucrado en la vulgar y cruel tarea de exterminarlos, siendo esta una imputación temeraria e irresponsable.

Lamentamos, de veras, que el asunto de la muerte de los perros a que hace referencia la denunciante, se hubiera producido en forma simultánea a la notificación que el Directorio hizo para suspender el funcionamiento de una "Boutique" instalada en el 4o. piso, del cual es inquilina la mencionada señora Beatriz Canedo de Alípaz. Parecería que, en el fondo, ella ha querido diluir la notificación aludida con la impresionante odisea de los perritos muertos.

Los que suscribimos esta carta, reiteramos nuestra absoluta solidaridad con los miembros del Directorio que, sabemos, no sólo han sido injustificadamente ofendidos de palabra, sino, inclusive, amenazados de muerte por la inquilina denunciante y reconocemos públicamente que el Directorio, en todos sus actos, ha procedido con espíritu de pacífica convivencia y de elevada moral.

La Paz, 9 de noviembre de 1980

LOS FIRMANTES DEL EDIFICIO FLORIDA SON:

JOSEFINA S. DE ROMERO
ESPERANZA AID
ELENA DE CARRASCO
MICHEAL CLARK
Y DE CLARK
L. BOJANIC
RODRIGO VALDIVIA
NORBERTO CLAUDIO
LUIS PINEDO MOLINA
JORGE LAVANDEZ
MARIA TERESA DE GUARDIA
SEÑOR SCHAWARZBERS
CARLOS CALVIMONTES
J. AZURDUY
ROLANDO RIVERO

y varias otras firmas más.

BOLIVIA SEDE DE CONGRESO CONTINENTAL DE INGENIERIA SANITARIA

LA ASOCIACION INTERAMERICANA DE INGENIERIA SANITARIA Y AMBIENTAL CON LA ASOCIACION BOLIVIANA DE INGENIERIA SANITARIA, organizan el XVII CONGRESO INTERAMERICANO DE INGENIERIA SANITARIA Y AMBIENTAL, que se llevará a cabo del 7 al 12 de diciembre del presente año, en los salones del Hotel Sheraton.

Ingenieros y técnicos de casi veinte países, se darán citan en la ciudad de La Paz, para deliberar sobre el importante tema central "LOS DESAFIOS QUE PLANTEA A LA INGENIERIA SANITARIA DEL CONTINENTE, LA DECADA INTERNACIONAL DE ABASTECIMIENTO DE AGUA POTABLE Y SANEAMIENTO BASICO".

El organismo de Naciones Unidas ha declarado 1981—1990, como la Década Internacional de Abastecimiento de Agua, con objeto de que los gobiernos de los países miembros, hagan un esfuerzo y realicen, elaboren planes nacionales y luego ejecuten obras de infraestructura necesarias, para que a fines de 1990, todas y cada una de las familias del mundo, gocen en su casa del vital líquido.

Participarán en este congreso, autoridades de la Organización Mundial de la Salud y la Organización Panamericana de la Salud, expertos en financiamiento, pertenecientes a los Bancos; Mundial, de Reconstrucción y Fomento, Interamericano de Desarrollo y otros, además entidades relacionadas con el sector. Se contará con la participación activa de destacados ingenieros, de gran experiencia teórica y práctica, que usando nuevas metodologías han solucionado graves problemas de Saneamiento Básico en los paises vecinos.

Los mejores trabajos tanto individuales como presentados por instituciones, serán acreedores a premios y, al mejor trabajo de Investigación se otorgará la Medalla de ORO.

La Asociación Boliviana de Ingeniería Sanitaria y el Comité Organizador del XVII CONGRESO, invitan con toda cordialidad a todas las personas y entidades preocupadas en la solución del problema de dotación de agua potable y saneamiento básico.

El Congreso ha sido declarado de importancia nacional por el Supremo Gobierno y esta respaldado por Resolución Suprema.

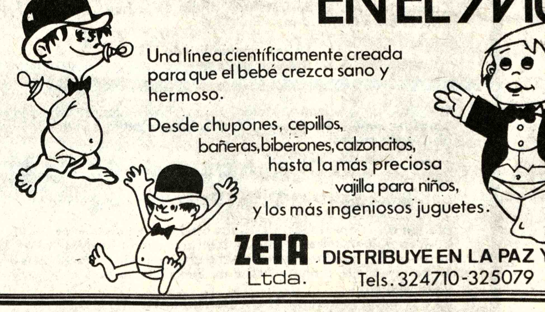
BOLIVIA Y LAS INSTITUCIONES ESTAN COMPROMETIDAS EN GRAN FORMA, para el éxito de éste primer congreso interamericano de ingeniería, que se llevará a cabo en nuestra patria.

COMISION R. PRENSA Y PROPAGANDA

AUXILIAR DE CONTABILIDAD

Se requiere los servicios de una señorita para auxiliar de Contabilidad con conocimientos básicos. Presentarse día lunes y martes de Hrs. 14:00 a 16:00 p.m. en Fábrica "INCABOL LTDA." Villa Bolívar camino a Viacha El Alto. Ref: Teléfono: 811784.

ES TAN LINDO CRECER EN EL MUNDO DE



Una línea científicamente creada para que el bebé crezca sano y hermoso.

Desde chupones, cepillos, bañeras, biberones, calzoncitos, hasta la más preciosa vajilla para niños, y los más ingeniosos juguetes.

Mister BABY

ZETA Ltda. DISTRIBUYE EN LA PAZ Y ORURO
Tels. 324710-325079　ALCOA Telf. 51249

SOCIALES

FERIA CULTURAL

Bajo el auspicio de la H. Alcaldía Municipal de La Paz hoy se realizará una Feria Cultura en el Montículo-Sopocachi.

CLUB DE LEONES LA PAZ

El Club de Leones La Paz invita al pueblo paceño a la Kermesse que organiza en la Plaza Avaroa el domingo 9 a horas 10.00 con motivo de recaudar fondos para obras sociales.

EX ALUMNOS

La Promoción 64 "Roberto Soto" del Colegio San Calixto se reunirá el próximo sábado 15 a horas 9.00 en la cancha de dicho establecimiento.

ROTARY CLUB

El Rotary Club La Paz, Miraflores, y la Rueda Femenina invitan a la Kermesse que se realizará el próximo domingo en la Plaza San Martín a horas 10.00 con objeto de recaudar fondos para obras sociales.

DAMAS ORUREÑAS

El Directorio de Damas Orureñas casa de la señora Winnie Wicler.

En el Coliseo Cerrado:

Se efectuará un festival pro-tuberculosos del Tórax

El Comité Operación Laser se encuentra preparando un festival musical y deportivo para recolectar fondos para ayudar a los niños tuberculosos del Hospital del Tórax de La Paz, se informó ayer oficialmente.

En realidad, se trata, según los integrantes del Comité Operación Laser, de una "maratón musical y deportiva" que se cumplirá el 15 de noviembre próximo entre las 13.00 y las 22.00 horas, en Coliseo Cerrado de La Paz.

También se recaudarán fondos para los programas destinados a celebrar en Bolivia, en 1981, el Año Internacional del Impedido, consagrado especialmente por las Naciones Unidas.

El Comité Operación Laser, una entidad de beneficiencia recientemente creada en La Paz por un grupo de jóvenes, suministró a PRESENCIA el siguiente programa del festival, que también será auspiciado por la Junta Nacional de Acción Social (JUNAS) dependiente de la Presidencia de la República:

Apertura: CORAL DE BOLIVIA. Locución: PAULINO FIGUEROA. Encuentro de HANDBALL femenino: Tigres y Panteras. Giuliano y sus muchachos "rock' roll" Show de colegios. Segundo encuentro de HANDBALL Javier JORQUERA y su Orquesta. Omar Acosta. Enriqueta Ulloa. TAE - KEN - DO. Grandes rifas de intermedios. Show de Canes policiales. Españolada trio ZEBALLOS. SANTI LEON. Ignacio Valdez. Carmen Rosa Paz Lora - declamadora, Julio Cesar Iraola - declamador. PEPE MURILLO. JESUCRISTO SUPER STAR. Ballet Chapaco. Nadadores unirán Copacabana con Yunguyo. Samba, Ema Junaro. Martha García.

LA MUERTE DE STEVE MCQUEEN

HOLLYWOOD (EE.UU.), 8 NOV (EFE).- La muerte de Steve McQueen ha venido a golpear al mundo que comenzaba a creer en tratamientos "milagrosos" contra el cáncer.

Porque con trompetas y tambores los creadores de un método presuntamente milagroso de curar el cáncer anunciaban la recuperación constante del famoso actor y su vuelta dentro de unos meses a la vida normal.

Los especialistas del hospital "Los Cedros de Sión" de Los Angeles, que habían atendido a McQueen hace tres meses le habían concedido solo dos años de vida.

Los especialistas del hospital decían que la rara forma de cáncer del actor, "mesotelioma", era incurable.

McQueen, aconsejado por otros actores -el mundo del arte suele confiar en métodos no ortodoxos de medicina, pero cuando se anuncia la muerte a fecha fija todo ser humano hace lo mismo- le dijeron a McQueen que se pusiera en manos del Doctor William D. Kelly.

El actor abandonó a sus médicos de Los Angeles y se fue a Houston, Texas, donde un antiguo dentista había fundado un "Instituto Internacional de la Salud".

Allí se seguía un tratamiento que podría llamarse "ecológico" para todo tipo de cáncer.

La teoría del dentista -e investigador notable en problemas de nutrición- es que el ser humano es como, por ejemplo, las plantas.

Necesita cantidades determinadas de agua, de luz del sol, de minerales, una tierra pura y rica...

La civilización actual ha agredido de tal manera al ser humano que lo está destruyendo -dice el doctor Kelly- como la ausencia de luz o minerales destruye las plantas, o el agua contaminada.

Kelly clamaba que ya había curado a dos millares de enfermos de cáncer con sus métodos. Que él mismo se había curado.

Había creado una forma de nutrición que, aseguraba, recuperaba el equilibrio vital y rechazaba la enfermedad.

Paralelamente aplicaba tratamientos anticáncer tradicionales (quimioterapia, cirugía y radioterapia) o nuevos medicamentos todavía no probados oficialmente por la ciencia oficial.

Entre los médicos ortodoxos el procedimiento del doctor Kelly no era fiable y su aplicación total estaba prohibida en los Estados Unidos.

De ahí la existencia del hospital "Plaza Santa María" muy cerca de la frontera con los Estados Unidos, en el estado de Baja California, Norte, en México.

Instalación de la Convención...

(Viene de la página 3)

biendo encontrado eco en la opinión pública, no pudiendo quebrantar la lealtad de los jefes y oficiales de los diversos cuerpos, apelaron al recurso de entenderse directamente con la clase de tropa, a fin de lograr su designio de ocasionar por lo menos un escándalo, que diera por resultado el desprestigio del Gobierno y su consiguiente caída. Como quiera que fuese, es el hecho que, tomado el hilo de aquella trama, fue pasado por las armas un individuo de tropa del batallón 2°. único contra quien pudo comprobarse plenamente el delito.

He hecho mérito, señores, de los rasgos que acabo de trazar, prescindiendo de otros muchos por no cansar vuestra atención, para que podáis haceros cargo del pie en que se hallaba el ejército bajo el punto de vista de la disciplina militar.

En cuanto a su instrucción, preciso es decirlo, había oficiales, y aún diré jefes, que no conocían sus obligaciones propias; pero que ni siquiera se habían instruído en las obligaciones del soldado, cabos y sargentos, ni habían visto jamás el reglamento o táctica de su arma. No era culpa suya; desde la decadencia del ejército nacional, que empezó con la caída del ilustre General Ballivián, y que apenas tuvo sus momentos de lucidez en la época del eminente innovador doctor Linares, los hombres que sucesivamente vinieron a disponer de la fuerza armada, o no quisieron o no pudieron consagrarse a instruirla y educarla convenientemente. Ya se ve, no había escuela; se carecía en lo absoluto del texto de enseñanza; era una rareza poder conseguir un código militar; y en cuanto a los reglamentos de maniobras de las diferentes armas, básteme decir que en toda la 5a. División sólo había un primer jefe de cuerpo que poseyese un ejemplar, y que fueron inútiles las gestiones que hice en todos los departamentos, de Sur a Norte de la República, para proveer de tales obras a los demás jefes, porque materialmente habían ellas desaparecido por entero.

Resulta de esta consideración que, no habiendo cartilla, no podía haber escuela ni buena enseñanza ni, en una palabra, educación militar, y que los jefes y oficiales, enteramente desocupados después de los ejercicios de rutina y del servicio ordinario de cuartel, se entregasen a la ociosidad, que, según el axioma tan sabido, es madre de todos los vicios.

No es así al presente; y puedo aseguraros, honorables señores (aparte del informe detallado que os presentará el Ministro de la Guerra), que tenéis a vuestra disposición un ejército bien organizado, moral, respetuoso a la ley, y capaz de responder a las esperanzas de la patria en la guerra de resistencia a que, por ahora, se halla reducida la acción nacional.

Como dije al principio, la guerra era y debía ser, conforme a vuestro mandato, la principal atención del Gobierno emanado del voto popular y corroborado por vuestra voluntad soberana. No bastaba empero, prepararse para la guerra exterior, era preciso al mismo tiempo, conservar a toda costa el orden interior, como condición sine qua non, para llevar adelante la defensa nacional. I como estos dos puntos capitales se hallan tan íntimamente ligados, después de haberos hablado de la guerra, paso a ocupar vuestra atención dándoos cuenta de lo acaecido en el ramo de....

(Continuará)

Del Archivo Documental y Bibliográfico del Ejército.
Investigación: Gral. R.F.B

Un grupo de amigas de la que en vida fue:

Sra. ELENA LOSANTOS
v. de von BOECK
Q. D. D.G.

invita a los familiares, amigos y personas piadosas a la Misa que recordando los ocho días de su fallecimiento se celebrará en el Templo del Corazón de María (Av. Busch) el día martes 11 de los corrientes a horas 18.30 (6.30 p.m.)

La Paz, Noviembre 1980.

En la paz del señor y confortado con los auxilios de la santa religión católica ha dejado de existir la que en vida fue ejemplar esposa:

Sra. NILDA ALCIRA GONZALES
de MANZANEDA
(Q. E. P. D.)

Vicente Manzaneda Gamboa, esposo; Victoria B. V. de Gonzales, madre; Néstor Manzaneda, María G. de Manzaneda, padres políticos;Teresa, Martha, hermanas; Nelly, Marina, Gladis, Luisa, Yolanda, Mario, Ernesto, hermanos políticos y demás familia, ruegan a sus amistades, personas piadosas se dignen asistir a la traslación de los restos mortales de la extinta al Cementerio General el día de hoy Domingo 9 del presente a hrs. 16.

El cortejo fúnebre partirá de la calle Chuquisaca (Sede Social de el Porvenir).

Su asistencia a este acto de piedad cristiana comprometerá la eterna gratitud de la familia doliente.

SERVICIOS DE FUNERARIA VALDIVIA OF. GRANEROS ESQ. FIGUEROA N°. 121 TELFS. 325254 - 324290.

En la paz del Señor y confortada con los auxilios de la Santa Religión Católica, ha dejado de existir la que en vida fue ejemplar y cariñosa madre:

Doña BENEDICTA VILLANUEVA
vda. de BEDREGAL
Q. E. P. D.

Margarita Bedregal, hija; María Virginia Ayoroa Bedregal, nieta, los primos, sobrinos y demás familia ruegan a sus amistades, personas piadosas, Instituciones a las que perteneció se dignen asistir a la traslación de los restos mortales de la extinta al Cementerio General el día de hoy domingo 9 de los corrientes a horas 16 p.m.

El cortejo fúnebre partirá de la calle Echazú N°. 1859 (Zona El Tejar).

Su asistencia a este acto de piedad cristiana comprometerá la eterna gratitud de la familia doliente.

SERVICIOS DE POMPAS FUNEBRES ALIAGA. FIGUEROA 773. TELFS 325676 - 364800.

En la paz del Señor ha dejado de existir el que en vida fue ejemplar esposo y abnegado padre:

Sr. ALBERTO COTRINO TABOADA
Q. E. P. D.

Adela T. de Cotrino, esposa, Corina y Alberto, hijos; Concepción de Escóbar (ausente) Leonor, Angélica, Enrique y Pastor, hermanos; Victor Escóbar, Walter Alarcón (ausentes) Rafael Flores, Ana de Guillen y Silvia de Guillen (ausentes), hermanos políticos; los sobrinos y demás familiares, ruegan a sus amistades en forma especial al personal de Cenafi, Maestranza San José, Club The Strongest, y demás amistades, se dignen asistir a la traslación de los restos mortales del extinto al Cementerio General el día de mañana lunes a Hs. 11 a.m.

El cortejo fúnebre partirá de la Av. Arce N° 2684 esq. Gabriel Gozalvez.

Será muy agradecida su presencia en estos momentos de dolor inmenso.

SERVICIOS DE FUNERARIA VALDIVIA OF. FIGUEROA N° 800 Tels. 353630 372015.

MISAS

La familia de la que en vida fue

Sra. GRACIELA SORIANO CARMONA
Q. E. P. D.

invita a sus familiares, amigos y personas piadosas a la misa que recordando los tres meses de su fallecimiento se mandará a oficiar el día de mañana lunes 10 en la Iglesia del Corazón de María (Av. Busch) a hrs. 18 y 30.

Su asistencia será agradecida por la familia doliente.

Eduardo Viscarra V. hijo, Marcela Morales de Viscarra hija política; Manuel, Eutemio Vargas, hermanos, Marcelina V., de Vargas hermana política, Eduardito, Marcelito y Andres nietos, los primos, sobrinos y demas familiares de la que en vida fue abnegada ejemplar madre:

Profesora RITA VARGAS CHAVARRIA
(Q. E. P. D.)

invitan al personal del Magisterio Activo y Pasivo, Ferrocarriles, Hospital Obrero, ENTEL, AASANA, Amigos y personas piadosas, a asistir a la misa que en sufragio de su alma y recordando el primer mes de su llorado fallecimiento se mandará a oficiar el dia MARTES 11 DEL PRESENTE MES A HRS. 11.30 A.M. en el TEMPLO DE MARIA AUXILIADORA (Final Prado).

El duelo se despide en la puerta del templo.

Noviembre 1980

La familia del que en vida fue:

Don ELIAS STRAUCH LIZGARTEN

Agradece a las personas e instituciones que hicieron llegar su condolencia, e invita a la misa que recordando los ocho días de su sensible fallecimiento,mandará a oficiar en la iglesia de los RR.PP. Carmelitas (Av. 20 de Octubre), el día de hoy domingo 9 de noviembre a hrs. 11 a.m.

La Paz, noviembre de 1980

Gloria A. de Orellana, Antonio, Franz, Jhony, Ricardo, hijos; hijos políticos, nietos, hermanos y demás familia de la que en vida fue abnegada madre:

Sra. DOLORES ARISPE de GRADOS
Q. E. P. D.

ruegan a sus amistades, personas piadosas se dignen en asistir a la misa que en sufragio del alma y recordando los 20 años de su llorado fallecimiento, se mandará a oficiar el día de mañana lunes 10 del presente, a horas 9:00 a.m. En la iglesia de San Sebastián (Churubamba).

Su asistencia comprometerá la gratitud de la familia doliente.

El duelo se despide en la puerta del templo.

La familia del que en vida fue

Don ROSENDO NOLASCO ARRAYA
Q. E. P. D.

agradece a las personas e instituciones que hicieron llegar su condolencia e invita a la misa que recordando los ocho días de su sensible fallecimiento, mandará a oficiar en la Iglesia de San Pedro (Plaza Sucre), el día Lunes 10 del presente a Hs. 10.00 a.m.

El duelo se despide en la puerta del templo.

INVITACION

A todos los devotos (as) de las almas del purgatorio a la misa que se celebrará el día 10 del presente a horas 11.00 en el Templo de Nuestra Señora del Carmen.

NUEVO HOGAR

Martha Zulema Gallardo y Victor Hugo Navarro contrajeron matrimonio ayer sábado en el templo de María Auxiliadora, de La Paz y posteriormente ofrecieron una recepción en su domicilio de Alto Obrajes.

National
ARTEFACTOS PARA EL HOGAR DE FAMA MUNDIAL

Prudencio Mendieta, esposo; Casimira de Villegas hermana; Grover Villegas y Vicente Linares, hermanos políticos; Marina, Rosario, Elizabeth y Beatriz hijas; Edwin, Angel y Jesús, hijos políticos, primos, sobrinos, nietos y demás familia de la que en vida fue ejemplar esposa y abnegada madre:

Doña EVANGELINA
BOHORQUEZ
de MENDIETA
(Q. E. P. D.)

hacen llegar su más profundo agradecimiento a sus parientes, personal de la Empresa Nacional de Ferrocarriles, Residentes tupiceños, Club Unión Maestranza, Cooperativa 21 de Enero, sexto curso Alpha y Delta del INCOS, Dirección y personal de Educación Rural, Grupo Gran Hogamis, que acompañaron en los momentos de dolor por su sensible fallecimiento.

Asimismo invitan a la misa que recordando los 8 días de su irreparable pérdida, se oficiará el día lunes 10 del presente a hrs. 18.15 en el Templo de la Recoleta Av. América.

El duelo se despide en la puerta del templo, favor que agradecerá la familia doliente.

MISAS

La familia del que en vida fue querido e inolvidable hijo:

Don JULIO MALKY HERNANDEZ
Q. E. P. D.

ruegan a sus parientes, amistades, personas piadosas y en forma especial a la Colonia Arabe, se dignen asistir a misa que recordando el primer año de su sensible y llorado fallecimiento se mandará a oficiar el día de mañana lunes 10 del presente a horas 9 a.m. en el Templo de Merced de esta ciudad.

Su asistencia a este acto piadoso, comprometerá la eterna gratitud de la familia doliente.

La Paz, noviembre 9 de 1980

Elena Cerruto de Villanueva, esposa; Mery, Ing. Eduardo Villanueva, C. Dra. Edith V. de Arzabe, Ing. Raúl Foronda Ramirez, hijos; Dr. Carlos Arzabe Vasquez (ausente) y Fedora C. de Villanueva, hijos políticos; Julia V. de Salazar, hermana; los hermanos políticos, nietos, sobrinos y demás familia del que en vida fue ejemplar esposo, padre amigo y servidor de la Patria

Gral. (r) JOSE MIGUEL VILLANUEVA
CHAVARRIA
HEROE NACIONAL
Q. E. P. D.

invitan a sus parientes, personas amigas e Instituciones a las que perteneció, a la Santa Misa que recordando el mes de su irreparable pérdida, mandarán oficiar el día lunes 10 a horas 11,30 en el Templo de María Auxiliadora.

Agradeceremos profundamente su asistencia.

La Paz, noviembre de 1980

La familia de la que en vida fue ejemplar madre y esposa:

Sra. BERTA E. BRITO de BERNAL

invitan a sus amistades y personas piadosas se dignen asistir a la misa que recordando los tres meses de su fallecimiento, se oficiará el día lunes 10 de noviembre a hrs. 12 a.m. en la Parroquia del Corazón de María (Av. Busch) el duelo se despide por tarjeta.

La Paz, Noviembre de 1980

CONVOCATORIA A ASAMBLEA GENERAL DE LA COOPERATIVA BOLIVIANA DE CEMENTO "COBOCE" LTDA.

De conformidad a lo dispuesto por los artículos 22-25-26 y 37 Inc. (b) de los Estatutos de la Cooperativa Boliviana de Cemento "COBOCE" LTDA. se convoca a la asamblea general de socios que se llevará a cabo el día sábado 13 de Diciembre de 1980 a horas 14:00 p.m. en el local del Teatro del Palacio de la Cultura, situada en la Av. Heroínas y 25 de Mayo, sujeta al siguiente orden del día:

1.- Lectura del Acta de la Asamblea Anterior
2.- Informe del Presidente
3.- Informe de Tesorería
4.- Informe del Consejo de Vigilancia
5.- Renovación Parcial del Directorio

Para el caso de no reunir el quórum establecido por el art. 23 de los estatutos en la primera citación, se convoca a una segunda asamblea, la que se llevará a cabo el mismo día y en el local anteriormente señalado a horas 14.30 p.m. y pasar por nuestras oficinas a fin de recabar sus respectivas credenciales, a partir del día jueves 20 de noviembre desde horas 8:30 a.m.

Ing. Jaime Laredo Covarrubias
Presidente del Consejo de Administración

CENTRO DE ACCION CHICHEÑA FEMENINA

Se invita a sus socias a la reunión que se llevará a cabo el día lunes 10, a horas 16, en el domicilio de la señora Bertha Cruz de Libermann. Calacoto. calle 18 - N°. 8099. Fono: 792267.

LUCHE CONTRA EL CANCER

VOLVO

PLACER, ECONOMIA Y CALIDAD

VOLVO 244 GL VOLVO 245 GL

VOLVO

INTERMACO International Machinery Co. (Bolivia) S.A.

DEPARTAMENTO VOLVO TEL: 356040
LA PAZ MERCADO 1075 — CASILLA 852
TELFS: 372183 — 372184
SANTA CRUZ RENE MORENO 268
TELFS: • 25993 • 49351
EN EL INTERIOR: CASA GRACE

Reserve su unidad Entrega inmediata

CIBOSI LTDA.

Cumple con informar a la opinión pública y sobre todo a sus asociados que confían en su seriedad y solvencia, que en relación a nuevas disposiciones dictadas por el Banco Central de Bolivia (División de Fiscalización), su criterio:

1) Desde su fundación, ha cumplido con todas las disposiciones legales emanadas de las autoridades que norman el funcionamiento de empresas de cooperación y responsabilidad de las características de CIBOSI.

2) Con la aprobación del nuevo Reglamento, que tiene que cumplirse dentro de 120 días y que exige mayores garantías para los socios de CIBOSI, esta firma, por su prestigio y propio respeto por la seguridad y la confianza de sus asociados, cumplirá, como siempre lo que ha hecho, con las disposiciones del Banco Central de Bolivia, en su justo afan de protejer a inversionistas que confian en empresas serias y de prestigio ganado con muestras de cooperación y de total sujeción a las disposiciones y leyes del país.

CIBOSI

LA PAZ
BALLIVIAN 1325
CASI ESQ. COLON
TELF. 351997

COCHABAMBA
GRAL. ACHA 0-112
TELF. 23344

STA. CRUZ
LA PAZ 259
TELF. 44758

El día de hoy cumpleaños el niñito VICTOR HUGO SIÑANI MARQUEZ sus padres Juan Siñani y Cristina de Siñani, ofrecerán un té a sus pequeñas relaciones, avenida Buenos Aires, callejón 12 de Octubre N°. 1962.

CURSO INTENSIVO DE PSICOTERAPIA ROGERIANA

Auspiciado por el Centro de Rehabilitación de Alcohólicos
Dictado por el Lic. EDGARDO RIVEROS A.
Del 17 al 22 del presente
Plazas limitadas- inscripciones hasta el día jueves 13
Informaciones Tl. 36-51-20 Hrs. 8-12 a.m.
Inscripciones Avda. Iturralde esq. Caballero 1006 Hrs. 15-20 p.m.
La Paz, 8 de noviembre de 1980

Oficina en venta

En edificio Venezuela; 85 metros cuadrados, ideal para consultorio profesional. Referencias, en horas de oficina, teléfono 323263.

CIUDADELA GRAFICA

VILLA SALOME

COMUNICADO

Se comunica a todos los adjudicatarios que no hayan realizado el depósito exigido como pago para realizar los trámites de titulación, lo hagan en el plazo final de 7 días a partir de la fecha, caso contrario perderán toda opción de adjudicación de su lote.

Deberán pasar por la oficina a objeto de recabar el nuevo número de cuenta bancaria, pues la anterior ha sido congelada.

La drasticidad de esta medida se debe al perjuicio que están sufriendo los demás adjudicatarios por culpa de la indiferencia de algunos.

Este comunicado queda como constancia ante cualquier reclamo en caso de sanciones.

La Paz, 9 de noviembre de 1980

CORO POLIFONICO NACIONAL

INVITA A TODOS SUS MIEMBROS, EX COMPONENTES Y PERSONAS AFINES CON EL ARTE CORAL, QUE DESEEN INCORPORARSE A SUS ACTIVIDADES, LAS MISMAS QUE SE REANUDARAN A PARTIR DEL DIA LUNES 10 DEL PRESENTE A HORAS 18.30 LOCAL: EDIF. DEL COLEGIO DE LA SALLE, Puerta de Ingreso N° 364 Sobre la calle Loayza.

Reuniones: LUNES Y MIERCOLES de Hrs. 18.30 a 20.30.

EL DIRECTORIO AD-HOC

RENE PRIETO CHACON
NIDIA OLIVER DE PRIETO
VICTOR SEOANE ZELADA
ROSALIA FLORES DE SEOANE

Participan el enlace matrimonial de sus hijos

LUPE y ALFREDO

Que con carácter privado se efectuó el día sábado 8 del presente.
No circularon partes.
La Paz, noviembre de 1980

QUINCE AÑOS

En la ciudad de Oruro, el día 3 de Noviembre pasado cumplió sus quince años la señorita, MABEL VIVIANA CHAVARRIA MOBLAN. Por tan grato motivo el sábado 8, sus padres ofrecieron una recepción social a sus amistades.

La mujer que estudia

Por Lucy Vargas Condarco

La felicidad y estabilidad conyugales sólo se consiguen cuando el hombre y la mujer, los dos, se esfuerzan por alcanzarlas y mantenerlas. ¿En qué debe radicar ese esfuerzo? ¿Por qué tipo de felicidad y estabilidad se debe luchar? ¿Cuál es el papel que deben cumplir el hombre y la mujer de hoy, qué pasa con la mujer que estudia?

En el hogar, como en una empresa, es fundamental la tarea que cumplan sus miembros. De esa tarea, del cómo la realicen, dependerá el éxito, la felicidad y estabilidad que se alcancen.

El hombre y la mujer tienen dos papeles distintos, pero elementales y que se complementan. Tanto el uno como el otro están llamados a cumplir, con responsabilidad, el deber que Dios les impone como padres.

"El matrimonio y la familia se encuentran siempre en la raíz de todos los problemas del hombre y de la sociedad. Del matrimonio y de la familia dependen la suerte de naciones y continentes enteros, de la humanidad y de la iglesia" (K. Wojtyla).

Sin sentir que uno hace menos y el otro hace más, sin medir acciones, sin compararlas, ambos deben estar unidos en esa lucha que comienza después del matrimonio.

Las formas tradicionales nos muestran a una mujer al servicio de la casa y a un hombre que trabaja para mantenerla; las formas tradicionales nos muestran a dos seres que cumplen a su manera con lo que creen sus únicos deberes.

Ella, dedicada a la atención y cuidado de los hijos. El, en la oficina, cuanto más trabaje mejor cumplirá con su papel.

Una de las metas que persiguen los movimientos feministas es, precisamente, la reestructuración de la familia, del matrimonio, de la educación de los hijos y los métodos que, equivocadamente, proponen para alcanzar este fin: el aborto, la liberación de lo que llaman "carga familiar", etc.

Creemos que reestructurar significa cambiar y, si se cambia, es porque se quiere mejorar. Lo que proponen los grupos feministas es precisamente todo lo contrario; es decir, en lugar de perfeccionar, de elevar el hogar, tratan de destruirlo, reducirlo, quitarle todas aquellas condiciones elementales que justifican su existencia del hogar, su formación.

Si vemos reestructuración, como cambio o cambios para mejorar el esquema tradicional, entonces buscaremos otros métodos: uno de ellos, el más importante, "la participación" de la madre y del padre en el hogar.

De este modo llegaría la tan ansiada "igualdad" que buscan las feministas, él y ella, ambos en sus respectivas tareas, cumpliendo sus roles específicos, pero sin necesidad de encasillarse en ellos, sin conformarse con hacer aquello que la sociedad les ha ido diciendo siempre que tienen que hacer: "la mujer a la casa y el hombre al trabajo".

Viendo las cosas desde este punto de vista, y seguros de que por "participación vamos a entender también comprensión, colaboración, ayuda mutua, unión, ya no es difícil explicar qué pasa con la mujer que estudia y su realización un día como profesional.

Ella, como ser humano, dotado de inteligencia, aptitudes y capacidades tiene, como el hombre, "derecho" a demostrar lo que puede hacer fuera del hogar.

Sin embargo, no dejemos de pensar que, por su condición de mujer y pese a todo aquello que puedan decir las corrientes feministas, está llamada a reflexionar, a medir sus necesidades, a valorar, a comparar, en una palabra, a elegir entre dos alternativas: el hogar o el trabajo. Si continuamos con el esquema tradicional, en el que raras veces la participación de los dos principales miembros de la familia es igual, es difícil pensar siquiera que la mujer trabaje ¿Cómo va a hacerlo si es ella la única que se preocupa por cómo van vestidos los niños; si almorzaron, si tienen al día todas las tareas, o si se lavaron las manos antes de comer; si es ella la única que los escucha, que ríe, que juega con ellos?

Si, en cambio, son dos los que se preocupan por todo aquello, entonces no hay incompatibilidad entre el trabajo de oficina y el trabajo de la casa que una mujer puede realizar.

En este caso ambos trabajan, para darles confort y comodidad a sus hijos, y ambos están cuando ellos los nece[...]tan, para pedirles un consejo para hablarles simplement[...]

Poner en práctica este m[...] todo para reestructura el hoga[...] es difícil, pero no imposible, [...] existe acuerdo, si el y ella deja[...] de lado las ideas extrem[...] como son el "machismo" y [...] "feminismo", que ningún bi[...] le hacen a nadie.

Manteniendo ambos e[...] posición, lo que están haciend[...] es separarse uno del otro cad[...] vez más y, de seguir así, llega[...] un momento en que est[...] dos seres creados por Dios, pa[...] cumplir tareas específicas pe[...] que se "complementan", [...] reconocerán que uno es homb[...] y que la otra es mujer.

No podemos admitir [...] idea de que la mujer si[...] manteniendo el puesto q[...] como tal tiene asignado dent[...] de la familia; tampoc[...] aceptamos que ella, en nomb[...] de la liberación total, [...] convierta en un objeto [...] placer, sin moral.

Hoy las circunstancias, [...] obligan a tomar postur[...] distintas, a ella y también [...] hombre, que no puede q[...] darse al margen de los camb[...] que acontecen en la socied[...] Ambos tienen capacidad p[...] traer hijos al mundo, aml[...] deben también tener capaci[...] para hacer de esos hijos, se[...] normales, fuertes en s[...] concepciones morales, en s[...] principios cristianos.

A medida que la p[...]ticipación sea real, el hogar [...] hoy, la vida conyugal, [...] hombre y la mujer lograrán [...] felicidad y estabilidad des[...]das. La lucha de ambos s[...]nificará, mañana, la lucha [...] sus hijos y de este modo [...] contribuirá a superar las cri[...] familiares, tan comunes h[...] día.

National ARTEFACTOS PARA EL HOGAR DE FAMA MUNDIAL

FRASES

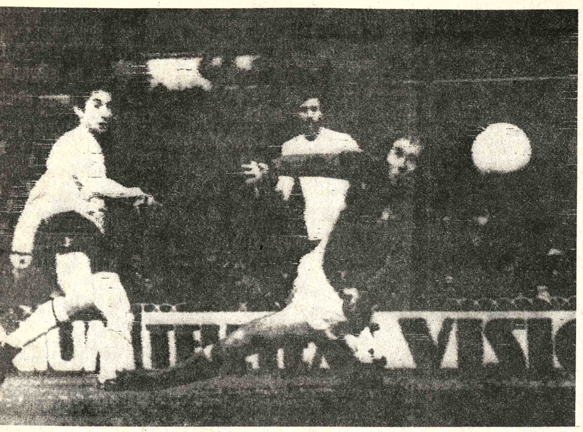
- "Amar no es mirarnos el uno al otro, [...] mirar juntos en la misma dirección" (S[...] Exupery).

- "Vencer o ser derrotado no importa: lo importante es luchar" (Kipling).

¿"No has visto en qué 'pequeñeces' está el amor humano Pues bien en esas 'pequeñeces' está e[...] amor divino. (Camino N°. 824).

Inauguraron en La Paz LA MEJOR TARJETERIA

Adquiera sus tarjetas para toda ocasión especialmente para Navid[...]
El Prado, N°. 1615
(Lado Edificio Alameda)



GOL DE OSVALDO ARDILES.- El argentino Osvaldo Ardiles conquista el único gol de su equipo que venció 1 a 0 al Weste Ham por el torneo de la Liga Inglesa. Tottenham Hotspurt es el equipo de Ardiles (RADIOFOTO DE AP).

Estudian la futura sede de Olimpíadas

ATENAS, 8 (AP).- - Un comité especial estudia si los Juegos Olímpicos deben retornar a su lugar de orígen - Olimpia , Grecia- para salvarlos de lo que algunos sectores califican como la destructiva influencia de las controversias políticas.

El Presidente Constantine Caramanlis propuso en enero que Grecia fuera sede permanente de los Juegos Olímpicos de verano.

Una comisión especial del Comité Olímpico Internacional se reunirá aquí el 26 de noviembre para analizar las propuestas, anunciaron hoy fuentes oficiales. El informe de la comisión será analizado en la undécima conferencia en septiembre de 1981 en Baden-Baden, Alemania Occicental.

Si el Comité decidiera que los Juegos deben regresar a Grecia sería probable que se realizarán aquí por primera vez en 1992. Los Juegos de 1984, se desarrollarán en Los Angeles y se anticipa que Nagoya, Japón, se ofrecerá como sede para los de 1988 durante la conferencia de Baden - Baden.

Varios países y la asamblea parlamentaria del consejo de Europa dijeron que apoyaban la idea de efectuar todos los Juegos Olímpicos de verano en Olimpia, en el sur de Grecia.

Fangio designado como mejor deportista de la Argentina

En entrega de premios del "Luna Park"

BUENOS AIRES, 7 NOV. 80 (TELAM).- - Juan Manuel Fangio, quíntuple campeón mundial del automovilismo, fue designado anoche el mejor deportista argentino de todos los tiempos, en una fiesta que tuvo lugar en el "Luna Park", organizada por el Círculo de Periodistas Deportivos y patrocinada por la empresa "Konex".

Ante un marco multitudinario, un jurado especial compuesto por veinte periodistas de diversos medios de difusión, eligió primeramente a los deportistas más destacados en veinte disciplinas -sobre un total de cien seleccionados por el círculo de Periodistas Deportivos-, los que se hicieron acreedores a los premios "Konex" de platino.

Posteriormente, de esa nómina de elegidos fue distinguido Fangio como el mejor deportista argentino de todos los tiempos, siendo galardonado con el premio "Konex" de brillante.

En medio de los cálidos y espontáneos aplausos de la concurrencia -entre la que sé encontraban altas autoridades nacionales- y provinciales, se fueron entregando los premios en las distintas disciplinas, que recayeron en:

Ajedrez: Miguel Najdorf. Atletismo: Juan Carlos Zabala, Automovilismo: Juan Manuel Fangio. Básquetbol: Oscar Furlong. Billar: Pedro Leopoldo Carrera. Boxeo: Carlos Monzón. Ciclismo : Jorge Batiz. Equitación: Carlos Alberto Moratorio. Esgrima: Roberto Larraz. Fútbol: José Manuel Moreno. Golf: Roberto de Vicenzo. Hockey sobre ruedas: Daniel Martinazzo. Natación: Luis Alberto Nicolao. Pelota: Aaron Sehter. Polo: Juan Carlos Harriot (h). Remo: Alberto Demiddi. Rugby: Hugo Porta. Tenis: Guillermo Vilas. Turf: Irineo Leguizamo. Yachting: Germán Frers.

Antes de serle entregado el premio a Fangio, que fue el colofón de la fiesta, la entidad organizadora entregó menciones especiales a Jorge Newbery, como "Pionero del Deporte Argentino". Como así también al seleccionado de fútbol que obtuvo el campeonato mundial de 1978 y al director técnico de ese conjunto, César Luis Menotti, mientras que la empresa patrocinante distinguió al "Luna Park", al Automovil Club Argentino, a Radio "Rivadavia" y a la revista "El Gráfico".

Asimismo, hicieron uso de la palabra el titular de "Konex", doctor Luis Ovsejevich, y el presidente del Círculo de [...] distas Deportivos. Pe[...] dés. Finalmente, el v[...] del jurado -ante la an[...] los 1500 comensales [...] maron la pista cen[...] "Luna Park"- eligió [...] Manuel Fangio, como [...] grande deportista arge[...] todas las épocas, con [...] escoltado por Guillerm[...] con dos, y Roberto de V[...] con uno.

JARDIN DE INFANCIA
- Nuevo y diferente
- Un segundo hogar para su hijo
- Abierto todo el año
Miraflores - Avda. Busch 1226
(Altura Monumento a Busch)

Ingavi cumple 45 años de vida institucional

Con una reunión de camaradería que se efectuará el sábado 15 en el Club de La Paz, dirigentes, socios y jugadores del Club Ingavi celebrarán el cuadragésimo quinto aniversario de dicha entidad.

El Club Ingavi fue fundado el 9 de noviembre de 1935 por un grupo de estudiantes de secundaria integrado por los señores Jaime del Carpio, Carlos Prado, Ramiro Cisneros, René y Fernando Guachalla de las Muñecas, Hugo Perez, Mario Herrera, Federico Diez de Medina y Javier Sthoman, bajo el común ideal de promover la amistad, la cultura y el deporte. A traves de los años la institución fue creciendo hasta alcanzar un enorme prestigio nacional e internacional, especialmente por haber obtenido el título de campeón de primera de honor en básquetbol durante más de diez años consecutivos. Semillero de deportista por sus filas pasaron figuras de la talla de Jorge Prado ,Walter Pabón, Jorge Jáuregui, Carlos del Pozo, Juan Alberdi, Carlos Prado, Rodolfo Ayllón (que luego fue entrenador del multiple campeón), Enrique Rodriguez Fidel Andrade, Cleto Prieto, Raúl Espinoza. Ahora una nueva generación de basquetbolistas tratarán de reeditar antiguas glorias con la eficiencia de Guido Meruvia, Gustavo de Rada, Enrique Arandia, los hermanos Guachalla Huratado, Ramiro Azurduy y otros.

La celebración del 45°, aniversario del Club Ingavi ha sido trasladada este año al 15 de noviembre, ya que esa fecha intermedia permite rendir también homenaje al nuevo aniversario de la historia Batalla de Ingavi que se cumple el 18 del presente mes.

MEDALLA "ROBERTO AYLLON"

Como todos los años, el Club Ingavi conferirá la condecoración "Roberto Ayllón Chavez", que fue instituida para premiar a aquel dirigente a jugador del pasado o del presente que se hubiese distinguido por su lealtad a la institución y sus méritos deportivos. Este año la medalla, que lleva el nombre del destacado profesor fallecido, será impuesta al Ing. Jorge Jáuregui Canevaro, actual Director del Servicio Nacional de Caminos quien como uno de los más antiguos socios de la entidad se ha distinguido como dirigente, a nivel nacional, y como un caballeroso deportista cuyos esfuerzos fueron dedicados exclusivamente a la camiseta albi-verde.

DIRECTORIO

Al cumplirse el 45° aniversario del Club Ingavi, el directorio está presidido por el Dr. Gustavo de Rada y constituido por los señores Maz Eduardo, Ramiro Cisneros, Eduardo Tapia, René Rojas, Reynaldo Otazú y Ramiro Díaz.

Los tickets para el almuerzo del próximo sábado podrán solicitarse al teléfono 322004.

Cuadrangular en el Estadio Olímpico

Esta tarde a partir de las 13 horas, se jugará un torneo cuadrangular relámpago entre The Strongest , 31 de Octubre, Always y Municipal, en el estadio Olímpico La Paz. Inicialmente se jugarán dos partidos y posteriormente se jugará la final entre los dos ganadores.

National
ARTEFACTOS PARA EL HOGAR DE FAMA MUNDIAL

AVISO

Nous precisons aux voyageurs des

CHARTER-LEPOINT

que l'Agence TAWA est le representant exclusif de l'Association.

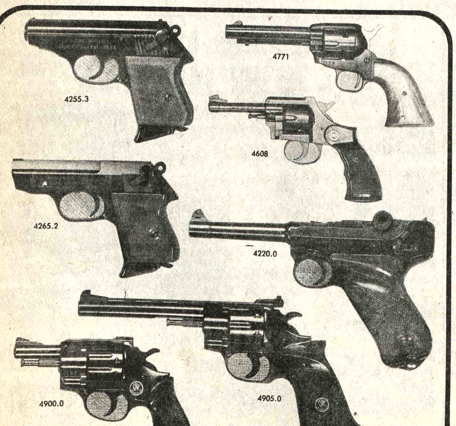
Avisamos a los viajeros de los:

CHARTER-LEPOINT

que la Agencia TAWA es representante exclusivo de la Asociación.
TAWA Calle Rosendo Gutiérrez 521. Teléfono 325796 Casilla 8662.

JOYAS COMPRO

Exacto todas las joyas que tenga se las compramos al contado y a buenos precios, no importa el estado en que se encuentren, monedas le pagamos hasta 900 el gr. visítenos en El Prado. Ed. Alameda, Mezzanini Of. 2b. Todos los días, en hrs. de oficina.



PISTOLAS Y REVOLVERES ACCION DOBLE Y SIMPLE Cal. 22 Lr.
RIFLES A MANIVELA, PALANCA Y AUTOMATICOS Cal. 22 Lr.

VENTAS CON LAS FORMALIDADES DE LEY

FERRETERIA UNION
Av. MONTES 637
La Paz, - Bolivia

Este símbolo da empleo, produce, paga impuestos, desarrolla, contribuye a la comunidad y...viste bien.

PUBLICIDAD LOWDER SRL. 1264

RIBSA y sus productos, han representado siempre y en forma destacada a la industria de la confección en Bolivia.
Su capacidad de trabajo está integrada por hombres concientes de su propia importancia dentro de la empresa y de su posición en la productividad del país.
La capacidad instalada de RIBSA está reconocida como una de las mayores de nuestro continente.
Hoy, nuevamente RIBSA, está presente para retomar el ritmo de desarrollo que corresponde a una industria moderna y dinámica.
Estamos resueltos a marchar junto a la fé del pueblo, por que RIBSA es:

RIBSA
Una decisión de progreso.

Cursillo Internacional de Tenis

Mañana, lunes, se inicia el "Cursillo Internacional de Tenis" en la sede del Club Antezana, a cargo del Profesor Doug Mac Curdy, quien arribó a esta capital el dia de ayer.

Dirigentes de la Federación Boliviana y de la Asociación de Profesores y Entrenadores de Tenis --co-auspiciadores de este segundo seminario-- dieron la bienvenida al técnico norteamericano en el aeropuerto "El Alto", de La Paz.

Doug Mac Curdy dictará cursos teóricos y prácticos del 8 al 17 de este mes, con el siguiente horario: A profesores y Entrenadores --incluyendo personas mayores inscritas para este propósito-- de 9 a 12 de la mañana y de 14.30 a 17.30 a los niños que pasan en número de los 150 inscritos.

DEPORTE EN LAS LIGAS ZONALES

Por los torneos de la Liga Obrera, Sopocachi y Pampahsi, se jugarán hoy los siguientes encuentros:

Domingo 9 de noviembre 1980. Horas 8:30 3ra. Div. Serie Final Nal. Miraflores Club Dep. Virreyra árbitro M. Guzmán J. Vargas J. Guzmán. 9:350 2da. final Garange Terrazas Central Collana J. Vargas, M. Guzmán, J. Guzmán. 11:15 1ra. Honor Estudiantes , Cult. Bangu, M. Guzmán: J. Vargas, J. Guzmán. 10 T. cambio de autoridades 13:50 2da. Final Estrella Roja Superland F. Cadena R. Candia. J. Vargas. 15:20 2da. Final; Atl. Atlas, Atl. Rivas; R. Candia, F. Cadena, J. Vargas. 16:45 1ra. Asc. Diaz Romero; Dep. Alquileres, F. Cadena R. Candia, J. Vargas.

Delegado de mesa de control por la mañana Club. Atl. Rivas, Fiscal de turno por la mañana Señor Joaquín Cuevas, Delegado de mesa de control por la tarde Club: Garage Terrazas. Fiscal de Turno por la tarde Señor: Careaga Lanza.

LIGA SOPOCACHI

FIXTURE OFICIAL .- DOMINGO 9 DE NOVIEMBRE DE 1980.

SEGUNDAS DE ASCENSO

Horas 7:50 .- Serie "B" Oruro Vs. Sacachispas. PRIMERAS DE HONOR: Horas 8:50.- Frat. Los Tunis. Vs. Juv. Sopocachi. 10:50.- Atlético Camargo Vs. Once Loenes. 11:40 .- Cerro Porteño Vs. Indp Fígaro. Delegado de mesa Club "C D. K."; Fiscal de turno Sr. Jaime Claure

SEGUNDAS DE ASCENSO.-

Horas 15:50.- Serie "D" Dpto. Azurduy Vs. Dpto Colón. horas 13:50 Serie "D" Juv. Colombia Vs. San Luis. 14:50.- "C" Mandingas Vs. Central Colón. 15:50.- Serie "C" Liquid Vs. Juv. Real Sopocachi. 16:50.- Serie "C" Litoral Vs. Altiplano.

LIGA PAMPAHASI

DOMINGO EN LA MAÑANA

Delegado de mesa: Santos, Fiscal de Turno: José Balderrama. SEGUNDAS DE ASCENSO: Hrs. 08:20 Unión Tocopilla Vs. Alianza San Antonio "B". PRIMERAS DE HONOR: Hrs. 09:30 Tarapacá Vs. CADI. Hrs. 10:50 Litoral Vs. Unión Tigres. Hrs. 12:10 J.J. M.M. Vs. C Concepción Illimani.

Se corre en ciclismo la prueba "Doble Laja"

A las 9 horas de hoy se largará la competencia ciclística "Doble Laja" sobre 80 kilómetros de recorrido.

La fecha corresponde a la segunda del torneo denominado "Taquiña" y que organizó el club "Guardia Vieja" de la Asociación de Ciclismo de La Paz.

La partida será dada en la intersección del camino Oruro - Viacha siendo la partida con dirección a esta última localidad, camino asfaltado, para pasar luego a la población de Laja, camino de tierra.

De acuerdo a lo manifestado el retorno será por la misma ruta y los pedalistas deberán pasar los tres controles instalados en diferentes puntos de la ruta por el Colegio de Comisarios de la Asociación de Ciclismo de La Paz.

Por la de hoy una competencia de ruta y por tanto individual los diferentes equipos afiliados a la ACLP podrán inscribir número ilimitado de deportistas.

El puntaje será de 10 para el primero, 9 para el segundo, para el tercero, 7 para el cuarto, 6 para el quinto, 5 para el sexto, 4 para el séptimo, 3 para el octavo, 2 para el noveno. Del décimo al último se dará un punto por participante.

La tercera fecha de esta competencia denominada "Taquiña" se cumplirá el próximo domingo con la prueba de "Montaña" entre Calacoto y El Alto de La Paz.

ALEGRESE... ALEGRESE...

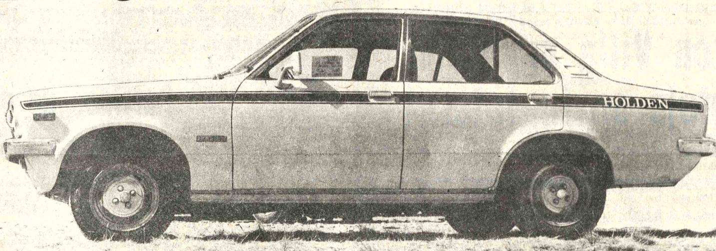
GRAN NOTICIA

AHORA

ISUZU

Gemini 1600

A PRECIO SUBSTANCIALMENTE REBAJADO



Por recientes disposiciones del Supremo Gobierno... bajaron los aranceles ● Nosotros, ademas bajamos las tasas de interés para ventas a CREDITO

TOTALMENTE EQUIPADO CON ACCESORIOS DE CONFORT Y LUJO SIN PRECIO ADICIONAL

- Garantía de funcionamiento original de fábrica.
- Optimo funcionamiento asegurado a través de nuestro servicio de mantenimiento gratuito durante los primeros Kms. de uso.
- Provisión de repuestos legítimos durante la vida útil del vehículo.
- Permanente asistencia técnica especializada en nuestros centros de Servicio Autorizados.

CREDITOS

entrega inmediata

SIDEC OVERSEAS (BOLIVIA) S.A.

Av. Armentia esq. Laja-Telf. 327239

Santa Cruz: Bolivar 45-Telfs. 42389-38787
Cochabamba: Hamiraya 5693-Telfs. 47433-47761
Oruro: Soria Galvarro 1643-Telf. 51454
Tarija: Ingavi 810-Telf. 3561
Potosi: Bolivar esq. Quijarro 741-Telf. 2311
Sucre: Dalence 341-Telf. 1994
Trinidad: Cipriano Barace 722-Telf. 879

SOLICITADA

EDIFICIO "FLORIDA" A LA OPINION PUBLICA

Los miembros del Directorio de la Asociación de Copropietarios del Edificio "FLORIDA" han sido sorprendidos con la denuncia, publicada en sección "SOLICITADA" del matutino "PRESENCIA", edición del martes 4 de noviembre en curso, bajo el título de "Acto Criminal en el Edificio Florida", suscrita por la señora Betty Canedo de Alípaz, moradora del inmueble en calidad de inquilina, desde hace más o menos Tres meses, denuncia en la que se hace temerarias imputaciones contra los componentes de esa entidad, con referencia a la lamentable muerte de tres canes.

Tal hecho ha sido y es totalmente ajeno a decisiones del Directorio. Algunos de sus miembros, inculpados gratuitamente por la denunciante, fueron víctimas de insultos groseros y amenazas de muerte formuladas públicamente el día sábado 1 de noviembre a horas 16.00 más o menos en la puerta del Edificio. En tal forma se quebró la pacífica y solidaria convivencia que existía, desde su estreno, en la relación personal de los habitantes de esa unidad multifamiliar. Como también las autoridades municipales han negado la existencia de una campaña contra canes en los días del suceso, corresponde a la denunciante abrir la acción que crea conveniente para el esclarecimiento de un hecho que, en sí, es repudiable.

Con tales antecedentes el Directorio de la Asociación de Copropietarios del Edificio "FLORIDA" se dirige a la opinión pública, que es la única que merece esta explicación, haciéndoles saber que rechaza las incalificables acusaciones vertidas por la denunciante quien, en todo caso, debió antes de recurrir a los medios de comunicación social, poner los hechos en conocimiento de la legítima autoridad del edificio para que esta proceda, de acuerdo con los interesados, a una investigación prolija, razón por la cual sus integrantes se reservan el derecho de seguir la acción que consideren más conveniente, a fin de proteger su seguridad y su honorabilidad que se ha pretendido herir en forma escandalosa e irresponsable.

La Paz, 8 de Noviembre de 1980

Esperanza V. de Romero — Presidenta
Eduardo Arze Quiroga — Consejero
Emilio Salgueiro — Vocal
Nancy Sarmiento — Vocal
Luis Hugo Bedregal — Vocal

"AÑO DE LA HEROINA JUANA AZURDUY DE PADILLA"

"ADUANA DISTRITAL DE LA PAZ"

ORDEN DEL DIA No. 10/80

En cumplimiento del Art. 6to. del Arancel de Importaciones y Arts. 300 y 301 del Código Tributario, se comunica a todos los contribuyentes y responsables (Agencias Aduaneras, firmas comerciales é industriales y otros) que tienen obligaciones tributarias ejecutoriadas pendientes de pago ante esta Administración Distrital de Aduana, que si hasta el DIA 12 DE NOVIEMBRE del año en curso no cancelan en su integridad sus adeudos al Fisco, a partir de esa fecha se procederá a la suspensión de sus actividades comerciales y administrativas ante esta Aduana, sin perjuicio de aplicárseles las medidas coactivas consiguientes; cuyo detalle es como sigue:

NOTA DE CARGO Nº.	AGENCIA DESPACHADORA	COMITENTE
84/80	Altas	Industrias Varias S.A.
77/79	La Comercial Ltda.	Casta Gentleman
78/79	La Comercial Ltda.	Casa Gentleman
198/80	EMUSA	Emp Minera Unificada S.A.
268/80		Halliburton Company
215/80	Interboliviana Ltda.	Ferreteria "Vito Ltda."
228/80	Guillermo Rodas	Crespo Velasco y Cía.
04/80	Lineas Aéreas Alemán.	LUFTHANSA
1376/76	A. Mercado M.	Metal Ltda.
96/79	Mundial	Humberto Flores Espinoza
251/80	Meave y Cía.	Fabulosa Mines Consolited
180/80		Pedro Peña Peña

Se advierte a los contribuyentes renuentes a la presente nómina, serán remitidas las mencionadas Notas de Cargo a la Contraloría General de la República, para efectos de Solvencia Fiscal.

La Paz 7 de Noviembre de 1980

Victor Andrade Uzquiano — STRIO. DIV. COACTIVA
Dr. Octavio Rios Michel — JEFE DIVISION COACTIVA

Vo. Bo.
Hernando Siles Villarroel
ADMINISTRADOR

ES COPIA FIEL DEL ORIGINAL
NOEL HURTADO H.
Secretario Direc Gral. Aduanas

HOY ESTADIO LIBERTADOR "SIMON BOLIVAR"

GRAN ENCUENTRO DE FUTBOL

[COPA AMISTAD] -INTERDEPARTAMENTA

BOLIVAR [La Paz] vs. PETROLERO [Cochabamb

FINAL CAMPEONATO JUVENIL DE LA ASOCIACION DE FUTBOL DE LA PAZ

Preliminar: Divisiones inferiores del Club Bolívar

CHACO vs. UNIVERSITARIO — PRECIOS POPULARES —

Butaca $b. 60.- Preferencia $b. 35.- Media Preferencia $b. 20.-

General $b. 25.- Media General $b. 15.-

PRESENCIA Deportes

La Paz, Bolivia, domingo 9 de noviembre de 1980.

Bolívar-Petrolero hoy en Tembladerani

HECTOR SOSA

Bolívar con Petrolero de Cochabamba protagonizarán a las 16 horas de hoy un encuentro amistoso de fútbol en el estadio "Libertador Simón Bolívar" de la zona de Tembladerani.

La jornada deportiva de hoy en el mencionado campo deportivo se iniciará a las 12 horas con partidos a cargo de las divisiones inferiores de Bolívar.

Luego a las 14 horas los equipos juveniles de los clubes Chaco Petrolero y Universitario definirán el título de la categoría. Este partido corresponde al certamen que organiza la Asociación de Fútbol de La Paz, que preside Eduardo Tapia.

La fecha de hoy tiene, sin duda atractivos y los organizadores, en este caso Bolívar, confía en que el público asista en regular número.

Los precios a cobrarse serán populares para dar mayor facilidad de ingreso a los aficionados.

El equipo Cochabambino de Petrolero arribará a esta ciudad antes del medio día.

Bolivia y Uruguay en un encuentro amistoso

A las 16, en el estadio "Capriles"

COCHABAMBA, 8 (PRESENCIA).- Las escuadras de Bolivia y Uruguay están listas para la confrontación amistosa que se realizará mañana domingo a las cuatro de la tarde en el Estadio Félix Capriles.

Este evento internacional de fútbol que fue anunciado hace mucho tiempo está dentro de los planes de la comisión técnica de la Federación Boliviana de Fútbol en el período de preparación de nuestro representativo que jugará las eliminatorias del Mundial de 1982 en España.

El juego amistoso de fútbol entre "celestes" y "verdes" comenzará a la hora 16.00 en el Estadio Capriles, que fue escenario de muchos eventos internacionales.

Los protagonistas de la jornada balompedística jugarán con una agradable temperatura de 26 grados y a una altura de 2.550 metros sobre el nivel del mar.

LLEGAN LOS URUGUAYOS

A la hora 18 de hoy llegaron a esta capital los integrantes de la selección "charrúa" y fueron acompañados desde Santa Cruz por el Presidente del ente federativo nacional Doctor Edgar Peña Gutiérrez.

El presidente de la delegación es el Ingeniero Julio César Franzzini que es Presidente a su vez del Club Defensor de Montevideo, que también estuvo en Bolivia en oportunidad de realizarse los juegos de la Copa Libertadores de América del año pasado.

El Ingeniero Franzzini, al saludar a los periodistas que estuvieron en el Puerto Aéreo Wilsterman expresó su cordial saludo al pueblo y a la afición deportiva de Bolivia. Ya estuve en esta hermosa tierra, tengo buenos amigos y espero darle un fuerte abrazo, dijo el prestigioso dirigente.

No quiso adelantar ningún juicio sobre el evento de las próximas horas y sólo expresó que era un juego amistoso y que le interesaba, fundamentalmente, que sea el aficionado quien salga ganando por la demostración de buen fútbol que pueden realizar los elencos de Bolivia y Uruguay.

El plantel de la tierra de Artigas se aloja en el Hotel Emperador y hoy descansará hasta la jornada dominguera. No existe gente con molestias y todos se mostraron amables y cordiales como ya es tradición con la gente uruguaya.

PERIODISTAS

Acompañando a la delegación llegaron 15 periodistas de las emisoras Universal, Sarandí, Oriental y Sport. Los periódicos que enviaron representantes, son: El País, Mundo, Bicolor, Mañana, El Diario y El Día.

CARLOS ARAGONES.- Número 10 de la Selección Nacional de Fútbol, que jugará esta tarde en Cochabamba, frente a los uruguayos, en partido de preparación de los nacionales.

Circuito orureño se largará hoy a Hs. 9

ORURO, 8 PRESENCIA).- Todo se encuentra listo para el circuito "San Cristóbal", a disputarse el domingo, aunque trabajosamente, por dificultades económicas, esta "carrera de emergencia" volverá a emocionar a los miles de aficionados que bordearán la pista "Marcelino Mendieta" a partir de las 9 de la mañana, horas en que empezará el certamen destinado a los coches standard.

Dirigentes de la Federación de Chóferes "San Cristóbal", organizadora de la competencia, informaron que las distintas comisiones formadas para supervigilar la carrera y prestar auxilio a los volantes y a los espectadores si así lo requiriesen, están perfectamente instruidas.

Ayer, hicieron una inspección por la pista. Señalaron que se encuentra en perfectas condiciones, faltando pequeños detalles que no tienen ninguna importancia para el desarrollo de la carrera.

Ayer, desde las 14 horas, empezó la revisión de los coches por la Comisión Técnica, tanto de los de la categoría especial, como de la standard.

La pista no tiene ninguna modificación. La carrera para la especial comprende 12 vueltas, con una extensión de 306.696 kilómetros. La standard, 7 vueltas, con un total de 178 kilómetros. El circuito es considerado como uno de los más rápidos del país. Dadas sus características, es posible desarrollar altas velocidades. Está situado en la parte este de la ciudad.

La competencia tiene puntaje para el campeonato nacional. De acuerdo a las modificaciones introducidas en la convocatoria, cada corredor que participe en la competencia, en cualquiera de las categorías, recibirá un punto y el que concluya en un puesto mayor al quinto, tendrá el ranking, otro punto, aparte de los que les corresponde normalmente para su ubicación, así como por la mejor vuelta.

La escala de premios y puntos para ambas categorías, es la siguiente:

Puesto; al primero Cat. 2.000 35.000 pesos, cat. L 650 16.000 pesos puntos 15. Al segundo, 17.000 pesos - 8.000 pesos 12. Al tercero 10.000 pesos - 5.000 pesos, 9; Al cuarto 8.000 pesos - 3.000 pesos, 6; Al quinto, 5.000 pesos - 2.000 pesos, 3, Mejor vuelta 2.000 pesos - 1.000 pesos 1.

AGRADECIMIENTO

Los dirigentes de la Federación de Chóferes, expresaron su agradecimiento, de manera especial, al director regional del Servicio de Caminos, Ingeniero José Espada y a su personal, que trabajaron incansablemente en la habilitación de la pista, expresaron que, a parte de esta cooperación, no recibieron ninguna ayuda, de ninguna institución.

CARACTERISTICAS

La pista "Marcelino Mendieta", está formada por los tramos Oruro-Vinto-Capachos-Oruro, con un perímetro de 25.558 kilómetros. El orureño René Rocha, posee la mejor vuelta, con un tiempo de 8 minutos, 42 segundos y 46 centésimos.

En la prueba participarán los mejores volantes del país.

RENE ROCHA.- - El volante orureño, estará presente hoy en la prueba automovilística San Cristóbal en la ciudad de Oruro.

Cochabamba inscribió equipo para torneo nacional de box

Cochabamba inscribió su equipo de box en once categorías para intervenir en el torneo nacional de box a iniciarse en la ciudad de Potosí el próximo día 15.

Hasta el momento, de acuerdo a lo manifestado por personeros de la Federación Boliviana de Box esta representación es, hasta el momento, la más numerosa y completa que intervendrá en la mencionada competencia.

Por otra parte se informó también que la Asociación de Box de Llallagua fue una de las últimas en registrar su inscripción para participar en el mencionado campeonato.

El presidente de la Federación Boliviana de Box, Fernando Rivera Meruvia, junto a personeros del Consejo Superior viajará a la Villa Imperial el próximo miércoles a objeto de coordinar labores de organización con los dirigentes de la Asociación de Box de Potosí.

Se anticipa el éxito de la competencia nacional de box ya que en la ciudad de Potosí existe marcada expectativa por ver en acción a los púgiles más representativos de las diferentes asociaciones del país.

Aston Villa mantiene ventaja en Inglaterra

LONDRES, 8 NOV. (EFE).- Los esfuerzos del West Bromwich Albion y los del líder de la Liga Inglesa, el Aston Villa, por perforar la meta contraria, terminaron hoy sábado sin ningún éxito.

Ambos equipos se llevaron un punto, al terminar el encuentro empatado sin goles, tras hacer una demostración de buen fútbol, que ayudó a que los hinchas olvidaran los rigores de una tarde casi invernal.

En los últimos quince minutos del partido, el West Bromwich Albion redobló sus ataques, y logró quebrar la defensa del Aston Villa, cuyo guardameta consiguió salvar la difícil situación.

Otro empate se produjo en el partido que disputaron el Southampton y el Ipswich Town, este último segundo en la clasificación de la Liga Inglesa.

En los primeros treinta minutos el conjunto visitante consiguió poner el marcador 2-0, con goles de Eric Gateduand y John Mark, pero, poco antes de finalizar el primer tiempo, Steve Williams del Southampton consiguió disminuir esa ventaja.

Al reiniciarse el juego un tiro libre de Steve Moran fue a dar contra las redes de la portería rival, poniendo de este modo fin a la supremacía del Ipswich.

Dos goles más dejaron el resultado final en un empate en tres goles, y el Ipswich consiguió mantener su calidad de invicto, pues es el único equipo que aún no ha sido derrotado en las 16 jornadas que lleva la presente edición de la Liga Inglesa de Fútbol.

De esta manera, el Aston Villa permanece en la cabeza de la clasificación, con tres puntos, de ventaja sobre el Ipswich, aunque éste ha jugado dos partidos menos que aquél. Otro empate se produjo en el partido disputado entre el Liverpool y el Nottingham Forest, en el campo del primero en Anfield, que acabó sin goles.

Este resultado, tras un partido sin mayores emociones, permite al equipo de la ciudad de Liverpool estar a un solo encuentro para igualar la marca del Millwall, conjunto que durante 59 partidos de la Liga Inglesa, disputados en su campo, mantuvo su calidad de invicto.

La Selección Nacion[...] entrenó una sola ve[...]

COCHABAMBA, 8 (PRESENCIA).- - La selección nacional realizó hoy, en horas de la tarde, una ligera sesión de preparación física a las órdenes del técnico Ramiro Blacutt. El entrenamiento se efectuó en el campo central del Capriles.

Los muchachos de la casaca verde realizaron ejercicios de soltura más, dijo Blacutt, para buscar el descanso de los jugadores y aflojar los músculos.

Muchos de los jugadores mostraron cierto cansancio porque vienen de jugar partidos fuertes por el torneo profesional. Ello indudablemente ha influido en el estado físico de nuestros muchachos. Sin embargo, también se advirtió entusiasmo y responsabilidad para enfrentar a un elenco de la reconocida capacidad del uruguayo.

PROBLEMAS DE BLACUTT

El técnico boliviano no podía estar tan tranquilo en el curso de los entrenamientos. Se mostró preocupado, porque entiende y es criterio generalizado de que bien se podía suspender la fecha que por el torneo profesional y darle todos los elementos el día lunes pasado. Pero no fue así y entendemos y justificamos el malestar del técnico que tiene jugadores golpeados, y cansados.

Preguntado sobre la alineación, Blacutt dijo a Presencia que no eran posible de momento por cuanto quiere un chequeo médico de los jugadores pero se estima que podrian jugar Hoyos, Trigo, Martínez, Vaca, Vargas, Angulo Aragonés, Camacho, Aguilar, Taborga y Silvio Rojas.

Un elenco con un magnífico promedio de edad. Sin embargo eso no pudo ser confirmado ni desmentido por el técnico.

ARBITRAJE

El arbitraje del partido internacional está encomendado a Luis Barrancos, Celier Vargas y Tito Villarreal. La Liga Profesional había cuestio[...] presencia de Barrancos [...] impuso el criterio de [...] Peña.

NO HUBO REUNION

En la Federación de [...] se trabajaba intensame[...] los detalles de la confr[...] de las próximas horas y [...] bió primar para que [...] realizara ninguna reun[...] Consejo Superior de la [...] entidad de nuestro fútbo[...]

Partidos de primera [...] torneo de pelota vas[...]

Universo con 25 de Mayo, en soleadas y San Javier con Fraternidad 25, en cuartos, los cuatros equipos de primera categoría protagonizarán hoy los principales encuentros de un nueva fecha del torneo local de pelota de mano.

La fecha de hoy se iniciará a las 9 horas siempre en los frontones de la Asociación de Pelota de Mano ubicados en la plaza "Baden Powell", en Miraflores.

El primer partido en el frontón número uno será entre los equipos de 9 de Octubre y 1º de Mayo ambos de tercera división serie "B".

Luego a las 10 jugarán Universo con 25 de Mayo, [...] teriormente lo hará [...] Javier-Fraternidad 21.

Será delegado de [...] Mario España y árbitr[...] celino Monje.

En el frontón númer[...] jugarán tres enc[...] correspondientes a la c[...] visión. A las 9 horas [...] Ballivian con Mae[...] Municipal "B". [...] Alquileres "B"-Iglesia [...] Finalmente a las 11 hora[...] dirán los equipos de [...] con Villa Imperial "A" [...]

Fernando Flores se[...] general. Apolinar Gua[...] delegado y Angel R[...] árbitro.

Wilsterman venció a Real Santa Cruz 2-0

SANTA CRUZ, 8 (PRESENCIA).- Wilsterman conquistó una victoria de enerme significación para sus pretenciones de coronarse campeón nacional, al vencer a Real Santa Cruz por 2 a 0. De nada sirvieron los veloces ataques de los "criollos" en el primer tiempo en procura de vencer al arquero Pérez, ya que la defensa "aviadora" cumplió un excelente trabajo y en la mayoría de las oportunidades los propios delanteros realistas se encargaron de malograr sendas opciones de gol.

El primer tanto llegó a los 40 minutos con soberbio cabezazo de Jairzinho que desvió hacia el arco de Flores un centro desde la derecha. Antes, el mismo jugador había estrellado el balón en el travesaño. El primer tiempo terminó 1 a 0.

En la parte final el puntero del campeonato se mostró más aplomado y manejó mejor el partido, mientras Real Santa Cruz, siguió mostrando las ingenuidades propias de un equipo demasiado joven. A los 25 minutos le permitieron jugar solo a Enriquez y este llegó a definir con prestancia ante la salida de Flores enviando el balón por arriba para asegurar la victoria.

Resultaron expulsados Jairzinho de Wilsterman y Encinas de Real Santa Cruz. Este último apenas había ingresado al campo de juego. Una determinación demasiado drástica del juez Tito Villarreal que por momentos se complicó en la conducción del encuentro.

Wilsterman fue un justo ganador, porque supo capitalizar las situaciones pavorables, ante un rival que llegó incusive hasta las puertas del arco, pero que no tuvo la puntada del gol.

National
ARTEFACTOS PARA EL HOGAR DE FAMA MUNDIAL

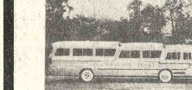
ATENCION EMPRESAS CONSTRUCTORAS (ENERGIA SOLAR)

Ofrecemos instalaciones de calefacción y energía solar de patente inglesa con financiamiento blando. Condiciones discutibles—escribir "RICON" casilla 2382

MAQUINARIA PARA AVICULTURA

Silos graneleros, incubadoras, peladoras y escaldadoras de pollos comederos y bebederos, silos herméticos e isotérmicos secadoras para cereales y alimentos, fábrica de raciones.

Ref. Sr. Mario Zalles Tel. 350062 o representante exclusivo Rodrigi Patiño Casilla 3198 Tel. 3-2899 Sta. Cruz.



Felices Vacaciones con "PULIDO"

ARGENTINA - BRASIL - PARAGUAY - URUGUAY

"SUDAMERICA EN UN BOLSILLO"

28 DIAS MARAVILLOSOS INCLUIDO TRANSPORTE CARRETERA -sin cambio de unidad-
HOTELES DOBLES Y TRIPLES BAÑO PRIVADO. 1/2 PENSION. CENAS CON SOW. PASEOS con guias.
SALIDAS LA PAZ ORURO POTOSI XXXXXXX 22 NOVIEMBRE. 4 ENERO

Día

1 LA PAZ. Salida destino ORURO POTOSI TARIJA.
2 TARIJA. Llegada. Alojamiento. Almuerzo
3 TARIJA. Desayuno y salida destino ORAN. Alojamiento.
4 ORAN - ASUNCION. Desayuno y partida capital del Paraguay, por ruta Transchaco Argentina. Almuerzo en Ruta, arribo en la noche. Alojamiento.
5 ASUNCION. Día libre. Noche: Cena con Sow en HERMITAGE
6 ASUNCION. Mañana libre. Tarde Tour ciudad, visitando: Panteón de los Heroes, Plaza de Armas, Catedral, Palacio Presidencial, Barrios Residenciales. Noche: Salida FOZ DO IGUAZU.
7 CATARATAS DEL IGUAZU. Día destinado a admirar esta maravilla de la Naturaleza. Alojamiento
8 CURITIBIA. Llegada y acomodación hotel. Día libre.
9 CURITIBIA - RIO DE JANEIRO. Por la mañana paseo en Curitibia, para visitar esta "bella" capital del Estado Paraná Almuerzo en Santa Felicidad y luego salida a Río de Janeiro.
10 RIO DE JANEIRO. Llegada y acomodación Hotel. Día libre.
11 RIO DE JANEIRO. Desayuno y vamos a las Playas "Cariocas" Tarde: Subimos al PAN DE AZUCAR. Almuerzo en Copacabana
12 RIO DE JANEIRO. Luego de visitar el imponente Corcobado, realizaremos un hermoso paseo por la Bahia de Guanabara y, Puente Niteroi, para seguir a SAO PAULO, Alojamiento.
13 SAO PAULO. Desayuno y, día libre en la capital Industrial de América. Oportunidad para que visiten centro comercial.
14 SAO PAULO. Tour ciudad incluido: Butantán, Barrios Residenciales, Estadios Deportivos.
15 SAO PAULO-SANTOS-CURITIBIA. Desayuno y partida a la tierra de "Pele", luego de refrescantes playas, seguimos Curitibia. Alojamiento.
16 CURITIBIA-PORTO ALEGRE. Desayuno y salida Porto Alegre. Alojamiento.
17 PORTO ALEGRE. Paseo ciudad y Tarde: seguimos Montevideo.
18 MONTEVIDEO. Arribo y, alojamiento. Día libre.
19 MONTEVIDEO. Paseo ciudad incluido: Palacio Legislativo, Monumentos La Carreta, La Diligencia, Playas. Noche: Cena con Sow Artístico
20 MONTEVIDEO-BUENOS AIRES. Salida a la Reina del Plata. Llegada y alojamiento. Este trayecto lo realizamos a través del Puente General San Martín y luego complejo "Zarate-Brazo Largo".
21 BUENOS AIRES. Día libre para visitar zona comercial.
22 BUENOS AIRES. Paseo ciudad: Casa Rosada, Catedral, Plaza de Mayo, Obelisco, calles 9 de Julio, Corrientes, Barrio La Boca, Palermo.
23 BUENOS AIRES-CORDOBA. Mañana libre. Tarde: salimos a Cordoba, visitando "El Tigre" Delta del Paraná, Santuario de Luján.
24 CORDOBA. Arribo y alojamiento. Día libre
25 CORDOBA-TUCUMAN. Luego de un hermoso paseo Sierras de Cordoba-Carlos Paz, Cosquin, La Falda-, seguimos Tucumán. Alojamiento.
26 TUCUMAN. Estamos en el Jardín de los Argentinos. Día libre. Noche Cena con Sow Artístico y luego visita Casino, para "tentar" suerte.
27 TUCUMAN-TARIJA. De retorno a nuestra querida Bolivia. Llegada Alojamiento.
28 TARIJA. Almuerzo despedida con Sow, mucho Vino Tarijeño. Salida destino POTOSI, ORURO, LA PAZ.

FIN DE NUESTROS SERVICIOS

PASAJEROS EMBARCADOS LA PAZ. ORURO. POTOSI.
Incluye servicios en Tarija $b. 17.875 CONTADO
PASAJEROS EMBARCADOS EN TARIJA
No incluye servicios en Tarija $b. 16.250 CONTADO

IBT 121/80

RESERVAS E INFORMES

LA PAZ, AGENCIA "PANTUR" Edificio "Barrosquira", Colón la Cuadra. Teléfonos 322454. 364714
ORURO. AGENCIA "KALU Ltda" Junin 498. COCHABAMBA. Viajes "Tejada". Jordán 3767. SANTA CRUZ. Turismo Balas. Bolívar 16
PROGRAMA: ORGANIZACION PULIDO BOLIVAR 871 CASILLA 1097 TARIJA

7up
GRAN KERMESSE GRAN!
A REALIZARSE EL DIA DOMINGO 9 EN EL KINDERGARTEN "MACARIO PINILLA" PLATOS VARIADOS, JUEGOS SORPRESAS.
Aspiazu, Esquina 6 de Agosto.
¡SORTEO: 1 Pasaje de ida y vuelta a Santa Cruz...!
CASCADA LTDA.